

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

24 grudnia 2021 r., nr 52 (1603) cena 3,00 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

TRADYCYJNE WĘDLINY

Józef Aksamit zaprasza
do swojego pawilonu nr 466
na bazarze „Tomex”.

 wędliny u Józefa
Czytelnikom i Klientom
życzą zdrowych Świąt
i dobrego Nowego Roku!

F.H.U. „ELMAR”
Plac Targowy „Piast”, paw. 3 (os. Piastów 60 A)
ROWERY:
sprzedaż, komis, części i akcesoria rowerowe, serwis

 Santander
CONSUMER BANK

10x0%

raty
10x0%

SPRAWDŹ

W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

Cafe NOWA Księgarnia wyróżniona ➔ str. 5

Historia pewnego obrazu ➔ str. 6

Nowohucka zieleń dla najmłodszych ➔ str. 19

Karp – zdrowy z natury ➔ str. 22



Pełnych radości Świąt Bożego Narodzenia życzy Redakcja

BIURO OGŁOSZEŃ

Redakcja „Głosu”

☎ 12 643-44-33



9 771231 858104 52

FUNDACJA WIĘCEJ SERCA

organizacja non profit

W ramach zadań statutowych
organizuje bezpłatne warsztaty
dla zainteresowanych grup

pod hasłem „**UCZMY SIĘ RATOWAĆ ŻYCIE**”

W celu pozyskania środków na ten cel
Fundacja prowadzi obsługę firm,
osób fizycznych i prawnych (także online) w zakresie:
• ksiąg rachunkowych • KPIR • ryczałtów
• obsługi kadrowo-płacowej • ZUS

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY

Tel. 503 602 661

ZAPRASZAMY NA TOMEX!

**Bezpieczne zakupy
na wolnym powietrzu!**

**ROBIĄC TU ZAKUPY POPIERASZ
POLSKICH KUPCÓW**

W sprzedaży artykuły żywnościowe, higieniczne

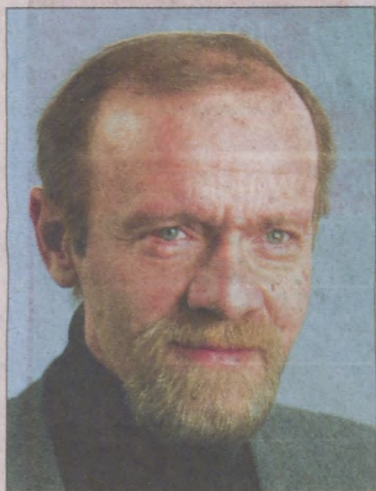
a także odzież, bielizna i buty



CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Z uwagi na zagrożenie epidemiologiczne związane z koronawirusem dyżury dziennikarzy w redakcji „Głosu. Tygodnika Nowohuckiego” zostają zawieszane do odwołania.

Z dziennikarzami można kontaktować się za pomocą poczty e-mail. Redaktor Jan L. Franczyk. Adres e-mail: franczykjan@gmail.com

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

★★★

Stanisław BUDYN, lat 89
Stanisław DUŚ, lat 85
Jan FARGANUS, lat 88
Jan GROCHAL, lat 70
Zdzisław GRUCA, lat 82
Ewa HOLOCHER, lat 89
Józef KASPRZYK, lat 90
Józef KLESZCZ, lat 95
Aleksander KOŚCIUCZUK, lat 76
Michał KOTELON, lat 36
Jerzy LUNIO, lat 76
Irena MALINA, lat 86
Władysław MAZUR, lat 85
Teresa PATER, lat 68
Zdzisław RADZISZEWSKI, lat 75
Ireneusz ROMANEK, lat 51
Zofia RUCKA-PIETRZAK, lat 92
Zofia RYBA, lat 91
Zoja SZANDROWSKA, lat 94
Alicja SZCZYPCHYŃSKA, lat 66
Cecylia SZEREMETA, lat 92
Helena SZTAŁ, lat 85
Danuta SZYMAŃSKA, lat 91
Janina WOJCIECHOWSKA, lat 88
Rozalia WOJNAROWICZ, lat 96

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 21.

Nasze miasto już udekorowane na okres świąteczny

ANIOŁY JEDNAK PRZYLECIAŁY

W tym roku było nieco problemów z tradycyjnym udekorowaniem miasta na okres świąteczny. W sierpniu Zarząd Dróg Miasta Krakowa ogłosił przetarg na świąteczno-noworoczną dekorację Krakowa. Urzędnicy ocenili, że najlepszą ofertę złożyła firma Multidekor z Piastowa, która zobowiązała się za blisko 4,6 mln zł ozdobić krakowskie ulice i place przez najbliższe dwa lata. Z takim rozstrzygnięciem nie zgodziła się spółka Adal, która skierowała sprawę do Krajowej Izby Odwoławczej, ale jej sprzeciw został odrzucony. Dzięki temu motywem głównym krakowskiej dekoracji świątecznej w tym i przyszłym roku będą wzory inspirowane ikonografią arrasów ze zbiorów Zamku Królewskiego na Wawelu. Szczególnie arras krajobrazowo-zwierzęcy, zwane werdiurami,

przedstawiające bogactwo fauny i flory, obrazujące renesansowe zainteresowania przyrodą, są źródłem inspiracji rzeźb świetlnych takich jak: jelenie, wielbłądy, żyraby oraz rajska ptak. Wkomponowane w place i ulice Starego Miasta tworzą wielki teatr natury w przestrzeni. Jednak anioły także przyleciały do Nowej Huty. Wizerunek świetlnych iluminacji w postaci aniołów towarzyszy mieszkańcom Krakowa w okresie świątecznym i noworocznym od 14 lat. W tym roku duże anioły zdobiją rondo Barei; rondo Czyżyńskiego; rondo Dywizjonu 308; rondo Hipokratesa; skrzyżowanie ulic Lipskiej z Saską; park Tysiąclecia; Borek Fałęcki; ul. Górników; ul. Siewną oraz ul. Zakole. Ponadto, jak zwykle, piękna choinka stała na pl. Centralnym. (mp) Fot. autor



ŚWIATEŁKO BETLEJEMSKIE W KRAKOWIE

Światelko Betlejemskie dotarło dzięki Związkowi Harcerstwa Polskiego w tym roku na początek do Krakowa. Na Wawelu odbyła się zbiórka harcerzy z Chorągwi Krakowskiej podczas której zasłużonym harcerzom wojewoda małopolski Łukasz Kmita wręczył odznaczenia państwowe. Później odbyła się uroczysta msza w Katedrze Wawelskiej celebrowana przez biskupa Jana Zająca. Po mszy na dziedzińcu Światelko Betlejemskie wręczono wojewodzie Łukaszowi Kmicie oraz władzom Krakowa na ręce wiceprzewodniczącego Rady Miasta Krakowa Sławomira Pietrzyka. Aktu tego dokonali naczelnik ZHP Grzegorz Woźniak i komendant Chorągwi Krakowskiej Mariusz Siudek. (mp) Fot. autor



W 40. rocznicę pacyfikacji strajku w Hucie im. Lenina

POŚWIĘCONO FIGURĘ MATKI BOŻEJ KRÓLOWEJ POKOJU

W czwartek, 16 grudnia, w 40. rocznicę spacyfikowania strajku w Hucie im. Lenina, który zorganizowano na wieść o wprowadzeniu stanu wojennego abp Marek Jędraszewski odsłonił i poświęcił figurę Matki Bożej Królowej Pokoju.



Figura stała w pobliżu Arki Pana. Rzeźba dłuta prof. Czesława Dźwigaja powstała z inicjatywy proboszcza ks. Jerzego Czerwienia i Stanisława Małary, działacza pierwszej „Solidarności”. Umieszczono przy niej także tablice upamiętniające bł. kardynała Stefana Wyszyńskiego, bł. ks. Jerzego Popiełuszkę oraz kapłanów zamordowanych i prześladowanych w czasach panowania komunizmu w Polsce. Poświęcenie figury poprzedziła Msza św. odprawiona w Arce Pana, której przewodniczył krakowski metropolita ks. abp Marek Jędraszewski.

W tym pomniku wyraża się synteza najnowszych dziejów naszej Ojczyzny. Dziejów pełnych boleści, trudu i cierpienia, ale także pełnych nadziei na lepszą przyszłość, o ile tylko nie zatracimy nic z przesłania jakie zawdzięczamy błogosławionemu Prymasowi Tysiąclecia oraz bł. ks. Jerzemu i tym ogromnym rzeszom ludzi „Solidarności”, którzy nie bali się cierpieć, narażać, walczyć, by Polska była Polską, a naród był wolny – mówił abp Marek Jędraszewski podczas Mszy św.

Figura Matki Bożej usytuowana na działce parafialnej przy pasie drogowym ul. Obrońców Krzyża 1, ma historyczne i symboliczne znaczenie, bowiem to tutaj w krwawym starciu z bezpieką wspieraną przez milicję i wojsko, mieszkańcy Nowej Huty odnieśli zwycięstwo broniąc Nowohuckiego Krzyża, od którego – jak powiedział św. Jan Paweł II 9 czerwca 1979 r. w Mogile, „zaczęła się nowa ewangelizacja, ewangelizacja nowego Millenium”. Tutaj też w czasie stanu wojennego podczas fatimskich nabożeństw w Arce Pana dochodziło do robotniczych manifestacji i regularnych walk ulicznych z broniącymi zbrojnym systemu państwowymi formacjami zbrojnymi. To tutaj wreszcie, z ręki esbeka strzałem w brzuch 13 października 1982 roku podczas demonstracji zastrzelono Bogdana Włosika, niespełna 20-letniego ucznia wieczorowego technikum i robotnika w Hucie im. Lenina.

(f) Fot. Andrzej Kalinowski



DRODZY CZYTELNICY!

Świąteczny numer „Głosu. Tygodnika Nowohuckiego” jest ostatnim numerem naszej gazety, jaki ukazuje się w tym roku. Kolejny numer, już noworoczny, będzie dostępny w punktach sprzedaży od środy, 5 stycznia (przed uroczystością Trzech Króli). I wszystko na to wskazuje, że pomimo inflacji, w dotychczasowej cenie. Redakcja

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU

**Rozliczenia
bezgotówkowe**

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę

ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę Tel. 12 4 111 111

ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5b Tel. 12 686 61 20
całą dobę 12 686 61 45

os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00

ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00

Cm. Grębałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30

Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

www.karawan.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY
również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111

tel. 12 658 21 11

ul. Sieroszewskiego 5b
Nowa Huta

JUBILEUSZ HOSPICJUM ŚW. ŁAZARZA

W piątek, 17 grudnia br., odbyły się uroczystości jubileuszowe 40-lecia działalności Towarzystwa Przyjaciół Chorych „Hospicjum św. Łazarza” oraz 25-lecia poświęcenia domu hospicyjnego. Z tej okazji o godz. 10.00 w Arce Pana została odprawiona Msza św. przez metropolitę krakowskiego ks. abpa Marka Jędraszewskiego. Na początku Eucharystii głos zabrał ks. Adam Trzaska, kapelan hospicjum, który powitał arcybiskupa i przybliżył krótko historię tego miejsca. – Dzieło hospicyjne to dzieło ludzi pięknych, którzy swe serce angażują dla drugiego człowieka – podkreślił. A w samo południe, w Teatrze Ludowym rozpoczęła się Gala Jubileuszowa. W części artystycznej wystąpili Lidia Jazgar i Ryszard Brzączek.

Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum św. Łazarza”, działa od 1981 roku i jako cel swojej działalności obróciło troskę o ludzi chorych u kresu życiowej drogi i ich rodziny. Hospicjum zostało zainicjowane i działa dzięki ofiarności tysięcy ludzi dobrej woli. Opieka hospicyjna jest nieodpłatna dla chorego i jego rodziny. Hospicjum im św. Łazarza obejmuje wszechstronną opieką chorych w terminalnym okresie oraz udziela konsultacji lekarskich w zakresie medycyny paliatywnej chorym we wcześniejszych etapach choroby, w tym także innej niż nowotworowa.

Idea hospicyjna w Krakowie zrodziła się pod koniec lat siedemdziesiątych ubiegłego stulecia wśród członków Synodalnego Zespołu Studyjnego kościoła „Arka Pana” i lekarzy krakowskiego Instytutu Onkologii oraz Szpitala im. S. Żeromskiego w Nowej Hucie. Synodalny Zespół Studyjny powstał z inicjatywy ks. Józefa Gorzelanego – ówczesnego proboszcza kościoła „Arka Pana” w Nowej Hucie i Haliny Bort-

nowskiej – redaktor Tygodnika Powszechnego i ZNAKU. Pierwsze zebranie Zespołu odbyło się 18 listopada 1972 roku. Od momentu ogłoszenia

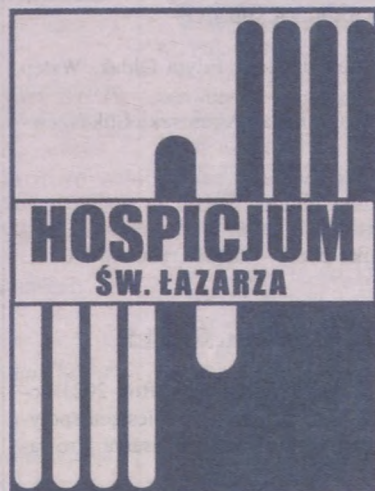


Krakowskiego Synodu, w 1972 roku, przez kardynała Karola Wojtyłę, Zespół brał w nim czynny udział m.in. poprzez prowadzenie dyskusji oraz wysyłanie

opracowań i wniosków do Zespołów Redakcyjnych Synodu, pracujących między innymi, nad zadaniami dotyczącymi apostołstwa miłości i duszpasterstwa chorych. Członkowie zespołu, ludzie różnych zawodów, opiekowali się również osobami chorymi na raka w ostatniej fazie choroby oraz przewlekłe chorymi w oddziale zakaźnym Szpitala im. S. Żeromskiego, którego ordynatorem był dr Stanisław Kownacki.

Zebranie założycielskie Towarzystwa Przyjaciół Chorych Hospicjum odbyło się w Instytucie Onkologii 2 marca 1981 r., a rejestracja nastąpiła 29 wrze-

śnia 1981 roku. Pierwszy Zarząd Towarzystwa ukonstytuował się 26 października 1981 r. W jego skład weszli: dr hab. n. med. Janina Kujawska-Tenner –



prezes, dr n. med. Wiesław Stefański – wiceprezes, mec. Marian Anczyk – wiceprezes, red. Halina Bortnowska – sekretarz, dr n. med. Alicja Lasocka – skarbnik oraz członkowie: prof. dr hab. n. med. Julian Blicharski, lek. med. Jan Deszcz, ks. Józef Gorzelany, Janina Lewandowska i dr n. med. Maria Leńczyk.

Dom hospicyjny przy ul. Fatimskiej 17 został wybudowany w latach 1990-1996. Poświęcił go kard. Franciszek Macharski, patron i przyjaciel tego dzieła. Aktualnie funkcję prezesa Towarzystwa Przyjaciół Chorych „Hospicjum św. Łazarza” pełni dr Jolanta Stokłosa.

(f)

Głęboko wryły mi się w pamięć Święta Bożego Narodzenia z 1981 roku. Przeżyłem je wraz z grupą kilkudziesięciu kolegów i przyjaciół z „Solidarności” oraz opozycji antykomunistycznej w więzieniu w Wiśniczu Nowym. Dwa wydarzenia zapadły mi w pamięć szczególnie.

Tydzień

Bóg się rodzi

Była Wigilia. Pół godziny przed północą. Przez niewielkie okno w celi zobaczyliśmy, że kilkadziesiąt metrów od nas, połą drogą ze wzgórza schodzą jacyś ludzie. To byli mieszkańcy okolicznych wsi, którzy szli na pasterkę do wiśnickiego kościoła. Nie pamiętam, kto rzucił ten pomysł, ale nagle, po otwarciu okienka zaczęliśmy, najgłośniejsz jak się dało, śpiewać koledę: Bóg się rodzi, moc truchleje... Z kilkunastu cel, w których byliśmy osadzeni, popłynął śpiew odbijając się echem od wzgórza. Mieszkańcy okolicznych wiosek chyba po raz pierwszy w swoim życiu spotkali się z czymś takim. Zza więziennych murów płynęła śpiewana gromkimi głosami koleda. Później skandowaliśmy: So-li-dar-ność, So-li-dar-ność...

W Boże Narodzenie do więzienia przyjechał kardynał Macharski, a wraz z nim trójka księży. Dzięki nim mogliśmy przystąpić do spowiedzi. I wydarzył się szczególnie moment w trakcie tej naszej więziennej bożonarodzeniowej Mszy św. Gdy przed komunią kard. Macharski wypowiedział znane każdemu słowa: „Przekażcie sobie znak pokoju”, wszyscy uściskaliśmy sobie dłonie. Ale po chwili kilku z nas podeszło w kierunku więziennych strażników, a później skierowaliśmy się także do ubranych po cywilnemu esbeków. Ci ostatni chyba najbardziej byli zaskoczeni naszym gestem. Nie mnie sądzić, czy drgnęło wtedy ich sumienie. Ale my wiedzieliśmy, że Ten który narodził się w Betlejem uczył, że mamy kochać także nieprzyjaciół. Że nienawiść jest drogą zatracenia.

Jan L. FRANCZYK

**Życzymy Państwu
ciepłych, serdecznych, rodzinnych Świąt,
dających okazję do przebywania
z bliskimi, których nie mamy
obok siebie na co dzień.
Niech te świąteczne dni będą
dla Was radosne
i sprawią, że wkroczycie
w Nowy Rok pełni nadziei
i szlachetnych uczuć.**

**Niech ta świąteczna
atmosfera pełna spokoju
i miłości przeniesie się
na wszystkie dni Nowego Roku.**

**Komisja Robotnicza Hutników
NSZZ Solidarność**



Drodzy Mieszkańcy Nowej Huty!

**Za kilka dni
będziemy obchodzić
Święta Bożego Narodzenia,
upamiętniające narodziny
Jezusa Chrystusa.**

**Dla nas chrześcijan to czas szczególny.
I z tej okazji pozwalam sobie
złożyć Państwu najserdeczniejsze życzenia
zdrowych, spokojnych i pełnych ciepła Świąt.
Niech pamięć o tym radosnym wydarzeniu,
jakim były narodziny Jezusa,
wypełni Państwa serca
nadzieją, radością i miłością.
Pragnę także u schyłku starego roku życzyć,
aby ten nowy 2022 rok obfitował Państwu
we wszelką pomyślność oraz był czasem
spełnienia wszystkich planów i zamierzeń.**

**Ireneusz Raś
Poseł na Sejm RP**

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl.
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: POLSKA PRESS Sp. z o.o., Oddział Poligrafia,
Drukarnia Sosnowiec, ul. Baczyńskiego 25A.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść
zamieszczanych ogłoszeń.

OŚRODKI KULTURY PROponują

ARTzona OK im C.K. Norwida, os. Górali 4

- **Do 4 I 2022** – Wystawa „Widzialne i niewidzialne” Edyta Ołdak. Wstęp wolny.
- **Do 31 XII** – Wystawa „Portret znikającego miasta” Agnieszka Łukaszewska. Wstęp wolny.

Sektor Sztuki OK im. C.K. Norwida, os. Górali 5

- **Do 10 I 2022** – Wystawa „Ze szkicownika poety” – kopie rysunków C. K. Norwida.

Biblioteka Główna OK im. C. K. Norwida, os. Górali 5

- **30 XII, godz. 17** – Dyskusyjny Klub Książki dla dorosłych. Rok 2021 został ustanowiony Rokiem Stanisława Lema. Z tej okazji, w tym miesiącu spotykamy się, aby porozmawiać o życiu i twórczości tego wybitnego pisarza. Prowadzenie: Beata Oczko.

Klubu Kuźnia OK im. C.K. Norwida, os. Złotego Wieku 14

- **24 XII, godz. 20** – Swinging Christmas. Koncert świąteczny w wykonaniu Big Band Dobczyce.
- **28 XII, godz. 15** – Warsztaty aktorsko-taneczne dla dzieci w wieku od 8–12 lat. W programie: podstawy tańca klasycznego, taniec współczesny, praca nad elementarnymi aktorami i podstawami gry aktorskiej. Prowadzenie: Bartosz Goździkowski – aktor, tancerz, pedagog, współpracujący z Teatrem OdRuchu. Zapisy: b.goździkowski@okn.edu.pl. Wstęp: 40 zł/miesiąc.
- **29 XII, godz. 10.15** – Tańczące nutki. Warsztaty umuzykalniające dla rodziców z dziećmi od 8 miesiąca życia. Prowadzenie: Fundacja Popularyzacji Edukacji Artystycznej. Zajęcia w ramach Mistrzostwowskiego Klubu Rodziców. Zapisy na www.kuznia.okn.edu.pl. Wstęp: 1 zł.
- **Do 31 I 2022** – Ilustracje inspirowane „Dziadkiem do Orzechów” E.T.A. Hoffmanna. Wystawa prac uczestników warsztatów plastycznych w Klubie Kuźnia.
- **Do 1 II 2022** – Najpiękniejsza kartka świąteczna. Wystawa prac pokonkursowych.

Klub Dukat OK Kraków-Nowa Huta, ul. Styczna 1

- **27 do 29 XII, godz. 8–16** – Zimowe warsztaty dukatowe. W przerwie między Świątami a Nowym Rokiem Klub Dukat zaprasza dzieci na półkolonię wypełnioną po brzegi ciekawymi warsztatami. To czas na wspólną zabawę, twórcze działania, odkrywanie talentów i ich rozwijanie, a wszystko w bardzo luźnej, ciepłej atmosferze. Prosimy wziąć buty na zmianę. Ilość miejsc ograniczona. Zapisy pod numerami tel.: 504-418-926 lub 12 645-17-90.

Klub Wersalik OK Kraków-Nowa Huta, os. Ogrodowe 15

- **28 XII, godz. 18** – Wersalikowe kolędowanie po sąsiedzku. Mimo, że to już koniec roku, to w Klubie Wersalik kontynuujemy nasze plenerowe, sąsiedzkie spotkania. Tym razem zapraszamy Was do podtrzymywania pięknej tradycji kolędniczej i spotkania się w grudniowy wieczór na podwórku przed Klubem, aby wspólnie ubrać choinkę, zapalić lampiony, pośpiewać kolędy oraz złożyć sobie świąteczne i noworoczne życzenia. Nie zabraknie jasełkowych strojów, muzyki na żywo oraz wielkich świątecznych dekoracji. Wstęp bezpłatny. (f)

OŚRODKI KULTURY PROponują

Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich

KONCERT KOŁĘD

Wszystkich miłośników czasu Bożego Narodzenia i kolędowania, zachęcamy do przedłużenia tego okresu zimowym koncertem kolęd! Podczas koncertu będzie można usłyszeć najpiękniejsze kolędy i pastorałki oraz organowe improwizacje znanych kolęd, a wydarzenie odbędzie się w ramach cyklu: *Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich*.

Okres świąt Bożego Narodzenia to wyjątkowy czas chętnie spędzany przy wspólnym rodzinnym stole. W polskich domach poza kolacją wigilijną istnieje wspaniała tradycja kolędowania. Dlatego w tym wyjątkowym czasie organizatorzy cyklu pragną zaprosić na wspólne śpiewanie polskich kolęd. Odbędzie się ono w środę, 29 grudnia o godzinie 19.00 w kościele Miłosierdzia Bożego na Wzgórzach Krzesławickich. Animatorami tego wydarzenia będą Chór Bazyliki OO. Cystersów w Mogile pod dyrekcją Stanisława Kowalczyka, solistka Liliana Pocięcha – sopran oraz organista Tomasz Chorzalski. Kolędowanie przy betlejemskim żłobku w wytwornej oprawie muzycznej przedłuży świąteczną radość Bożego Narodzenia.

Muzyczne Spotkania na Wzgórzach Krzesławickich to cykl koncertów muzyki poważnej, związanych z rokiem liturgicznym i ważnymi wydarzeniami z życia Kościoła. Projekt powstał w 2006 r. z inicjatywy organisty parafii Miłosierdzia Bożego – Marka Walczaka. Koncerty organizowane są przez Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta, Radę i Zarząd Dzielnicy XVII Wzgórz Krzesławickich oraz parafię Miłosierdzia Bożego w Krakowie. Patronat honorowy nad cyklem sprawuje metropolita krakowski ks. abp Marek Jędraszewski. Partnerami koncertu kolęd są Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania Sp. z o.o. w Krakowie oraz Zakład Odzysku Surowców „Madrohu” Sp. z o.o. z siedzibą w Krakowie. Wstęp na koncert jest bezpłatny. (f)

Notowania cenowe

PROSTO OD PRODUCENTA

Na naszym nowohuckim rynku pojawiła się firma mięsno-wędliniarska proponująca ciekawe produkty i to w miarę po przystępnych cenach. Jest to Zakład Przetwórstwa Mięsnego Małek z Trojanowic. Ma swoje placówki w os. Strusia, na placu Bieńczyckim (od strony parkingu na zdjęciu) oraz od niedawna na pl. „Piast” w os. Piastów, ponadto na pl. Imbramowskim, Kleparskim, Jaremy, Pachofskiego i na Kazimierza Wlk. To co tam jest proponowane do



sprzedaży jest atrakcyjne nie tylko na świąteczne zakupy, ale na co dzień. Podajemy ceny z punktu w os. Piastów paw. 9 do 11. Najatrakcyjniejszą ofertą jest dostawa pod koniec tygodnia na pewno od piątku, a bywa od czwartku wędlin na gorąco. Są one przywożone prosto z pieca w specjalnych termosach. W tych dniach w godzinach popołudniowych można kupić gorący boczek pieczony po 36,90 zł/kg oraz schab, szynkę i karczek po 39,90 zł/kg. Znakoμίta gruba kiełbasa lisiecka kosztuje podobnie, ale za większą kiełbasę kruchą zapłacimy tylko 26,90 zł/kg. Niewiele drożej kosztują szynka prawdziwa po 29,90 zł/kg i szynka chłopska po 26,90 zł/kg, a polędwica sopocka kosztuje 32,90 zł/kg. Są też tańsze wędliny i wyroby. Zwyczajna kiełbasa kosztuje tylko 13,50 zł/kg, pieczeń rzymska 18,50 zł/kg. Są wyroby naturalnie wędzone jak rolada schabowa po 28,40 zł/kg, czy wędzona golonka po 16,90 zł/kg lub żeberka po 19,90 zł/kg. Także tu kupimy salceson wiejski po 25,90 zł/kg, ale nieco tańszy swojski kosztuje 19,90 zł/kg, a kaszanka tylko 10,50 zł/kg.

Ciekawa jest propozycja mięs prosto od producenta bez pośredników. Wieprzowina jest w bardzo przystępnych cenach. Schab z kością kosztuje 15,99 zł/kg, a bez kości 18,99 zł/kg. W podobnej cenie są żeberka, a kęty kosztują 14,90 zł/kg. Najtańsza jest łopata po 13,90 zł/kg, a bywa nawet w promocji po 10,90 i golonka świeża po 8,90 zł/kg. Tutaj kupimy także świeże podroby wieprzowe, których nie uświadczymy w marketach takie jak serca po 9,90 zł/kg i po 4,90 zł/kg nerki, płucka i wątróbkę. Nóżki wp. na galaretkę kupimy po 4,50 zł/kg. Oczywiście są tu inne gatunki mięs jak np. tuszki królika po 31,90 zł/kg, kurczaki i kury rosółowe po 9,50 zł/kg. W sieci tej firmy kupimy także świeże sałatki Grzeszkowiaka, które znakomicie smakują do mięs i wędlin. (sp)

WALUTA

Przed świętami nastąpiła stabilizacja na rynku walutowym z lekką tendencją umocnienia złotówki w stosunku do dolara i euro, ale po Nowym Roku tendencja może się zmienić.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 4,07 zł-4,11 zł, euro: 4,60 zł-4,64 zł, GBP: 5,39 zł-5,44 zł, CHF: 4,40 zł-4,45 zł. (mp)

Od 24 do 30 grudnia

W KINIE SFINKS

● **POWRÓT DO TAMTYCH DNI** to sentymentalny powrót do lat 90. – gdy młodość miała smak gumy balonowej, szacunek kolegów zdobywało się kolekcją klocków Lego, a wyobraźnię rozpalają kultowe hity na VHS. To właśnie te realia staną się tłem dla poruszającej historii o rodzinie, dorastaniu i ciemnych stronach każdego z nas. Czternastoletni Tomek mieszka z matką (Weronika Książkiewicz) na jednym z wrocławskich osiedli. Podobnie jak wielu rówieśników wychowuje się bez ojca, który wyemigrował do USA. Jednak pewnego dnia Alek (rewelacyjna rola Macieja Stuha) nieoczekiwanie staje w drzwiach rodzinnego mieszkania. Wraz z nim w życiu Tomka pojawiają się: kolorowy telewizor, klocki Lego, buty Nike i wymarzony magnetowid. Szczęście nie trwa jednak długo. W miarę upływu czasu daje się zauważyć, że Alek walczy z silnym uzależnieniem od alkoholu, co stopniowo niszczy rodzinę Tomka oraz jego dzieciństwo. Chłopiec musi bardzo szybko dorosnąć i zmierzyć się z rzeczywistością.

● **KING RICHARD: ZWYCIĘSKA RODZINA** to film biograficzny, skupiający się na losach Richarda Williamsa, ojca najslawniejszych w historii tenisistek Venus i Sereny Williams. Richard Williams nie miał w życiu łatwo – dorastał w świecie, w którym czarny kolor skóry oznaczał z założenia bycie gorszym, niezależnie od pasji czy talentu. Trudno zatem się dziwić, że desperacko chce, żeby jego dzieci stały się kimś i zyskały posłuch na świecie. Richard rozpoczyna realizację swego ambitnego planu jeszcze przed narodzinami córek. Następnie, niezależnie od sytuacji, wchodzi oknami wszędzie tam, gdzie zamknięto przed nim drzwi, ignorując lekceważące uwagi białych komentatorów i trenerów, popycha swe córki do przekraczania kolejnych fizycznych i mentalnych barier. W końcu udaje mu się osiągnąć swój cel. Od widza zależy jednak ocena drogi, którą przeszedł w tym czasie. W tytułowej roli wystąpił Will Smith, dwukrotnie nominowany do Oscara za role w filmach „W pogoni za szczęściem” (2006) oraz „Ali” (2001).

● **438 DNI** to szwedzki dramat opowiadający historię opartą na faktach. Dwaj dziennikarze – Martin i Johan nielegalnie przekraczają granicę między Etiopią i Somalią. Mieli plan – zrobić wszystko, aby ujawnić jak polowanie na ropę niszczyło Afrykę. Szybko zostali schwytani i osadzeni w więzieniu za terroryzm. Więzienie było pełne dziennikarzy, pisarzy i opozycyjnych polityków. Tak zaczyna się historia tytułowych 438 dni w piekle. W jednej z głównych ról wystąpił Gustaf Skarsgård znany m.in. z serialu kostiumowego „Wikingowie”. Seanse w sali Mały Metraż.



**Pełnych radości, pokoju i szczęścia
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności
w nadchodzącym
Nowym 2022 Roku**

zyczą

**Rada i Zarząd
Hutniczej Fundacji Ochrony Zdrowia
i Pomocy Społecznej**



NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Główna Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida, os. Górali 5 poleca:

● **Piotr Chojnowski, Hotel Żaglowiec, Wydawnictwo Sine Qua Non 2021.** Ciepła, uroczą i przeżywalną opowieść, dzięki której zapomnisz o całym świecie. Hołd dla wszelkiej maści dziwaków, indywidualistów, cudaków, osobliwców i bzików. To list miłosny i pocztówka z wakacji w jednym – przywodząca na myśl najlepsze filmy Wesa Andersona. Poznajcie Piotra, włóczęgo się po Europie dwudziestokilkulatka, który na skutek awarii pociągu trafia do malowniczego miasteczka, w którym znajduje się tylko jeden – działający na skraju opłacalności – hotel o dumnej, acz bezsensownej nazwie: „Żaglowiec”. Zrządzenie losu powoduje, że właściciel obiektu omyłkowo bierze Piotra za wyczekiwanego pracownika, a nasz bohater... po prostu z dnia na dzień podejmuje się (nie swojej) pracy. Jakby tego było mało, do pomocy przy opiece nad obiektem Piotr dostaje jedynie zezowaną recepcjonistkę. Bardziej niezwykły od samego miejsca są tylko barwni ludzie, którzy je odwiedzają. Temperamentna, wojująca aktywistka Anastazia z milionem pomysłów na sekundę, która dorabia jako lokalna prostytutka? Nierozgarnięty listonosz Erazm – samozwańczy ekspert od zakładów sportowych? Józef – ksiądz ateista? Stary generał Schmetterling, mistrz wojennych anegdot, stacjonujący w pobliskiej tajnej bazie – tak tajnej, że cholera wie, czy w ogóle istnieje? Ślepiec Wspaniały Gonzales trenujący do mistrzostw gry w lotki? Tylko dwie rzeczy pozostają pewne: w tym hotelu wakacje nigdy się nie kończą, a Wy nie będziecie chcieli przestać czytać.

● **Annie Jacobsen, Zaskocz, zabij, zniknij: historia tajnych akcji i zabójców z CIA, Dom Wydawniczy Rebis 2021.** Zaskocz wroga. Zabij go. Zniknij bez śladu. Gdy dyplomacja zawodzi, a wszczęcie wojny nie wchodzi w grę, prezydent Stanów Zjednoczonych wzywa Wydział Akcji Specjalnych CIA, ściśle tajną ramię tej agencji i najsukuteczniejszego wykonawcę operacji specjalnych na świecie. Prawie każdy główny lokator Białego Domu od II wojny światowej prosił CIA, by zajmowała się sabotażem, działalnością wyrotową i zabójstwami. Dzięki bezprecedensowemu dostępowi do kilkudziesięciu osób, które uczestniczyły w tajnych operacjach CIA od początku zimnej wojny do dziś i dogłębnie prześledzeniu niedawno odtajnionych dokumentów Annie Jacobsen opisała złożony świat zabójców, tajnych współpracowników i sabotażystów. Autorka dzięki tym badaniom oraz rozmowom z wysokimi urzędnikami CIA, szefami kontrwywiadu i operatorami Wydziału Akcji Specjalnych po raz pierwszy ujawniła skalę tych szokujących i moralnie niejednoznacznych tajnych działań.

Cafe NOWA Księgarnia wyróżniona

W piątej edycji plebiscytu *Wybieramy Księgarnie Roku* mieszkańcy i mieszkańcy Krakowa przyznali Znaki Jakości Krakowa Miasta Literatury UNESCO – wyróżnienie otrzymały: Główna Księgarnia Naukowa, Księgarnia WAM, Cafe NOWA Księgarnia oraz Spółdzielnia Ognio. Triumfowały one kolejno w czterech kategoriach: *Najlepsze książki*, *Najlepsi księgarze*, *Najlepszy klimat* i *Najlepsze wydarzenia*. 13 grudnia w Dniu Księgarza odbyło się uroczyste wręczenie dyplomów w księgarniach z udziałem przedstawicieli władz miasta i KBF.

Ponad 3 tysiące głosów oddano w piątej edycji plebiscytu *Wybieramy Księgarnie Roku*, którego celem jest promowanie niezależnych księgarń jako miejsc kultury. Krakowianie i krakowianki wrzucali karty do głosowania do urn znajdujących się w 34 księgarniach i antykwiariatach biorących udział w konkursie organizowanym przez KBF, operatora programu Kraków Miasto Literatury UNESCO. Mieszkańcy mogli też głosować online za pośrednictwem strony księgarnie.miastoliteratury.pl. Plebiscyt objął cztery kategorie odpowiadające temu, co czytelnicy i czytelniczki cenią w księgarniach najbardziej: autor-ki wybór książek, profesjonalna obsługa, klimat miejsca i ciekawy program wydarzeń kulturalnych.

„Miejsce, bez którego nie wyobrażam sobie Krakowa”, „Miejsce, w którym od kilkunastu lat przeglądałem i kupowałem interesujące mnie książki” – tak głosujący w plebiscycie internauci opisali Główną Księgarnię Naukową przy ul. Podwale 6, doceniając szeroki wybór tytułów. Zwycięzcini w kategorii *Najlepsze książki* jest obecnie największą niezależną (niesieciową) księgarnią w Polsce, która oferuje łącz-

nie ok. 50 tysięcy tytułów stacjonarnie i ponad 110 tysięcy tytułów w księgarni internetowej.

W kategorii *Najlepsi księgarze* zwyciężyła Księgarnia WAM – jedna z największych księgarń katolickich w Polsce. Oferuje ponad 15 tysięcy tytułów zarówno Wydawnictwa WAM, jak i innych domów wydawniczych. W jej ofercie znajdują się m.in. książki religijne, naukowe, beletrystyka, literatura dziecięca i młodzieżowa. Księgarnię mieszczącą się przy ul. Kopernika 26

głoszący docenili za „przemysł księgarzy” rozumiejących potrzeby czytelników, którym „swój czas poświęcają w 100%”.

Cafe NOWA Księgarnia na os. Zgody 7 jest położona w największej i najludniejszej dzielnicy Krakowa – Nowej Hucie. Można w niej znaleźć szeroką ofertę książek dla dzieci, literaturę współczesną, komiksy, albumy, reportaże, kryminały i powieści obyczajowe. „Cafe NOWA Księgarnia to prawdziwe centrum słowa, kultury i spotkań w Nowej Hucie” – napisała o niej jedna z głoszących. W tym roku księgarnia została nagrodzona w kategorii *Najlepszy klimat*.

„Spółdzielnia Ognio to nie tylko księgarnia. To miejsce, gdzie można spotkać wspaniałych ludzi. Napić się kawy i zagryźć bramburkami. Wziąć udział w interesującym spotkaniu i poszerzyć horyzonty. Niezależna księgarnia-kawiarnia działająca przy ul. Smolki 11A w Podgórzu zwyciężyła w kategorii *Najlepsze wydarzenia*. Organizowane są tu spotkania autorskie, debaty na tematy społeczne i kulturalne, warsztaty i pokazy filmowe.

Krakowianie i krakowianki nie zapomnieli też o antykwiariatach. Najwięcej głosów zdobył Antykwariat Abecadło przy ul. Kościuszki 18, działający w miejscu dawnej apteki Pod Aniołem Stróżem. To miejsce, w którym można kupić i sprzedać używane, dawne czy zabytkowe książki, ale także minikawiarnia oraz przestrzeń wystaw, koncertów, spotkań literackich, kulturalnych i społecznych. (f)

Dziękujemy za Wasze głosy!

Księgarnia Roku 2021

Kategoria: najlepszy klimat
Cafe NOWA Księgarnia

Kategoria: najlepsi księgarze
Księgarnia WAM

Kategoria: najlepsze książki
Główna Księgarnia Naukowa

Kategoria: najlepszy program wydarzeń kulturalnych
Spółdzielnia Ognio

Kraków

kbf: 



KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 14.00, 16.30, 18.00.
 Kościół św. Bartłomieja: 10.00, 11.30.
 Szklane Domy: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 17.00, 19.00, 20.30.
 Arka Pana: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 16.00, 17.30, 19.00.
 Czyżyny: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00.
 Dywizjonu 303: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 19.15.
 Mistrzejowice: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 13.00, 17.00, 19.00.
 Kalinowe: 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 18.00.
 Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11.00, 12.30, 16.00, 19.00.
 Boh. Września: 6.00, 7.30, 9.00, 10.30, 12.00, 13.30, 16.30, 18.00, 19.30.
 ul. Bulwarowa: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00, 20.00.
 Teatralne: 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 18.00, 19.30.
 Krzesławice: sobota 17.00, niedziela 9.30.
 Pleszów: 7.30, 11.30.
 Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
 Ruszcza: 7.00, 9.00, 11.00, 16.00.
 Górka Kościelnicza: 7.00, 12.00.
 Kościelniki: 10.30, 18.30.
 Wolica: 9.00, 18.00.
 Lubocza: 8.00, 10.30, 17.00.

Słowa na niedzielę

Z bólem serca szukaliśmy Ciebie.
/por. Łk 2/

Stan, w jakim się znaleźli Józef i Maryja w sytuacji utraty kontaktu z ich Synem Jezusem Jego Matka opisała słowami „ból serca”. Rodzice nie zatrzymali się jednak w poszukiwaniach póki nie odnaleźli swojego Skarbu. Któż nie uczyniłby podobnie?

A jak wygląda nasze poszukiwanie Chrystusa? Dla niejednego z nas – trzeba to z przykrością stwierdzić – żywy kontakt z Panem Jezusem w Eucharystii stał się co najwyżej opcjonalny. Może na święta? Może przy pogrzebie? Może... Czy takie zachowanie da się jeszcze nazwać miłością? Miłością aż do bólu serca?

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 12 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 12 425-75-40 (całą dobę).
 ● **Ponadto przez cały tydzień** dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30, tel. 12 648-59-57 – od poniedziałku do piątku w godz. 8–21, w soboty od godz. 8 do 16, w niedziele – nieczynna.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA

● Szpital Rydygiera, Kraków os. Złotej Jesieni 1, tel. 12 64-68-792.
 ● NZOZ OPC, Kraków os. Na Skarpie 66, tel. 12 357-52-48.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie, Oddział Nowa Huta zaprasza na ekspozycję poświęconą garncarstwu prahistorycznemu, która znajduje się w os. Brani-
 ce, ul. Sasanek 2A, w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10.00–14.00, dodatkowo w sezonie maj–październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14.00–18.00. Informacje: 12 640-80-60; <http://ma.krakow.pl/odwiedz-muzeum/godziny-otwarcia/>.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Komatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” informuje, że ekspozycja w Muzeum Czynu Zbrojnego, mieszczącym się w os. Górali 23 (pod czołgiem) pozostaje nieczynna do odwołania, z powodu przekazania zbiorów nowej jednostce i związanej z tym reorganizacji wystawy przez Muzeum Armii Krajowej. Polecamy ciekawostki na stronach: www.mczz.opx.pl oraz www.mczz.wkraj.pl, a także na YouTube (kanał Nowohuccy Komatanci) i FB (Muzeum Czynu Zbrojnego).

KINO „SFINKS”

● 24.12.–27.12 (piątek–poniedziałek): kino nieczynne. ● 28.12. (wtorek): 14.00 – Filmowy Klub Seniora: „King Richard: Zwycięska rodzina” (USA), 17.00 – „Powrót do tamtych dni”, 18.00 – „438 dni” (Szwecja) (MM), 19.20 – „King Richard: Zwycięska rodzina”. ● 29.12. (środa): 17.00 – „King Richard: Zwycięska rodzina”, 18.00 – „438 dni” (MM), 19.45 – „Powrót do tamtych dni”. ● 30.12. (czwartek): 17.00 – „King Richard: Zwycięska rodzina”, 18.00 – „438 dni” (MM), 19.45 – „Powrót do tamtych dni”. ● 31.12 i 1.01 – kino nieczynne.

W TEATRZE LUDOWYM

■ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 28 i 29 XII (wtorek i środa), godz. 16 – Pippi. ● 31 XII (piątek), godz. 18 i 21.15 – Kolacja dla głupca. ● 1 I (sobota), godz. 19 – Kolacja dla głupca. ● 2 I (niedziela), godz. 18 – Kolacja dla głupca.
 ■ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 28 i 29 XII (wtorek i środa), godz. 20 – Krakowska lekkość bytu. ● 30 XII (czwartek), godz. 19 – Krakowska lekkość bytu. ● 31 XII (piątek), godz. 18 i 20.30 – Wstyd. ● 1 i 2 I (sobota i niedziela), godz. 19 – Wstyd. ● 5 i 6 I (środa i czwartek), godz. 19 – Boska.

Kraków

Pełnego ciepła, spokoju i radości
okresu świątecznego oraz pomyślności
w Nowym Roku

życzy Dyrekcja oraz Zespół
Ośrodka Kultury
im. C. K. Norwida w Krakowie

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA • INSTYTUCJA KULTURY MIASTA KRAKOWA

Kraków

Czas, który służy najbliższemu jest najważniejszy,
a chwile spędzone przy wigilijnym stole,
pod betlejemską gwiazdą, bezcenne.
Życzymy wszystkim Wam, by Święta Bożego Narodzenia
pełne były mądrych spotkań, ważnych rozmów,
radości i wzruszeń, a Nowy Rok niech spełni
najbardziej skryte marzenia.

Dyrekcja i Pracownicy
Nowohuckiego Centrum Kultury

NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY • INSTYTUCJA KULTURY MIASTA KRAKOWA

HISTORIA PEWNEGO OBRAZU

W Kościele rzymskokatolickim istnieją trzy najważniejsze święta w ciągu roku. Ponieważ jednorodzonym Synem Bożym jest Jezus Chrystus, to święta Narodzenia Pańskiego można powiązać z uczczeniem Boga Ojca. W czasie Bożego Narodzenia wspominamy oczywiście także Świętą Rodzinę: Matkę Bożą, św. Józefa Opiekuna wraz z Bożym Dzieciątkiem. Druga celebracja wiąże się z Misterium Paschalnym i Panem Jezusem, który dla nas umarł na krzyżu i następnie zmartwychwstał. Trzecią osobę Boską wspominamy w dzień Zesłania Ducha Świętego na uczniów.

Nikt żyjący na Ziemi, poza Chrystusem – który został posłany, nie widział wcześniej Boga Ojca. Dopiero po osobistej śmierci poznamy Boga takim, jakim jest. Ponieważ obchodzimy właśnie najbardziej rodzinne święta w kalendarzu liturgicznym, czyli Boże Narodzenie, spełniam prośbę mojej ciotki z Kielc – Grażyny, aby podjąć się opisanie tajemniczej historii łaskami słynącego obrazu Boga Ojca, który to obraz znajduje się w kaplicy Zgromadzenia Sióstr Sług Jezusa w Kielcach przy ul. Wesołej 45.

★★★

Obraz Boga Ojca został подарowany zgromadzeniu przez Anastazego Rogowskiego. Wierni często zamawiają msze św. przed obrazem w ważnych dla siebie intencjach, popularyzowana jest także nowenna i specjalne modlitwy. Kaplica, w której znajduje się obraz Boga Ojca, jest nawiedzana przez wiernych z całego kraju. Przychodzący ludzie z głęboką wiarą proszą o potrzebne łaski dla siebie i bliskich. Obraz został w dziwnych okolicznościach odnaleziony w Pawołoczy na Ukrainie. W roku 1860 rodzice Anastazego Rogowskiego tam właśnie zamieszkali ze swoim synem. Miasto to w Kijowszczyźnie, w powiecie Skwirskim, znane było niegdyś w poprzednich wiekach z najazdów tatarskich i hajdamackich. Pewnej nocy ojciec p. Anastazego miał sen, w którym jakiś Starzec natarczywie żąda od śpiącego – wykupienia od Żyda. Sen został dwukrotnie zbagatelizowany, gdyż trudno było uwierzyć w niego, a przede wszystkim ustalić kim jest ów Izraelita. Dopiero po powtórzeniu się snu po raz trzeci, padło w nim nazwisko tego człowieka. Rogowski senior sprowadził do domu kogoś, kto znał wszystkich mieszkańców Pawołoczy i zapytał gdzie mieszka osoba o podanym we śnie nazwisku i czy ma w kamienicy tzw. podwał, za którym miał się kryć Starzec. Podwałem nazywano na Ukrainie wyszynk wódczany znajdujący się w beczkach. Na Kresach takie wyszynki często znajdowały się w wielopoziomowych piwnicach. W piwnicach takich ukrywano się także kiedyś podczas wspomnianych na początku najazdów różnych ludów sąsiednich. Podczas spotkania z Żydem udało się ustalić, że on sam nie korzystał z podwału, ale jego dziadek tak. Po prośbie o możliwość zejścia do piwnicy i odgarnięciu jakichś starych połamanych beczek oczom zaciekawionych rzeczywiście pokazały się jakieś trzy nietypowe deski. Były to obrazy: Boga Ojca, Jezusa w Ogrójcu i Matki Bożej karmiącej. Zdziwiony Żyd przeraził się i początkowo nie chciał żadnych pieniędzy za wykupienie obrazów. Wkrótce jednak zgodził się na wykup, a obrazy oczyszczono i znalazły się w domu rodziny Rogowskich.

Wiara w Bożą obecność umocniła się w rodzinie Rogowskich, gdy senior rodziny Antoni przeżył powstanie styczniowe, a później wyszedł z ciężkiej choroby. Antoni wyznał swojej żonie Malwinie, że miał widzenie ze Starcem opartym o rzeźbioną łaskę. Antoniemu udało się wówczas wyprosić, by jeszcze po niego „ostatecznie” nie przychodził, gdyż ma jeszcze małe dzieci. Tak też się stało, jak powiedział Bóg pod postacią starca – dzięki wcześniejszemu wykupieniu przez rodzinę m.in. obrazu z Jego podobizną. Antoni Rogowski przeżył jeszcze 20 lat i zmarł w wieku 77 lat w 1905 r.

Anastazy Rogowski w roku 1920 musiał uciekać ze względu na wojnę polsko-bolszewicką. Zamieszkał wówczas z bratem księdzem w Warężu w województwie lwowskim. Zasmuciona znajoma obydwu braci Rogowskich poprosiła niebawem o odprawienie mszy przed tajemniczym obrazem, gdyż zachorowała jej matka. Po spełnieniu życzenia matka też sąsiadki szybko wyzdrowiała. Wkrótce o podobną intencję, ale nie matki tylko żony poprosił sąsiad. Odbłyły się dwie msze, z tym, że ta druga Eucharystia była już dziękczynna... Anastazy Rogowski twierdził, że przetrwał wiele trudnych chwil, w tym osiem operacji, tylko dzięki pomocy Bożej.

Drugi z odnalezionych wizerunków – Pana Jezusa w Ogrójcu został przekazany najstarszemu z braci Rogowskich, ale został w Płoskirowie podczas ucieczki przed Rosjanami. Trzeci obraz, w podobnych okolicznościach – Matka Boża karmiąca Dzieciątko Jezus, otrzymał kościół w Tarnorudzie i tam pozostał.



ŁASKAMI SŁYNĄCY OBRAZ BOGA OJCA

Na początku II wojny światowej Anastazy Rogowski uciekał z Waręża, woj. lwowskie i przybył do Kielc. Miał tu dalszą rodzinę, m.in. ks. Stanisława Kurdybanowskiego (przyjaciela mojego dziadka Michała Pietrzyka z liceum), który znalazł mieszkanie dla p. Anastazego w domu Stowarzyszenia Katolickiego Służących im. św. Zyty w Kielcach, przy ul. Wesołej 45. Dom ten prowadziły siostry ze Zgromadzenia Sług Jezusa. W tym domu p. Anastazy Rogowski mieszkał do śmierci. W czasie pobytu w Kielcach p. Anastazy spisał historię obrazu. Autentyczność opisu została potwierdzona przez dwóch księży pracujących w Kurii Diecezjalnej w Kielcach. Jeden egzemplarz zachowany jest przy obrazie. Drugi znajduje się w Archiwum Diecezjalnym w Kielcach. Przed swoją śmiercią p.

Anastazy Rogowski przekazał obraz Zgromadzeniu Sług Jezusa. Pan Anastazy Rogowski zmarł 6 lipca 1960 roku. Jego grób znajduje się na Starym Cmentarzu w Kielcach, a słynący łaskami obraz Boga Ojca, otoczony czcią, znajduje się w kaplicy Zgromadzenia Sług Jezusa, które w dawnym domu tzw. „Zytek” prowadzą Zakład Opiekuńczo-Lecznicy dla Przewlekłe Chorych. Pozostaje dodać, że oczywiście najważniejszym dla chrześcijanina i katolika objawieniem jest Ewangelia, jednak objawienia prywatne, choć często problematyczne dla Kościoła, często ubogacają wiarę i pomagają wiernym w działaniu, przypominając o konkretnych prawdach.

MARCIN PIETRZYK

BOŻE NARODZENIE

Jezus narodził się w Betlejem Judzkim. Warto o tym wiedzieć, bo jest też jeszcze inne Betlejem (dzisiaj Beit Lahm), leżące w Galilei, w pobliżu Nazaretu (12 km na północ od tego miasta). To Betlejem wymieniane jest w Starym Testamencie w księgach Jozuego i Sędziów. Natomiast Betlejem Judzkie leży około 8 km na południe od Jerozolimy. Ono również wymieniane jest kilkanaście razy w Starym Testamencie oraz w dokumentach pozabiblijnych.

To właśnie w tym Betlejem, Betlejem Judzkim, urodził się i został namaszczony na króla Izraela Dawid. Dlatego św. Łukasz nazywa Betlejem „miastem Dawidowym”. Miasto liczy dzisiaj kilkanaście tysięcy mieszkańców, przeważnie Arabów. Za czasów Jezusa osada ta liczyła około tysiąca mieszkańców. Betlejem leży na wysokości 770 m na dwóch wzgórzach, otoczonych malowniczymi dolinami.

Narodził się w ubóstwie

Czy Jezus – jak podaje tradycja – istotnie przyszedł na świat w skalnej grocie, służącej jako stajnia dla bydła? Wydaje się, że tak. Zachowały się na ten temat świadectwa z bardzo wczesnego okresu. Żyjący w II wieku św. Justyn, filozof i męczennik, przekazywał swoim uczniom, że Jezus narodził się w grocie skalnej. Do dzisiaj zresztą można jeszcze takie grotty spotkać na zboczach gór, ogrodzone na zewnątrz murem z małą bramą i oknem, gdzie wewnątrz żyje cała uboga rodzina wraz z żywym inwentarzem.

W V wieku, w pobliżu grotty narodzenia, zamieszkał na stałe św. Hieronim, który założył tam klasztor. Pisał

on, że cesarz Hadrian w II wieku, na miejscu narodzenia Pańskiego wprowadził kult bożka Adonisa. To trwało ok. 180 lat. Dopiero cesarzowa św. Helena w 326 roku nad grotą Narodzenia Pana Jezusa wystawiła bazylikę. W roku 333 opisał tę bazylikę pielgrzym z francuskiego miasta Bordeaux. Kiedy zaś świątynia uległa spaleni, cesarz Justynian I jeszcze piękniej ją odbudował (w. VI). Pewne zmiany wprowadzili do bazyliki krzyżowcy i taką pozostała po nasze czasy.

Grota narodzenia znajduje się pod prezbiterium. We wnętrzu grotty znajdują się dwa ołtarze: jeden jest na miejscu narodzenia. Pod nim można oglądać gwiazdę z napisem łacińskim: *Hic de Maria Virgine Christus natus est* (Tu z Maryi Panny narodził się Chrystus). Drugi ołtarz znajduje się na miejscu żłóbka, który przeniesiony został według podania do Rzymu do bazyliki Matki Bożej Większej. Przy ołtarzu żłóbka katolicy odprawiają w dzień i w noc Msze święte o Bożym Narodzeniu.

Jak świadczą o tym gwiazda i napis, miejsce to należało kiedyś do katoli-

ków. Jednak w roku 1634 sułtan Murat IV przyznał wszystkie miejsca święte w Palestynie prawosławnym Grekom. Wprawdzie dzięki międzynarodowej interwencji katolicy odzyskali ponownie prawa do tychże miejsc, ale w wieku XIX, kiedy Rosja carska pokonała Turków, miejsca święte, także grota narodzenia Chrystusa, ponownie oddano prawosławnym Grekom.

Co stało się w Betlejem?

Wiara chrześcijan

Dla chrześcijan tajemnica Bożego Narodzenia kryje prawdę o tym, że Syn Boży stał się człowiekiem, po to aby w ludzkim ciele dokonać zbawienia wszystkich ludzi za grzech Adama i za grzechy jego potomków. W Ewangelii św. Jana czytamy: „A Słowo stało się ciałem i zamieszkało wśród nas”. Syn Boży stał się człowiekiem. Nie przestając być Bogiem. Jako Bóg pozostał wieczny, nieskończony, wszechobecny i wszechmocny. Jako człowiek został ograniczony czasem, przestrzenią i mocą. Jako Bóg był i jest Panem śmierci. Jako człowiek tej śmierci został poddany.

Syn Boży połączył w sobie dwie natury: Boską i ludzką tak, że zachowały one swoją odrębność w Jego Bożej Osobie. W swojej Boskiej naturze Syn Boży, Słowo odwieczne, nie miał nigdy początku, jest wieczny. W swojej ludzkiej naturze, którą przyjął z dziewiczego ciała Maryi,

rozpoczął istnienie w pierwszym roku naszej ery i otrzymał imię Jezus.

Żłóbek i szopki

Tradycja głosi, że żłóbek Jezusa już w wieku V został przeniesiony z Betlejem do Rzymu i tam umieszczony w bazylice Matki Bożej Większej. Od tamtej pory, co roku pasterkę odprawiano w Rzymie w tejże bazylice przy żłóbku Chrystusa. Początkowo we Włoszech w uroczystość Bożego Narodzenia zaczęto wystawiać żłóbki na tle grot, dołączając do tego figury Świętej Rodziny, aniołów i pasterzy. Do rozpowszechnienia zwyczaju budowania żłóbków i szopek najbardziej przyczynił się św. Franciszek. Do dzisiaj najslawniejsze są szopki toskańskie, sycylijskie i neapolitańskie. W Polsce najbardziej znane są szopki krakowskie, prawdziwe arcydzieła sztuki ludowej. Każdego roku, w pierwszy czwartek grudnia urządza się ich wystawę na Rynku Głównym w Krakowie przy pomniku Adama Mickiewicza. Piękne, często ruchome, szopki można oglądać także we wszystkich kościołach. Coraz większą popularnością cieszy się także żywa szopka przy bazylice Franciszkanów w Krakowie.

Wieczernia wigilijna

Tradycja wieczerni wigilijnej przyjęła się w Polsce w wieku XVIII, a stała się tradycją powszechną w wieku XX. Stół zaścielali białym obrus, co przypominało ołtarz i pieluszki małego Jezusa. Pod nim układano sia-

no – dla przypomnienia sianka, na którym spoczywało Boże Dziecię. Jeśli ktoś z rodziny w mijającym roku przeniósł się do wieczności, zostawiano i dla niego pełne nakrycie. Wierząco bowiem, że w tajemnicy świętych obcowania dusze naszych bliskich w tak uroczystej chwili przeżywają radość Bożego Narodzenia wraz z nami. Dodawano również osobną zastawę dla gościa, który w wieczór wigilijny mógł się przypadkowo zjawić. Tego bowiem wieczoru nie mógł nikt być samotny czy głodny.

W dzień wigilijny obowiązywał post ścisły. W czasie wigilii podawano tylko potrawy postne, w liczbie nieparzystej, ale tak różnorodne, by na stole znalazły się wszystkie potrawy, jakie się zwykło dawać w ciągu roku. Pan domu lub osoba najstarsza rozpoczynała wieczór modlitwą. Potem czytano opis narodzenia Pańskiego z Ewangelii św. Łukasza. Następnie każdy z domowników brał oplatek do ręki i wspólnie składano sobie życzenia. Z tej okazji także przepaszano się wzajemnie i darowywano sobie urazy.

A po złożeniu sobie życzeń uczestnicy wigilii zabierali się do wieczerni, po której każdy udawał się do choinki, pod którą znajdował dla siebie prezent gwiazdkowy. Wieczernię wigilijną kończyły koledy, które często śpiewano aż do Pasterki.

JAN L. FRANCZYK



KAZIMIERZ BARCZYK UHONOROWANY

Podczas uroczystej sesji Rady Miasta Krakowa w Centrum Kongresowym ICE Kraków Kazimierz Barczyk – przewodniczący Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski, w 30. rocznicę odrodzenia samorządu terytorialnego, otrzymał najwyższe odznaczenie Miasta Krakowa jakim jest Medal „Cracoviae Merenti”. Przyznaje je Rada Miasta Krakowa na wniosek Komisji Medalu w uznaniu szczególnych zasług dla Miasta Krakowa. W skład Komisji Medalu „Cracoviae Merenti” wchodzi: Prezydent Miasta Krakowa (jako Przewodniczący Komisji), Metropolita Krakowski oraz Rektor Uniwersytetu Jagiellońskiego. Złoty Medal „Cracoviae Merenti” nr 1 otrzymał Ojciec Święty Jan Paweł II.

Podczas uroczystej sesji Rady Miasta Krakowa Przewodniczący Rady Miasta Krakowa Dominik Jaśkowicz powiedział:

(...) Nie ma wolności bez samorządności, to hasło od ponad 30 lat przyświeca odrodzonemu samorządowi terytorialnemu, a z całą pewnością można je dedykować kolejnemu z Laureatów Medalu Cracoviae Merenti Kazimierzowi Barczykowi, dzięki któremu dziś z dumą możemy mówić o odrodzeniu krakowskiej samorządności. Jego wieloletnia działalność i praca przyczyniły się do powołania Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski, jednej z najstarszych, najliczniejszych i najaktywniejszych regionalnych organizacji samorządowych w Polsce, które przez dekadę do powołania samorządowego województwa stanowiło oddolnie zorganizowany prototyp samorządu wojewódzkiego.

(...) Pańska konsekwentna i aktywna działalność samorządowa zasługuje na najwyższe uznanie. Przez wiele lat działalności stworzył Pan wspaniałe rozwijające się porozumienie oraz kulturowe i gospodarcze więzi pomiędzy mieszkańcami, a instytucjami naszego regionu, to Pański głos występował i liczył się nie tylko w rozmowach

się w Polsce udało i podziękować twórcom tego sukcesu. Symboliczne znaczenie ma więc w tym kontekście fakt, że w tym właśnie czasie Rada Miasta Krakowa honoruje Medalem Cracoviae Merenti swojego pierwszego Przewodniczącego Pana Kazimierza Barczyka.

(...) Od lat nie szczędzi sił, środków i energii, by wzmocnić siłę samorządu, budował go przed laty jako Przewodniczący i Wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Małopolskiego i buduje dziś między innymi, jako Przewodniczący Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolskich. Centrum działalności naszego Laureata był i jest od samego początku Kraków. Nawet, gdy pełnił on ważne funkcje państwowe nie opuszczał swojego miasta i pilnował jego spraw, ale nie mniej ważne jest też szersze tło jego działalności, którym są polskie wsie, miasteczka i miasta.

Ich dzisiejsza rzeczywistość to w dużym stopniu dzieło naszego bohatera i jego wybitnych współpracowników, ludzi, jak nieodżałowany Michał Kulesza czy Walerian Pańko, których potrafił zapalić do idei lokalnej demokracji. Był Kazimierz Barczyk przy jej powstawaniu, współdecydował



Kazimierz Barczyk – prawnik, sędzia i adwokat, polityk, samorządowiec. Urodzony 25 stycznia 1950 r. w Wolbromiu, absolwent tutejszego Liceum Ogólnokształcącego im. Romualda Traugutta. Założyciel i prezes Centrum Obywatelskich Inicjatyw Ustawodawczych „Solidarności” (1980–1992), które przygotowało kilkadziesiąt społecznych projektów ustaw składających się na podstawy ustroju III Rzeczypospolitej Polskiej. Poseł na Sejm RP I i III kadencji,

Gmin i Powiatów Małopolski, pół roku będzie wisiał u mnie w domu, a pół roku w Stowarzyszeniu, żeby ewentualnie usatysfakcjonować mnie i to Stowarzyszenie, któremu od 30 lat przewodniczę społecznie.

W uzasadnieniu do uchwały Rady Miasta Krakowa w sprawie przyznania Medalu napisano:

Kazimierz Barczyk – znany krakowski samorządowiec, społecznik, prawnik, sędzia i adwokat. W latach 1990–1993 był pierwszym – po odrodzeniu samorządu terytorialnego – przewodniczącym Rady Stołecznego Królew-

Radosnych Świąt Bożego Narodzenia
i Szczęśliwego Nowego 2022 Roku
Czytelnikom Nowohuckiego Głosu

życzy
Kazimierz Barczyk

Przewodniczący

Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski

pierwszy przewodniczący i radny Rady Miasta Krakowa (1990–1993 i 1994–1998), radny (1998–2002), przewodniczący (2010–2014) i wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Małopolskiego (od 2006), sędzia i wiceprezes Trybunału Stanu (1989–1991 i 2006–2019), minister sekretarz stanu w Kancelarii Premiera Jerzego Buzka, główny doradca premiera ds. samorządu terytorialnego. Założyciel i przewodniczący Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski

od 1991 oraz Federacji Regionalnych Związków Gmin i Powiatów RP od 1996, zrzeszającej 1000 gmin, powiatów, województw. Autor ustawy Budowa Kampusu 600-lecia Odnowienia Uniwersytetu Jagiellońskiego. Współautor Rządowego Centrum Legislacji. Współtwórca Muzeum Armii Krajowej w Krakowie. Współautor reform samorządowych: gminnej, powiatowej i wojewódzkiej. Odznaczony Krzyżem Komandorskim Orderu Odrodzenia Polski.



jemy w Polsce 30. rocznicę odrodzenia samorządu terytorialnego, z wielkim uznaniem patrzymy na dokonania Kazimierza Barczyka jako założyciela i przewodniczącego powołanego do życia w 1991 roku Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski oraz jako współzałożyciela (1993), a następnie przewodniczącego Federacji Związków i Stowarzyszeń Gmin Polskich z siedzibą w Krakowie – obecnie Federacji Regionalnych Związków Gmin i Powiatów RP, największej ogólnopolskiej organizacji samorządów terytorialnych w Polsce skupiającej 1000 gmin, powiatów i województw w 20 regionalnych związkach. Stowarzyszenie Gmin i Powiatów Małopolski jest jedną z najstarszych, najliczniejszych i najaktywniejszych regionalnych organizacji samorządowych w Polsce, które przez

dekadę, do powołania samorządowego województwa, stanowiło oddolnie zorganizowany „prototyp” obecnego Samorządu Województwa Małopolskiego. Celem Stowarzyszenia jest rozwijanie i umacnianie kulturalnych i gospodarczych więzi pomiędzy mieszkańcami i instytucjami regionu. Stowarzyszenie od prawie 30 lat organizuje współpracę samorządów gminnych, a od 20 lat powiatowych i Samorządu Województwa Małopolskiego, reprezentuje samorządy przed władzami centralnymi, zabiera głos w najistotniejszych dla samorządu sprawach. Niezwykle bogaty, a zarazem różnorodny dorobek Kazimierza Barczyka, jego konsekwentna i aktywna działalność samorządowa zasługują na najwyższe uznanie.

Kolumnę przygotował (MP)



z władzami centralnymi i z samorządem, to dzięki Panu i Pańskiemu zaangażowaniu mamy w Krakowie liczne instytucje kulturalne i historyczne takie jak chociażby Muzeum Armii Krajowej. Nie sposób w tych kilku zdaniach opowiedzieć o wszystkich zasługach dla naszego miasta, które były Pańskim udziałem.

Laudację wygłosił Prezydent Miasta Krakowa prof. Jacek Majchrowski, w której stwierdził m.in.:

(...) Jest to doskonały moment, żeby raz jeszcze zaakcentować, że właśnie samorządy są tym, co najlepiej nam

o wielkiej reformie końca lat 90. i współpracował z wszystkimi rządami III Rzeczypospolitej.

Podczas sesji głos zabrał również Kazimierz Barczyk, który powiedział m.in.:

Proszę Państwa przywoływać mocno zasługi moje ze Stowarzyszenia Gmin i Powiatów Małopolski, Pan Prezydent Majchrowski do kamery kiedyś powiedział, że Stowarzyszenie Gmin i Powiatów Małopolski to Barczyk, a Barczyk to Stowarzyszenie Gmin i Powiatów Małopolski. W związku z tym rozumiem, że to jest również Medal dla Stowarzyszenia

skiego Miasta Krakowa, a później Radnym Miasta Krakowa i Województwa Małopolskiego. Był posłem na Sejm I i III kadencji, sekretarzem stanu w Kancelarii Prezesa Rady Ministrów w rządzie Jerzego Buzka, zastępcą przewodniczącego i sędzią Trybunału Stanu, przewodniczącym i wiceprzewodniczącym Sejmiku Województwa Małopolskiego. Pomimo swych rozlicznych funkcji jest czynnym adwokatem i radcą prawnym. Wielokrotnie honorowany odznaczeniami państwowymi i branżowymi, m.in. Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski. Szczególnie w 2020 roku, gdy świętu-

Kahau Kraków i stwój mu u okoliczności
od ponad 50 lat. Moje miłości i społeczne prace
odnajdujemy Krakowiakom po wieloletniej
swoim reprezentantem – w Krakowie krajowy „Solidarności”
i Radzie Miasta Krakowa, i Sejmiku Województwa
Małopolskiego, i Sejmiku R.P. Dziś bije
Hłodom Miasta za uznanie i przyznany mi honor
„głosi Medalu „Cracoviae Merenti.”

Kazimierz Barczyk

Wpis do Księgi Medalu „Cracoviae Merenti”.



*Nie bójcie się!
Oto zwiastuję wam radość wielką,
która będzie udziałem całego narodu:
dziś w mieście Dawida narodził się wam Zbawiciel,
którym jest Mesjasz, Pan.*

Ewangelia wg św. Łukasza, 2, 10-11

Szanowni Państwo, Drodzy Małopolanie!

Przed nami szczególny czas. Niedługo zasiądziemy do wigilijnych stołów z naszymi najbliższymi, by wspólnie świętować Narodzenie Pańskie. W chwilach zadumy i wzruszenia pamiętajmy o tych, którzy codziennie dbają o nasze zdrowie i życie.

Pragnę złożyć wyrazy uznania lekarzom, pielęgniarce, całemu personelowi medycznemu, przedstawicielom wszystkich służb i innym osobom uczestniczącym w walce z pandemią. Dziękuję za Wasze nieocenione zaangażowanie. Już tak długo są Państwo na pierwszej linii frontu! Dziękuję za Waszą siłę i determinację. Małopolska jest z Was dumna!

W rok 2021 weszliśmy z nową nadzieją dzięki wynalezieniu szczepionki przeciwko COVID-19. Dziękuję wszystkim Mieszkańcom naszego województwa, którzy się zaszczepili. To mądry wybór – wybór bezpieczeństwa. To także konkretne działanie w imię dobra wspólnego. Jak powiedział Papież Franciszek, „przyczynienie się do tego, by większość osób zaszczepiła się, jest aktem miłości; miłości do siebie samych, do rodziny i przyjaciół, miłości do wszystkich narodów”.

W nadchodzącym czasie życzę Państwu zdrowia, poczucia bliskości i wzajemnej troski. Niech zbliżające się Święta Bożego Narodzenia staną się źródłem umacniania ducha, a Nowy Rok przyniesie Państwu spełnienie planów, zamierzeń i ambicji.

Łukasz Kmita
Wojewoda Małopolski





Świąt spokojnych, radosnych i pełnych nadziei
w gronie Rodziny i Przyjaciół,
spełnienia marzeń i planów w Nowym Roku
życzy Zarząd **mpec s.a.** w Krakowie.



Ciepła **energia**
Krakowa

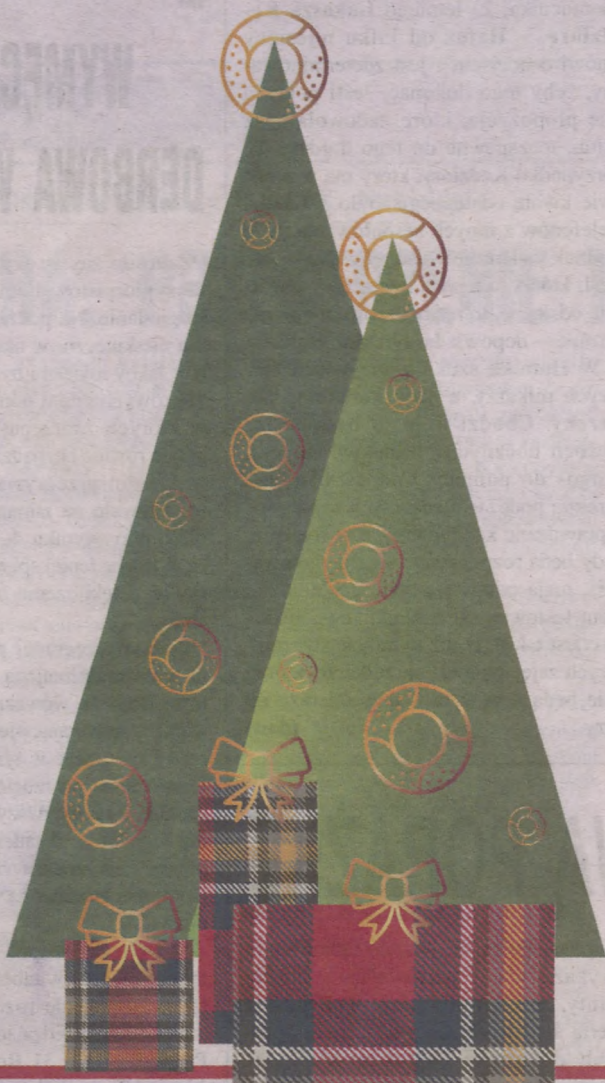
www.mpec.krakow.pl

Pogodnych, radosnych Świąt Bożego Narodzenia i dobrego Nowego Roku 2022! Bądźcie Państwo zdrowi!

życzą

Jacek Majchrowski
PREZYDENT MIASTA KRAKOWA

Dominik Jaśkowiec
PRZEWODNICZĄCY
RADY MIASTA KRAKOWA



Przełom roku w projekcie „Kraków–Nowa Huta Przyszłości”

Pod koniec grudnia podsumowujemy mijający rok, a zarazem planujemy działania na kolejne 365 dni. Rok 2021 był dla Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A. rokiem intensywnym, przebiegającym przede wszystkim pod znakiem prowadzonych inwestycji.

Sukces kąpieliska w Przylasku Rusieckim

Na początku lipca dokonano uroczystego otwarcia kąpieliska w Przylasku Rusieckim. Przebudowa terenu rekreacyjnego przy zbiorniku wodnym nr 1 była bardzo wyczekiwana nie tylko przez mieszkańców Nowej Huty. Główną ideą, która przyświecała zrealizowanej modernizacji, było stworzenie nowoczesnego miejsca wypoczynku wykorzystującego w zrównoważony sposób walory przyrodnicze. Podsumowanie tego sezonu kąpielowego wskazuje, że zrealizowana infrastruktura rekreacyjna, w połączeniu z dobrze przygotowaną ofertą, trafiła w gusta krakowian.



Przypomnijmy, że całkowity obszar tej inwestycji to około 26 hektarów, z czego prawie 19 to powierzchnia zbiornika wodnego. Meandrujące pomiędzy drzewami ścieżki prowadzą do zainstalowanych przy brzegach pomostów. To tutaj w ubiegłym roku wykonawca inwestycji przywiózł 7 tysięcy ton piasku, byśmy wszyscy mogli cieszyć się zaletami plaży, boisk do siatkówki, a najmłodsi mogli spędzić czas na nowoczesnym placu zabaw. Także z myślą o dzieciach powstał „pływający” basen.

Ważnym elementami tego przedsięwzięcia są dwa nowe budynki, stanowiące zaplecze sanitarne z przebieralnią oraz magazyn z pomieszczeniami socjalnymi dla obsługi. Realizacji inwestycji przyświecało myślenie o przeciwdziałaniu zmianom klimatu. Stąd dbałość o ograniczenie do minimum nawierzchni utwardzonych, zachowanie istniejącej roślinności, nowe nasadzenia, roślinność wertykalna na budynkach, a także zainstalowane urządzenia wykorzystujące odnawialne źródła energii, takie jak pompy ciepła i panele fotowoltaiczne.

ne. Dbając o bezpieczeństwo użytkowników zastosowano także inteligentne oświetlenie, którego stopień natężenia dostosowuje się jednak do pory dnia i ruchu w okolicy.

Tereny poprzemysłowe atrakcyjne dla inwestorów

Przebudowa otoczenia zbiornika wodnego nr 1 w Przylasku Rusieckim to element realizacji jednego z komponentów projektu strategicznego „Kraków – Nowa Huta Przyszłości” – Centrum Rekreacji i Wypoczynku „Przylasek Rusiecki”. Bardzo intensywne działania inwestycyjne prowadzone są także po obu stronach przebudowywanej aktualnie ulicy Igołomskiej. To tutaj, na ponad 30 hektarach prowadzone są prace nakierowane na uzbrojenie tego poprzemysłowego obszaru na potrzeby przedsiębiorców.

Powstająca właśnie „Strefa Aktywności Gospodarczej – Nowa Huta Przyszłości” obejmuje tereny poprzemysłowe znajdujące się po wschodniej stronie huty stali, za pętlą tramwajowo-autobusową w Pleśzowie. Przestrzeń ta, realizowana w ramach Parku Naukowo-Technologicznego „Branice”, ma być gotowa w przyszłym roku. Obejmuje 40 w pełni przygotowanych parceli inwestycyjnych o różnym areale. Dzięki inwestycji, która uzyskała dofinansowanie z Funduszy Europejskich w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014–2020 (ok. 60 mln zł przy całkowitej wartości projektu przekraczającej 92 mln zł), nieużytkowane i zaniedbane tereny zostaną przywrócone miastu. Będą skomunikowane z ulicą Igołomską siecią dróg wewnętrznych oraz zaopatrzone w niezbędne media, takie jak woda, prąd i kanalizacja. Na terenie całej SAG zaplanowano także zielone strefy wytchnienia, ze ścieżkami spacerowymi, zielenią urządzoną i małą architekturą. W wyniku realizacji tego przedsięwzięcia i przyszłych inwestycji przedsiębiorców powstanie kilka tysięcy nowych miejsc pracy.

Prowadzone prace inwestycyjne zbliżają się do końca, stąd przewidujemy, że pierwsze oferty kierowane do przedsiębiorców, obejmujące dzierżawę lub zakup poszczególnych nieruchomości publikowane będą w połowie nadchodzącego roku. Jednym z podstawowych założeń powstania SAG jest „osiedlenie” się na jej obszarze przedsiębiorców należących do grupy mikro, małych i średnich. Gorąco liczymy, że wśród nich będzie wielu przedsiębiorczych nowohucian.

Park Naukowo-Technologiczny „Branice” to także obszar, do którego Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A. próbuje przyciągnąć dużych przedsiębiorców. Na przyszły rok zaplanowane są pierwsze działania zmierzające do powstania tutaj na przykład nowej fabryki i centrum badawczego Bielenda Kosmetyki Naturalne Sp. z o.o. Na początek roku zaplanowane są także kolejne transakcje obejmujące kompleksy nieruchomości o łącznej powierzchni przekraczającej 5 ha.

Budowaniem wśród inwestorów zainteresowania Małopolską, Krakowem i Nową Hutą zajmują się zespół Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A. realizujący dofinansowany ze środków unijnych projekt „Kraków Metropolitan Area for Business”, który zintensyfikował



swoje działania po spowodowanej pandemią ubiegłorocznej przerwie.

Połączenie przyszłości z przeszłością?

Równolegle do działań infrastrukturalnych, czy związanych z pozyskiwaniem inwestorów, Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A. aktywnie przygotowuje kolejne przedsięwzięcia. Szerokim echem odbił się w mediach temat mającego powstać w naszej dzielnicy Parku Edukacyjnego „Branice”. Jego częścią ma być skansen krakowskiego budownictwa drewnianego. Zaangażowani w ten projekt pracownicy spółki pozyskują kolejne już konkretne obiekty – domy, zabudowania gospodarcze, ale też zabytkowe meble czy elementy wyposażenia starych gospodarstw, a nad dokumentacją budowlaną budynku edukacyjno-wystawienniczego i zagospodarowania terenu przy ul. Tata-rakowej pracuje zespół architektów.

Według przyjętej w minionym roku koncepcji Park Edukacyjny „Branice” ma być podzielony na kilka części. Sercem projektu jest oczywiście skansen składający się z zagród, którym ma towarzyszyć karczma oraz drewniany budynek sakralny. Pojawi się także wiele zieleni charakterystycznej dla terenów wiejskich, jak np. zioła czy pola zbóż. Zaplanowano także sad, pasiekę, plac galowy i wspomniany wcześniej, nawiązujący formą do zabytkowej drewnianej zabudowy, budynek wystawienniczo-administracyjny, który niewątpliwie stanie się centrum nowych aktywności kulturalnych i edukacyjnych w naszej dzielnicy.

Wielofunkcyjność kluczem do sukcesu?

Realizowane są też dwa dalsze działania: Centrum Wielkoskalowych Plenerowych Wydarzeń Kulturalnych „Błonia 2.0” oraz Centrum Logistyczno-Przemysłowe „Ruszcza”. Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A. pozyskuje tam kolejne nieruchomości i prowadzi inne działania przygotowawcze, w tym w zakresie pozyskiwania środków finansowych. Wiele wskazuje na to, że projekt „Kraków – Nowa Huta Przyszłości” już niebawem uda się uzupełnić o część mieszkaniową.

Do druku przygotował (MP)

Początki curlingu datuje się na pierwsze lata XVI wieku, a wywodzi się ze Szkocji. Najpopularniejszy jest w krajach o rodowodzie anglosaskim. Jest sportem olimpijskim.

Gra toczy się z udziałem dwóch drużyn na prostokątnej tafli lodu. Używa się do niej kamieni wypuszczanych w kierunku koła zwanego domem. Im bliżej jego środka znajdują się kamienie, tym dana drużyna zdobywa więcej punktów.

CURLINGOWE TORY W CZYŻYNACH

W Europie uprawiany jest jednak obecnie prawie we wszystkich państwach, także w Polsce. Jednak u nas ostatnimi laty doszło do zahamowania jego rozwoju ze względu na bardzo kontrowersyjne działania związku. W związku z tym nasi zawodnicy nie mogą brać udziału w międzynarodowych imprezach. W naszym mieście od 19 lat działa Krakowski Klub Curlingowy i dzięki jego staraniom powstały właśnie dwa sezonowe tory do uprawiania tej dyscypliny – jeden pełnowymiarowy, drugi mniejszy.

Znajdują się one na dolnym parkingu w Tauron Arenie w Czyżynach. Otwarte są przez siedem dni w tygodniu i tak ma być do końca marca. Godzinny bilet normalny dla jednej osoby kosztuje 20 zł, a ulgowy 12 zł. Nad uczestnikami zabawy pieczę sprawuje instruktor. Można również rezerwować tory dla grup zorganizowanych. (dan)

I Liga Małopolska mężczyzn. Zakończyły się baraże o miejsce w tej lidze. W ich finale najlepsza drużyna z II ligi wojewódzkiej, Skawa Wadowice, nieoczekiwanie pokonała 3-1 na wyjeździe Kępczanina II Kęty (był szósty po jesiennych spotkaniach w I lidze) i będzie teraz rywalem nowohuckiej Sparty AGH w wiosennej edycji rozgrywek. Mają one ruszyć już w drugi weekend stycznia.

WIEŚCI SPOD SIATKI

II Małopolska Liga kobiet – grupa zachodnia. Sparta UJ – Victoria Witkowie 3-0 (25-14, 25-10, 25-13). Ta wygrana zapewniła siatkarkom z os. Teatralnego drugie miejsce – 23 pkt i wraz z najlepszym w tej grupie UKS Gminy Brzeszcze (24 pkt) udział w barażach – wspólnie z dwoma zespołami z grupy wschodniej – decydujących o miejscu w I lidze wojewódzkiej. Sparta trafiła w nich na rezerwy WTS Solna Wieliczka. Mecz odbył się na boisku rywalów i zakończył się porażką nowohucianek 0-3 (20-25, 16-25, 15-25). W drugiej parze UKS Brzeszcze pokonał 3-0 MKS MOS Wieliczka, a nazajutrz uległ Solnej II 1-3 i to wielkie siatkarki spotkają się w terminie do 6 stycznia z szóstym zespołem I Ligi Małopolskiej, Bronowianką Kraków. Zwycięska ekipa będzie grała w I lidze. (dan)

MOŻE ODEJŚĆ NAWET DZIEWIĘCIU

Piłkarze Hutnika znowu spędzą zimową przerwę w drugoligowych rozgrywkach na miejscu spadkowym. W poprzednim sezonie po wznowieniu gry opuścili je dość szybko i w bardzo dobrym stylu, zajmując na koniec dwunaste miejsce, ze sporą przewagą nad strefą spadkową.

Teraz też wszyscy chcieliby, żeby powtórzyła się historia z wiosny i tak samo jako wówczas, klub zdecydował się na spore ruchy personalne. – Rozważaliśmy wszystkie podczas posiedzenia zarządu i rozmów ze sztabem zespołu – mówi dyrektor sportowy klubu, **Leszek Janiczak**. I jak zawsze bywa w takich sytuacjach, zrezygnowano z niektórych zawodników.

Na pewno nie będą już grali w drużynie z Suchych Stawów 25-letni lewy obrońca **Bartosz Tetych**, który spędził w Hutniku prawie cztery lata. Po niecałym roku odchodzi również Hiszpan, 26-letni defensywny zawodnik **Javeir Bernal**. Obu skończyły się kontrakty i klub nie zdecydował się na ich przedłużenie.

Na listę transferową trafiła natomiast piątka graczy. Są to 38-letni stoper **Piotr Stawarczyk**, 34-letni **Kamil Sobala**, występujący na lewym wahadle 27-letni **Piotr Zmorzyński**, prawy wahadłowy 24-letni **Michał Stasz** i 19-

letni napastnik **Igor Tarala**.

Obecność niektórych na tej liście wywołała wśród kibiców Hutnika sporo kontrowersji. Podkreślają oni zwłaszcza rolę, jaką w zespole odgrywali Sobala oraz Zmorzyński i uważają, że wciąż byłiby bardzo przydatni. – Wysoko cenimy zasługi Sobali, ale grywał coraz mniej i trudno byłoby mu wywalczyć miejsce na boisku. Z kolei mający za sobą dobry okres Zmorzyński, a także Stasz, nie pasują do systemu, jakim drużyna miałaby grać, a my chcemy typowych bocznych obrońców. Jeśli chodzi o Stawarczyka, to poszukujemy stopera szybkościowca, a on i pozostali nasi stoperzy takimi nie są. Natomiast Tarala nawet nie zadebiutował w pierwszym zespole. Poza tym nie stać nas na utrzymywanie licznej grona trzydziestu piłkarzy. Niektórzy więc muszą odejść – mówi o przyczynach takich decyzji dyrektor Janiczak.

Możliwe jednak jest, że jeszcze dwóch innych piłkarzy opuści nowo-

hucką drużynę. Chodzi o 23-letniego egipskiego napastnika **Abdallaha Hafeza** oraz stopera bądź defensywnego pomocnika, 23-letniego **Łukasza Kędziorego**. – Hafez od kilku miesięcy mówi o odejściu i jest zdeterminowany, żeby tego dokonać. Jeśli pojawią się propozycje, które zadowolą nasz klub, to zapewne do tego dojdzie. W przypadku Kędziory, który ma w umowie kwotę odstępnego, było już kilka telefonów z innych zespołów. Na razie jednak żaden nie wystąpił z ofertą, ale jeśli któryś to uczyni i zgodzi się zapłacić odstępnego, to nie będziemy mogli nie zrobić – dopowiada dyrektor klubu.

W Hutniku szukają oczywiście nowych piłkarzy, a mają konkretne potrzeby. Chodzi m.in. o bramkarza, dwóch bocznych obrońców, stopera, kogoś do pomocy i napastnika. Już zresztą podczas niedawnych sparingów sprawdzano kandydatów, a w styczniu, gdy będą rozpoczynać się przygotowania, mają odbyć się dwie gry z udziałem testowanych zawodników. Możliwe jest także, iż już w trakcie styczniowych zajęć pojawią się piłkarze, którzy nie będą testowani – tacy od razu do gry. (dan)

UDANY REWANŻ ZA DOMOWĄ PORAZKĘ

MOSIR JASŁO – HUTNIK/WANDA 1-3 (25-21, 17-25, 19-25, 12-25)
HUTNIK/WANDA: Fremel, Krzyżak, Michałek, Zabawa, Iszczuk, Żuchowski, – Macheta (libero), Martos-Sanchez (l), Ferek.

Październikowe starcie tych drużyn w hali Wandy zakończyło się porażką 0-3 krakowian i trudno było oczekiwać ich wyjazdowego zwycięstwa nad wyższej klasyfikowanymi jaślanami. Do tego wyjechali na ten mecz bez niektórych zawodników. Jednak mimo to postawili się gospodarzom i przez jakiś czas przeważali, mając nawet trzy punkty na plusie. Ale w tym momencie jakby dopadł ich jakiś marazm i pierwszy set przypadł miejscowym.

Na szczęście w następnej odsłonie nowohuccy siatkarze szybko doszli do siebie, wszystko im się udawało i prawie każdą akcję kończyli z powodze-

niem. Toteż prowadzili nawet 22-12 i wiadomym już było, że za chwilę wyrównają stan spotkania. Tylko jakaś niewyobrażalna katastrofa mogła im w tym przeszkodzić.

Inny przebieg miała za to następna partia. Najpierw toczyła się wyrównana gra, ale po jakimś czasie lepiej zaczęli spisywać się hutnicy, którzy uzyskali dwie piłki przewagi. Jednak za chwilę znowu usnęli i niewiele potrzeba było czasu, a przegrywali 11-15 i zanosilo się na powtórkę z pierwszego seta. Ten sen nie trwał jednak długo, gdyż doprowadzili do wyrównania (było 19-19) i zanosilo się na nerwo-

wą końcówkę. Najwięcej opanowania wykazał wtedy przyjmujący z Nowej Huty, **Michał Krzyżak**. Popisał się serią świetnych zagrywek, które sprawiły drużynie z Jasła wiele kłopotów, dzięki czemu Hutnik objął prowadzenie w meczu. Wpłynęło to bardzo źle na przeciwników i w ostatniej części wieczoru nie podjęli walki, dosyć łatwo tracąc punkty.

Liderem czwartej grupy II ligi krajowej pozostało MCKiS Jaworzno, które wygrało do tej pory wszystkie spotkania – 44 pkt. Pomimo zwycięstwa Hutnik/Wanda pozostał na ósmym miejscu – 21 pkt. Następnie w sobotę nowohucka drużyna rozegra we własnej hali już 8 stycznia, a gościć będzie Extrans Sędziszów Małopolski, który zajmuje szóstą pozycję (25 pkt). (dan)

„ŻUBRY” SZYBKO WRÓCĄ DO ZAJĘĆ

W trudnym położeniu znaleźli się po jesiennych występach w I lidze piłkarze Puszczy Niepołomice. Ukończyli je na piętnastym miejscu z 19 pkt, czyli są tuż nad strefą spadkową. Rozegrali jeden mecz mniej niż większość rywali – z powodu koronawirusa w małopolskim zespole nie doszło do wyjazdowej konfrontacji z ŁKS Łódź, której nowy termin nie został jeszcze wyznaczony – ale znajdujące się zaraz za nimi drużyny Stomilu Olsztyn (16 pkt) i GKS Jastrzębie (13 pkt) również mają taką samą ilość spotkań za sobą.

Jednym z powodów tak słabej dyspozycji „Żubrów” wydają się być ciągłe ruchy personalne w ich kadrze. Co pół roku dochodziło wśród nich do stanowczo zbyt wielu zmian, nawet wtedy gdy dobrze im się wiodło. Takie posunięcia najczęściej źle odbijają się na wynikach. Paradoksalnie teraz jednak także trzeba będzie ich trochę dokonać, aby uniknąć degradacji. Na razie jeszcze ich nie ogłoszono, ale słychać o tym, że w kadrze nie będzie dwóch zawodników, chociaż na nich się nie skończy. Zrezygnowano z pozyskanego przed tym sezonem stopera **Diego Bardanca** (z paszportami Hiszpanii i Filipin), który niewiele grał z powodów

zdrowotnych oraz kolejnego kontuzjowanego defensora (leczenie ma trochę potrwać) **Jędrzeja Stróżyka**. Klub przedłużył natomiast umowę z obrońcą, **Konradem Stępnem**, do 30 czerwca 2024 roku.

Przygotowania do wiosennych występów Puszcza rozpocznie 6 stycznia. Jak zwykle na początku będą różne badania i testy, które potrwają przez dwa dni. Potem zajęcia odbywać się będą na miejscu, a tą część przygotowań zakończy pierwszy sprawdzian – ma być ich pięć – z również zagrożonym spadkiem z I ligi Zagłębiem Sosnowiec (22 stycznia).

W dniach 24-30 stycznia czeka niepołomiczan pierwsze zgrupowanie, ale miejsca jeszcze nie podano. W jego trakcie mają zaplanowany sparing – z Garbarnią Kraków bądź z Podhalem Nowy Targ (29 stycznia). Kolejne spotkanie czeka ich 5 lutego z GKS Tychy, 16 lutego zagrają z ŁKS Łagów (III liga), a ostatnim testem przed wznowieniem rozgrywek w będzie mecz ze Stalą Rzeszów (19 lutego). Zaraz po nim wyjadą na czterodniowy obóz do Woli Chorzelskiej. Na ligowe boiska powrócą 26, albo 27 lutego. Zmierzą się wtedy u siebie z Resovią Rzeszów. (dan)

HUTNIK – AZS AGH III KRAKÓW 27-26 (9-15)

HUTNIK: Mastalerz, Czapelka – Bartosz 7, Bryl, Cichy 2, Gubała 2, Kondela, Kościelny, Krzysztof 6, Kutek 5, Nowak 1, Pieczarka 2, Podsiadło, Sieprawski 1, Sobczyk, Słowiński 1.

WYMECZONA DERBOWA WYGRANA

Zanosilo się, że w derbach Krakowa szczyptornistów hutnicy mogą dostać srogie lanie. Na początku byli wyjątkowo nieskuteczni w ataku, słabi w obronie. Jakby myślami byli jeszcze podczas końcowych minut poprzedniego meczu, w których zaprzepaścili zwycięstwo, grając równie beznadziejnie. Tym razem w 11 min przegrywali 1-7 i nic nie wskazywało na zmianę na lepsze. Dopiero przy wyniku 4-12 w 21 min zaczęli trochę lepiej spisywać się w defensywie, dzięki czemu trochę zmniejszyli stratę.

Widmo przegranej podziało jednak na nich mobilizującą gdzieś około 40 min. Dopiero wówczas zerwali się do walki, zdobywając siedem bramek pod rząd i nie tracąc w tym okresie żadnej. Dzięki temu po rzucie **Grzegorza Pieczarki** po raz pierwszy objęli prowadzenie tego dnia. Akademikom udało się jeszcze na moment wyrównać, ale piłkarze ręczni Hutnika na więcej już im nie pozwolili.

Nowohucki zespół zajmuje obecnie trzecie miejsce w tabeli III ligi z dorobkiem 10 pkt, ale rozegrał dwa mecze mniej od wyprzedzających go zespołów. Prowadzi UKS 31 Rokitnica Zabrze – 14 pkt. Po tej kolejce nastąpi przerwa, która potrwa aż do 15 stycznia. (dan)

MINISIATKÓWKA ZE ŚW. MIKOŁAJEM

Po raz 27 odbył się ogólnopolski Turniej Mikołajkowy w mini-siatkówce dziewcząt i chłopców. Organizatorem tej imprezy jak zwykle był Zespół Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2 (os. Teatralne 35) i działający przy nim UKS Sparta. Mecze rozgrywane były w halach ZSOS 2 i Szkoły Aspirantów Pożarnictwa (os. Zgody).

Najlepszą drużyną w „czwórkach” dziewcząt – w tej rywalizacji uczestniczyło jedenaście drużyn – została Prądniczanka Kraków, za którą uplasował się MKS MOS Wieliczka, a trzecią lokatę zajął Sukces Komprachce (województwo opolskie). Na siódmym miejscu znalazł się UKS 22 z SP 155 (os. 2 Pułku Lotniczego), a ósma była Sparta.

Jeszcze więcej drużyn, gdyż aż siedemnaście, wzięło udział w turnieju „trójek” dziewcząt. Zakończył się on zwycięstwem Sukcesu Komprachce, drugi był Dunajec Nowy Sącz, a na podium znalazło się jeszcze Ogniwo Piwniczna. Wysoką, czwartą pozycję zajęła AS Niepołomice, 9. UKS 22, 10. Sparta.

W rozgrywkach „trójek” chłopców pierwsze miejsce zajęło Metro Warszawa (zespoły tego klubu zawsze plasują się wysoko), które wyprzedziło Wartę Zawiercie, 3. Sparta, 4. AS Niepołomice, 7. Sparta II, 13. AS II Niepołomice, 14. UKS 22. Natomiast w zmaganiach „czwórek” chłopców zwyciężyła AT Jastrzębski Węgiel, wyprzedzając Metro, a trzecia była Warta. Na szóstym miejscu zakończyła występy Sparta, 10. AS Niepołomice, 13. UKS 22. (dan)

12.12

TELEWIZJA

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

24.12

TVP1

5.30 Święta wśród dzikiej przyrody – film dokumentalny, Holandia (2018); reż.: Suzanne Lummer 6.30 Agape – magazyn 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 7.35 Film dokumentalny 8.35 Film fabularny 9.50 Małenka przyszła miłość – widowisko 10.20 Film dokumentalny 11.50 Film fabularny 13.10 „Gdy się Chrystus rodzi...” – kolędy na Jasnej Górze 15.05 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (1) 16.00 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (2) 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.25 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (1) – koncert 18.25 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (2) 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.00 Orędzie abp Tadeusza Wojdy na Boże Narodzenie 20.05 Pogoda 20.15 Zniwola (49) – serial kostiumowy, Ukraina (2021) (dozwolone od lat 16) 21.15 Gwiazdy na Gwiazdce – koncert kolęd z udziałem Pary Prezydenckiej (1) 22.15 Gwiazdy na Gwiazdce – koncert kolęd z udziałem Pary Prezydenckiej (2) 23.15 Kolędy 0.00 Pasterka z Sanktuarium Matki Bożej Królowej Podhala w Łudźmierzu 1.05 Ojciec rodziny – film obyczajowy, USA (2000); reż.: Brett Ratner; wyk.: Nicolas Cage, Tea Leoni, Don Cheadle, Jeremy Piven, Saul Rubinek 3.20 Miłość w Wiedniu – komedia romantyczna, Francja (2018); reż.: Alexandre Laurent; wyk.: Barbara Cabrita, Lannick Gautry 4.55 Zakończenie dnia

TVP2

5.50 Gorące święta – komedia familijna, USA (2012); reż.: Gregory Poppen; wyk.: Tom Arnold, C. Thomas Howell, Brooke Langton, Casey Graf, Bryson Sams, Karan Brar 7.30 Pytanie na śniadanie – pobudka 7.55 Pytanie na śniadanie 10.25 Panorama 10.35 Pytanie na śniadanie 11.10 Gwiazdy w południe: Działo Navarony – dramat wojenny, Wielka Brytania/USA (1961); reż.: J. Lee Thompson; wyk.: Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn, Stanley Baker, Irene Papas 14.00 Familiada (odcinek specjalny) (2763) – teleturniej 14.40 Koło fortuny (odcinek specjalny) (1178) – teleturniej 15.35 Świąteczne przeznaczenie – film obyczajowy, USA (2018); reż.: Michael Robison; wyk.: Kimberley Sustad, Paul Campbell, Kathie Lee Gifford 17.15 Płyn Kolędy! – wielki koncert kolęd 18.00 Panorama 18.30 Wakat 19.25 Pasterka 21.15 Wyjście awaryjne – komedia, Polska; reż.: Roman Załuski; wyk.: Bożena Dykiel, Jerzy Michotek, Andrzej Golejewski, Zbigniew Buczkowski, Krzysztof Kowalewski, Ferdynand Matysik, Bolesław Plotnicki, Andrzej Bielski 23.05 Grudniowa

panna młoda – komedia romantyczna, Kanada (2017); reż.: David Winning; wyk.: Jessica Lowndess, Daniel Lissing, Jay Hindle 0.40 Oświadczyły po irlandzku – komedia romantyczna, Irlandia/USA/Wielka Brytania (2010); reż.: Anand Tucker; wyk.: Amy Adams, Matthew Goode, Adam Scott, John Lithgow 2.30 Czekać na cud – film obyczajowy, USA (2004); reż.: Chazz Palminteri; wyk.: Susan Sarandon, Penelope Cruz, Alan Arkin, Robin Williams, Paul Walker 4.10 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.00 Polonia 24 6.30 Leśniczówka (180) 7.00 Polskie Święta (5) – magazyn kulinarny 7.30 Pytanie na śniadanie – pobudka 7.55 Pytanie na śniadanie 10.25 Panorama 10.35 Pytanie na śniadanie 11.05 Niespotkanie spokojny człowiek – film TVP 12.10 M jak miłość (1614) – serial TVP 13.05 Retronarodzenie: Ania Rusowicz i goście – widowisko 14.05 Józef i Maryja – dramat, Kanada (2016) 15.30 Polskie Święta (5) – magazyn kulinarny 16.05 Koncert: Świętokrzyskie Kołędowanie 17.00 Teleexpress 17.20 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (1) 18.10 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (2) 19.00 Reportaż 19.15 Kolędy domowa – rockowa 19.30 Wiadomości 20.00 Orędzie abp. Tadeusza Wojdy na Boże Narodzenie 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Wielki Test o Książkach na Święta 21.45 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (1) – koncert 22.45 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (2) 23.45 Kolędy domowa – na ludowo 0.00 Pasterka z Sanktuarium Matki Bożej Królowej Podhala w Łudźmierzu 1.30 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Poranek TVP 3 6.05 Pogoda 6.15 Express regionów 6.25 Poranek TVP 3 7.45 Express regionów 8.01 Świąteczna rozmowa z arcybiskupem Markiem Jędraszewskim 8.12 Przybieżeli do Betlejem... z Podhala 8.45 Czas pogodnej jesieni. Magazyn nie tylko dla seniorów 9.00 Kronika kulturalna 9.14 Odkryj regiony – magazyn 9.30 Wigilia w opactwie – reportaż 9.45 Szlak przyrodniczych kapliczek – cykl reportaży 10.05 Wzrost miłości (90) – serial, Turcja (2016) 10.55 Rok w ogrodzie 11.15 Pospół z wieprzem i wołu (17/21) 11.45 Rusz się człowieku – magazyn 12.00 Reportaż – cykl reportaży społecznych 12.15 Składka. Emerytura. Przyszłość – program poradnikowy 12.25 Projekt policja – telenowela dokumentalna TVP 12.50 Śladami Dzieciątka Jezus 13.20 Na zdrowie 13.30 Kutia w Watykanie, czyli wigilie Jana Pawła II – reportaż 14.00 Kolędy mądrej pamięci – reportaż 14.15 „Dlaczego krowa...” – magazyn 14.30 Kronika dnia 14.42 Pogoda 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia

Bożego 15.20 W dobrej wierze – cykl reportaży 15.45 Antenowe remanenty 16.00 Moda na język polski (37): Polskie kolędy – magazyn 16.30 Kronika dnia 16.42 Pogoda 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.00 Pogoda 17.03 Kronika myślenicka 17.10 Betlejem w Kalwarii 18.00 Pogoda 18.03 Kronika kulturalna 18.13 Odkryj regiony – magazyn 18.30 Kronika – serwis informacyjny 18.56 Pogoda 19.00 Rzec w kulturze (18) – magazyn kulturalny 19.22 W dobrej wierze – cykl reportaży 19.43 Narodziłem się z miłości – koncert 19.58 Pogoda 20.30 Wieczna miłość 2 (189) – serial, Turcja (2015) 21.20 Na zdrowie 21.30 Kronika – serwis informacyjny 21.44 Pogoda 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.15 Kryminalna Siódemka – magazyn 22.30 Ratownicy – telenowela dokumentalna 23.00 Echa dnia 23.15 Dla niesłyszących: Telekurier 23.40 Całkiem niezła historia – cykl reportaży 0.00 Pasterka z Sanktuarium Matki Bożej Królowej Podhala w Łudźmierzu 1.05 Miłosne potyczki (35) – serial obyczajowy, Turcja (2016) 2.20 Dla niesłyszących: Telekurier 2.40 Całkiem niezła historia: Paulina, a koza powiedziała... 2.55 Całkiem niezła historia: Kiedy niebo schodzi na ziemię 3.10 Miłosne potyczki (35) 4.10 Kryminalna Siódemka 4.25 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 4.40 Pogoda 4.45 Na zdrowie 4.55 Kolędy z Kalisza (1) 5.20 Turystyczna jazda 5.40 Reportaż z regionu: Kolędy w okopach



POLSAT

6.00 Nowy dzień 8.00 Pierwsza gwiazdka – film animowany USA (2017) 9.55 Nie wiercie bliźniaczkom – komedia USA (1998) 12.45 Wielkie Kołędowanie z Polsatem – Święta Lipka – koncert 13.50 Wielkie Kołędowanie z Polsatem – Lasek Bielański – koncert 14.50 Golec uOrkiestra. Kołędowanie z Janem Pawłem II w 100-lecie urodzin świętego 15.50 Wielkie Kołędowanie z Polsatem – Mariańskie Porzeczki – koncert 16.50 Wielkie Kołędowanie z Polsatem 2021 – Katowice, Kościół Mariacki – koncert 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.00 Kevin sam w domu – komedia USA (1990) 22.10 Dlaczego on? – komedia USA/Kambodża (2016) 0.45 Książę w Nowym Jorku – komedia USA (1988) 3.05 I kto io mówi 2 – komedia USA (1990)



5.40 Uwaga! 6.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 7.00 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 8.00 Dzień Dobry TVN 11.35 Doradca smaku 11.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.50 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 13.55 Ukryta prawda (1112, 909) – serial paradokumentalny 15.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 17.00 Jak ukraść Księżyc – film animowany USA (2010) 19.00 Fakty 19.30 Sport, pogoda 19.50 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Pada Shrek – film animowany USA (2007) 20.25

Listy do M. – komedia romantyczna Polska (2011) 22.55 Tango i Cash – film sensacyjny USA (1989) 1.00 Zjawia – dramat biograficzny USA/Hongkong/Tajwan/Kanada (2015) 3.50 MasterChefwy

TVN 7

5.40 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 6.35 Rozwód. Walka o wszystko – serial fabularno-dokumentalny 7.35 Papiery na szczęście – serial obyczajowy 8.10 Ukryta prawda (873–875) – serial paradokumentalny 11.15 Rozwód. Walka o wszystko – serial fabularno-dokumentalny 12.15 Szpital – serial paradokumentalny 13.15 Receptura – serial obyczajowy 14.15 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 15.15 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 16.15 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 17.15 Brzydula 2 (221) – serial komediowy 17.50 W krzywym zwierciadle: Witaj, Święty Mikołaju! – komedia USA (1989) 19.55 Miłe wieści 2 – program rozrywkowy 20.00 Fantastyczne zwierzęta i jak je znaleźć – film fantasy Wielka Brytania/USA (2016) 22.45 Johnny English. Reaktywacja – komedia przygodowa Wielka Brytania/USA/Francja (2011) 0.50 King Kong – film przygodowy Nowa Zelandia/USA/Niemcy (2005)

TV 4

6.00 Galileo (916, 917) – program popularnonaukowy 8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Jaś Fasola – serial komediowy 9.35 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 10.40 Dwaj bracia – film familijny Francja/Wielka Brytania (2004) 12.50 Flintstonowie – komedia USA (1994) 14.45 Bóg nie umarł: Światło w ciemności – dramat obyczajowy USA (2018) 17.00 Wesołych świąt – komedia obyczajowa USA (2006) 19.00 Policjantki i policjanci (805) – serial obyczajowy 20.00 Dawno temu w Petersburgu – film przygodowy Rosja (2020) 23.00 August Rush – dramat obyczajowy USA (2007) 1.15 Drive – dramat sensacyjny USA (2011) 3.25 Top 10 – lista przebojów

PULS

5.55 Święta na Manhattanie – film familijny USA/Kanada (2011) 7.45 „12 świątecznych randek” – komedia romantyczna USA (2011) 9.35 Świąteczna przemiana – film familijny Kanada (2014) 11.30 Giganci ze stali – film s.f. USA/Indie (2011) 13.50 Pamiętnik księżniczki 2 – komedia romantyczna USA (2004) 16.20 Królewskie święta – komedia USA (2014) 18.10 Opowieść wigilijna – film animowany USA (2009) 20.00 Asterix i Obelix: Misja Kleopatra – komedia Francja/Niemcy (2002) 22.15 Asterix i Obelix kontra Cezar – komedia przygodowa Francja/Niemcy/Włochy (1999) 0.20 Szpieg, który mnie rzucił – komedia sensacyjna USA/Kanada (2018) 2.30 Castle 2 – serial kryminalny 3.30 Zobacz to!

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TV POLSAT, GODZ. 20.00

● **KEVIN SAM W DOMU** – Głośna i wyjątkowo popularna amerykańska komedia z 1990 roku. Rodzina 8-letniego Kevina McCallistera przygotowuje się do podróży do Francji, gdzie ma spędzić święta Bożego Narodzenia. Gdy chłopak przeszkadza starszemu rodzeństwu i rodzicom, matka poleca mu udać się na poddasze. W dniu wyjazdu wszyscy w pośpiechu opuszczają dom. Dopiero w samolocie odkrywają, że zostawili w domu Kevina. Tymczasem ten, zorientowawszy się, że najbliżsi wyjechali, robi wszystko to, czego zabraniali mu rodzice. Oglądając wiadomości, dowiaduje się, że w okolicy grasują włamywacze. Podejmuje decyzję, że ochroni domostwo.

★★★

TVN, GODZ. 20.25

● **LISTY DO M.** – Polska komedia z 2011 roku. Prezenter radiowy Mikołaj samotnie wychowuje synka, który pragnie, by tata znów się zakochał. Dyrektorka radia, Małgorzata, wyznacza Mikołajowi dyżur w wigilijny wieczór. Jej małżeństwo jest pełne niewypowiedzianych trudnych emocji. Samotna siostra Małgorzaty oczekuje narodzin syna. Doris marzy o wielkiej miłości. Melchior romansuje z żoną negocjatora, Szczepana, który coraz gorzej znosi kolejne upokorzenia. Szef Doris szuka dziewczyny, z którą mógłby pokazać się u rodziców. Losy tych ludzi splatają się w Wigilię Bożego Narodzenia.

★★★

TVP II, GODZ. 21.15

● **WYJŚCIE AWARYJNE** – Komedia produkcji polskiej z 1982 roku. Prowincjonalne miasteczko z początku lat 80. ubiegłego wieku. Wśród jego mieszkańców jest rodzina Kołędów. Pani Kołędowa jest energiczną naczelniczką gminy, jej mąż zajmuje się domową hodowlą kaczek i uprawą kwiatów w szklarni. Kiedy okazuje się, że za sprawą córki Doroty – panny ładnej, lecz niepracującej – Kołędowie zostaną dziadkami, pani naczelnik wpada w panikę, bojąc się utraty autorytetu. Strach przed skandalem i kompromitacją podsuwa jej iście piekielny pomysł – trzeba kupić narzeczonego z opłaconym rozwodem.

★★★

TVP II, GODZ. 23.05

● **GRUDNIOWA PANNA MŁODA** – Amerykańsko-kanadyjska komedia romantyczna z 2016 roku. Utalentowana projektantka wnętrz Layla O'Reilly odnosi sukcesy zawodowe, ale nie ma szczęścia w życiu osobistym. Były narzeczony Layli wkrótce ożeni się z jej kuzynką. Ślub ma się odbyć w święta Bożego Narodzenia. Layla zamierza spędzić ten czas w gronie bliskich. Rodzice Layli wierzą, że w tym roku pozna ją narzeczonego. Kobieta ucieka się do oszustwa. Przedstawia rodzinie fałszywego narzeczonego, Setha. Z biegiem czasu okazuje się, że Seth i Layla bardzo dobrze się rozumieją.



5.05 Święta rodzina (1) – film fabularny, Włochy (2007); reż.: Raffaele Mertes; wyk.: Alessandro Gassman, Ana Caterina, Franco Nero, Angela Molina 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Kolędy 8.55 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (1) 9.55 Wielkie Kołędowanie we Lwowie (2) 11.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 11.50 Urbi et Orbi 12.55 Małenka przyszła miłość 13.35 Gwiazdy na Gwiazdkę – koncert kolęd z udziałem Pary Prezydenckiej (1) 14.40 Gwiazdy na Gwiazdkę (2) 15.45 Cud Życia – koncert 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.30 Jaka to melodia? (4738) 18.25 Zniewolona (49) (dozwolone od lat 16) 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.15 Zniewolona (50) (dozwolone od lat 16) 21.00 Maryla. Tak kochałam – film dokumentalny 23.05 Wariata tańczy: 50 lat na scenie. Jubileusz Maryli Rodowicz 0.55 Wielki Szu – film sensacyjny, Polska; reż.: Sylwester Chęciński; wyk.: Jan Nowicki, Andrzej Pieczyński, Karol Strasburger, Dorota Pomykała, Leon Niemczyk, Grażyna Szapolowska, Teresa Sawicka, Jan Frycz, Grażyna Trela, Jerzy Bończak (dozwolone od lat 16) 2.45 Jaka to melodia? (4738) 3.35 Zakończenie dnia



4.55 Latający renifer – film familijny, USA (2003); reż.: LeVar Burton; wyk.: Brenda Blethyn, Brittany Bristow, Josh Buckle, Stephanie Morgenstern, Whoopi Goldberg 6.35 Oredzie 6.45 Maria z Nazaretu (1) – serial, Włochy/Niemcy (2012); reż.: Giacomo Campiotti; wyk.: Alissa Jung, Paz Vega, Andreas Pietschmann 8.40 Wymarzone święta – film obyczajowy, USA (2018); reż.: David Jackson; wyk.: Caitlin Thompson, James Henri-Thomas, Robbie Silverman 10.10 Rodzinny ekspres: Bóg się rodzi dla każdego – magazyn 10.45 Potop Redivivus – film fabularny, Polska (2014); reż.: Jerzy Hoffman; wyk.: Daniel Olbichski, Małgorzata Braunek, Tadeusz Łomnicki, Kazimierz Wichniarz 14.00 Familiada (odcinek specjalny) (2764) – teleturniej 14.35 Koło fortuny (odcinek specjalny) (1179) – teleturniej 15.15 Postaw na milion 23 (odcinek świąteczny) – teleturniej 16.20 Święta pachnące miłością – film obyczajowy, Wielka Brytania (2019); reż.: Ryan Alexander Dewar; wyk.: Dan Jeanotte, Brooke Burfitt, Nicholas Farrell 17.50 Dla

niesłyszących: Słowo na niedzielę: Jedyny plan B 18.00 Panorama 18.20 Pogoda 18.25 Oświadczyliśmy po irlandzku – komedia romantyczna, Irlandia/USA/Wielka Brytania (2010); reż.: Anand Tucker; wyk.: Amy Adams, Matthew Goode, Adam Scott, John Lithgow 20.10 Creed: Narodziny legendy – dramat, USA (2015); reż.: Ryan Coogler; wyk.: Michael B. Jordan, Sylvester Stallone (dozwolone od lat 16) 22.35 To właśnie miłość – komedia, Wielka Brytania/USA (2003); reż.: Richard Curtis; wyk.: Hugh Grant, Rowan Atkinson, Colin Firth (dozwolone od lat 16) 0.55 Święta Last Minute – komedia, USA (2004); reż.: Joe Roth 2.45 Grudniowa panna młoda – komedia romantyczna, Kanada (2017); reż.: David Winning; wyk.: Jessica Lowndess, Daniel Lissing, Jay Hindle 4.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.15 Księga obyczajów: Kolędy i kołędowanie 6.30 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (1) 7.15 Koncert kolęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (2) 8.10 W pustyni i w puszczy (1): Porwanie 9.00 W pustyni i w puszczy (2): Chartum 9.55 Msza Święta z Wilna 11.05 Mikołaj i spółka – film familijny, Francja (2017) 12.50 Kolędy Śląska – koncert 13.15 The Voice Senior (6): Finał 15.15 The Voice Senior (6): Finał 16.00 Kulturalni PL (592) (wydanie świąteczne) 17.00 Teleexpress 17.20 Ogniem i mieczem (1/4) – serial TVP 18.15 Ogniem i mieczem (2/4) 19.10 Kolędy 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Znachor – dramat, Polska 22.35 Gwiazdy na Gwiazdkę – koncert kolęd z udziałem Pary Prezydenckiej (1) 23.30 Gwiazdy na Gwiazdkę – koncert kolęd z udziałem Pary Prezydenckiej (2) 0.30 Śledztwo w sprawie Bożego Narodzenia – film dokumentalny 1.30 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Przyroda – wędka – przygoda 6.30 Na tropie przypraw. Pikantnie i słodko 7.05 Dla niesłyszących: Spotkania w świecie ciszy 7.30 Turystyczna jazda 7.45 Starszaki 8.15 „Dlaczego krowa...” 8.30 Las bliżej nas – magazyn 8.55 Prywatne życie zwierząt (11): Mówić ludzkim głosem 9.25 Piłkarski talent 9.45 Rusz się człowieku 10.00 Pogoda 10.03 Muzealne opowieści 10.05 Kronika myślenicka 10.15 W dobrej wierze 10.35 Kronika kulturalna 10.45 Betlejem w Kalwarii 11.00 Jedź bezpiecznie (874) 11.10 Zygmun

12.05 Qulszoł – kulinarne potyczki 12.30 Jesień w regionach 12.45 Piosenka u Ciebie 13.15 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 13.45 Jesień w regionach 14.00 Moda na język polski (37): Polskie kolędy 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Dla niesłyszących: Dobre Historie 16.00 Okiem wiary – magazyn 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.05 Pod Tatrami 17.15 Spichlerz smaków 17.30 Głos regionów 18.02 Kronika myślenicka 18.14 Krzemionki 30. Przystanek reportaż 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.55 Rzec w kulturze 19.16 Kronika kulturalna 19.30 Wole dokument 20.30 Tygodnik polityczny 21.00 Całkiem niezła historia 21.15 Telewizja 21.30 Kronika 21.44 Pogoda 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.15 Kryminalna Siódemka 22.30 Bazyliki i bazyliki 23.00 Regionalny Magazyn Sportowy 23.15 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie 23.50 Ona 0.05 Astronarium 0.35 Piłkarski talent



POLSAT 40

6.00 Nowy dzień 8.25 Świąteczne kołędowanie – film animowany USA (2010) 8.40 Smerfy: Opowieść wigilijna – film animowany USA (2011) 9.05 Epoka lodowcowa: Mamucia Gwiazdka – film animowany USA (2011) 9.35 Ewa gotuje – magazyn kulinarny 10.20 Świąteczna gorączka – komedia USA (1996) 12.10 Święty Mikołaj z 34. ulicy – film familijny USA (1994) 14.40 Zawód Święty Mikołaj – komedia USA (2001) 16.30 Kevin sam w domu – komedia USA (1990) 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.00 Titanic (1/2) – dramat katastroficzny Meksyk/Australia/USA (1997) 22.05 Rodzinny dom wariacji – komediodramat USA (2005) 0.20 Bruce Wszelchmogać – komedia USA (2003) 2.30 I kto to mówi 3 – komedia USA (1993)

tvn

5.40 Uwaga! 5.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.50 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.50 Na Wspólnej (3343–3346) – serial obyczajowy 9.40 Happy Feet: Tupot małych stóp – film animowany Australia/USA (2006) 11.50 Idealny facet – komedia romantyczna USA (2005) 13.55 Listy do M. – komedia romantyczna Polska (2011) 16.20 Kolekcja smaków (8-ost.) – magazyn kulinarny 16.55 Minionki rozrabiają – film animowany USA (2013) 19.00 Fakty 19.25 Sport, pogoda 19.45 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Miłe wieści 2 – program rozrywkowy 20.05 Szybcy i wściekli 8 – film sensacyjny Chiny/USA/Japonia (2017) 22.55 Krytyczna decyzja – film sensacyjny

USA (1996) 1.40 Zabójcza broń – film sensacyjny USA (1987) 3.45 MasterChef – program rozrywkowy

TVN 7



5.05 Szkoła – serial paradokumentalny 6.05 Wizja na miłość 8 – reality show 7.00 Timmy i przyjaciele 2 (21, 22) – serial animowany 7.30 Ukryta prawda (861, 862, 864) – serial paradokumentalny 10.40 Receptura (1, 2) – serial obyczajowy 12.45 Grinch: Świąt nie będzie – film familijny USA/Niemcy (2000) 14.55 Łowca i Królowa Łodu – film fantasy USA (2016) 17.20 Miłość jest wszystkim – komedia romantyczna Polska (2018) 20.00 Sekretne życie zwierzątek domowych – film animowany Japonia/USA (2016) 21.50 Holiday – komedia romantyczna USA (2006) 0.35 Lina – thriller USA (1984) 2.55 Druga strona medalu 4 (6, 5) – talk-show

TV

6.00 Dzielna Mysz – serial animowany 6.20 Galileo – program popularnonaukowy 8.30 Gwiazdka księżniczki łabędzi – film animowany USA (2012) 10.20 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas! – komedia USA (2000) 12.05 Asterix i Obelix: Osiedle bogów – film animowany Belgia/Francja (2014) 13.55 Świąteczny domek – komedia romantyczna USA (2017) 15.50 Czarny rycerz – komedia USA (2001) 17.50 Ostatni legion – dramat historyczny Francja/Słowacja/Wielka Brytania/Włochy (2007) 20.00 Czego pragną kobiety – komedia USA (2000) 22.45 Ulepszenie – film s.f. Australia (2018) 0.50 Noc oczyszczenia: Anarchia – horror USA/Francja (2014) 3.00 Ucho Prezesa 4 – serial komediowy 3.25 Top 10 – lista przebojów



PULS

6.00 Castle 2 – serial kryminalny 7.00 Taki jest świat 7.50 Lombard. Życie pod zastaw 2 (76) – serial obyczajowy Polska 8.45 Przyjaciel Świętego Mikołaja – film familijny Kanada (2010) 10.40 Opowieść wigilijna – film animowany USA (2009) 12.40 Królewskie święta – komedia USA (2014) 14.30 Najpiękniejsze baśnie: Dziewczynka z zapalkami – baśń filmowa Niemcy (2013) 15.45 Teraz albo nigdy – komedia romantyczna USA (2018) 17.45 Asterix i Obelix: Misja Kleopatra – komedia Francja/Niemcy (2002) 20.00 Piraci z Karaibów: Zemsta Salazara – film przygodowy USA (2017) 22.25 W imię króla – film przygodowy Niemcy/Kanada/USA (2007) 1.00 Żywiol. Deepwater Horizon – dramat katastroficzny Hongkong/USA (2016) 3.00 Castle 2 – serial kryminalny 4.00 Zobacz to!

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TV POLSAT, GODZ. 20.00

● **TITANIC** – Głośny amerykański film katastroficzny z 1997 roku. 17-letnia Rose i jej narzeczony Caledon Hockley podróżują luksusowym transatlantykiem do Filadelfii. Dziewczyna, znużona towarzystwem ludzi z wyższych sfer, załamana wizją małżeństwa z rozsądku, nosi się z zamiarem popełnienia samobójstwa. Od wykonania ostatecznego kroku odwołuje ją podróżujący trzecią klasą Jack Dawson, utalentowany obywatel. Jack odbiera podziękowania za odwagę, a Caledon ofiarowuje narzeczonej najdroższy diament świata, „Serce Oceanu”. Pomiędzy Rose a Jackiem rodzi się miłość, której kres kładzie katastrofa statku.

TVP II, GODZ. 20.10

● **CREED: NARODZINY LEGENDY** – Amerykański dramat obyczajowy z 2015 roku. Młody Adonis Johnson, syn zmarłego mistrza świata wagi ciężkiej, jest urodzonym bokserem. Spragniony sławy chłopak porzuca Los Angeles i jedzie do Filadelfii. W imię marzeń stawia wszystko na jedną kartę. Namawia dawnego rywala i przyjaciela ojca, Rocky'ego Balboa, aby go trenował. Ten jest początkowo niechętny, ale z czasem dostrzega w Adonisie niezwykłą siłę i determinację. Okaże się, czy przy wsparciu legendarnego mistrza młody pięściarz zdoła udowodnić swoją wartość.

TVP II, GODZ. 22.35

● **TO WŁAŚNIE MIŁOŚĆ** – Komedia romantyczna produkcji amerykańsko-francusko-brytyjskiej z 2003 roku. Nadchodzi Boże Narodzenie w Londynie. Były gwiazdor rocka Billy Mack nagrywa swój przebieg w bożonarodzeniowej wersji. Jamie dowiaduje się, że jego dziewczyna ma romans z jego bratem. Peter i Juliet właśnie wzięli ślub, jednak Juliet nie umie ułożyć swoich relacji z przyjacielem męża. Daniel cierpi po stracie żony, ale musi zająć się pasierbem. Karen i Harry to stabilne małżeństwo, lecz mężczyźni wodzą na pokuszenia seksowna sekretarka. Do rezydencji na Downing Street 10 właśnie wprowadza się nowo wybrany premier – młody i samotny.

TVN, GODZ. 22.55

● **KRYTYCZNA DECYZJA** – Amerykański film sensacyjny z 1996 roku. Terrorysta Hassan porwuje samolot, na pokładzie którego znajduje się 400 pasażerów. Ponieważ jego motyw nie są do końca jasne, policja sądzi, że uczynił to, by zakłócić wykorzystanie jako kartę przetargową w rokowaniach o uwolnienie uwięzionego w Anglii przywódcy grupy. David Grant, agent CIA, nie zgadza się z tym przypuszczeniem. Twierdzi, że celem Hassana jest zdobycie DZ-5, zabójczej trucizny. Czas pokaże, kto ma rację.

ZAPRASZAMY DO BARÓW MLECZNYCH NA SMACZNE I NIEDROGIE POTRAWY

- Bar „BIĘCZYCE”, os. Kazimierzowskie 22 ➔ tel. 12 648 15 10
- Bar „CENTRALNY”, os. Centrum C1 ➔ tel. 12 644 14 95
- Bar „SZKOLNY”, os. Na Skarpie 24 ➔ tel. 12 644 34 02
- Bar „PÓŁNOCNY”, os. Teatralne 11 ➔ tel. 12 644 40 87

Nowohuckie bary mleczone działają przy zachowaniu reżimu sanitarnego.

Bary już otwarte (z ograniczoną liczbą miejsc)

POTRAWY I GARMATERYA – W WYKONANIU PRACOWNIKÓW RESTAURACJI „PIASTOWSKA”, os. Kazimierzowskie 22, BAR MLECZNY obok „LUDWIKA”. Tel. 606 205 558 lub 12 648 15 10.

Zapraszamy stałych i nowych Klientów do zamawiania pysznych wyrobów garmateryjnych bez konserwantów.

Różne rodzaje pierogów: ruskie, z mięsem, z serem, z kapustą białą i pieczarkami, z kapustą kiszoną i mięsem lub grzybami, z jagodami i truskawkami, a także leniwe Ewy • kluski śląskie i kopytka • uszka z grzybami i z mięsem • naleśniki z serem i jabłkami • placki ziemniaczane • gołąbki z ryżem i mięsem • kotlety mielone • krokiety z mięsem, z jajkiem, kapustą białą i pieczarkami, kapustą kiszoną i mięsem lub grzybami oraz z serem i pieczarkami • surówka z kiszonej kapusty • sałatki: jarzynowa, pieczarkowa, „palce lizać” i śledziowa • śledziki w śmietanie i po japońsku.

ODBIÓR I ZAMAWIANIE W BARZE MLECZNYM, os. Kazimierzowskie 22

lub W SKLEPACH: Delikatesy w os. Centrum C tel. 12 644 30 20, os. Kościuszkowski tel. 12 644 05 34, os. Mogiła tel. 12 644 47 11, DH Wanda tel. 12 648 13 25. Zapraszamy w godzinach 10–18.

TVP1

TV POLONIA

5.10 Święta rodzina (2) – film fabularny, Włochy (2007); reż.: Raffaele Martes; wyk.: Alessandro Gassman, Ana Caterina, Franco Nero, Angela Molina 6.55 Słowo na niedzielę: Jedyny plan B 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.25 Kolędy 9.05 „Gdy się Chrystus rodzi...” – kolędy na Jasnej Górze 10.55 Słowo na niedzielę: Jedyny plan B 11.00 Msza Święta 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.55 BBC w Jedyńce: Zimowa opowieść o wilczyku 14.10 Wielkie Kolędownie we Lwowie – koncert 14.55 Maryla. Tak kochałam – film dokumentalny 17.00 Teleexpress 17.20 Pogoda 17.30 Jaka to melodia? (4739) 18.25 Zniewolona (50) (dozwolone od lat 16) 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.15 Zniewolona (51) (dozwolone od lat 16) 21.15 Rolnik szuka żony seria 8 (13) (wydanie specjalne) 22.20 Wielki Szu – film sensacyjny, Polska; reż.: Sylwester Chęciński; wyk.: Jan Nowicki, Andrzej Pieczyński, Karol Strasburger, Dorota Pomykała, Leon Niemczyk, Grażyna Szapolowska, Teresa Sawicka, Jan Frycz, Grażyna Trela, Jerzy Bończak (dozwolone od lat 16) 0.10 Anglik, który mnie kochał – film fabularny, USA (2014); reż.: Tom Vaughan; wyk.: Pierce Brosnan, Salma Hayek, Jessica Alba (dozwolone od lat 16) 2.00 Miłość w Sankt Petersburgu – komedia romantyczna, Francja (2019); reż.: Christophe Duuchand; wyk.: Helena Nouguera, Thierry Neuvic, Arielle Semenoff, Carolina Jurczak 3.50 Jaka to melodia? (4739) 4.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.10 Rodzina Świątecznych w krainie elfów – film obyczajowy, Dania (2016); reż.: Carsten Rudolf 6.40 Maria z Nazaretu (2) – serial, Włochy, Niemcy (2012) 8.35 Magiczne święta – film obyczajowy, USA (2017); reż.: Don McBrearty; wyk.: Jessica Lowndes, Brendan Penny, Farah Merani 10.10 Vabank – komedia sensacyjna, Polska; reż.: Juliusz Machulski; wyk.: Jan Machulski, Leonard Pietraszak, Witold Pyrkosz, Jacek Chmielnik, Krzysztof Kiersznowski, Ewa Szykulska, Józef Para, Elżbieta Zajączkówna, Henryk Bista, Leon Niemczyk 12.05 Vabank 2, czyli riposta – komedia sensacyjna, Polska; reż.: Juliusz Machulski; wyk.: Jan Machulski, Leonard Pietraszak, Bronisław Wrocławski, Witold Pyrkosz, Jacek Chmielnik, Krzysztof Kiersznowski, Marek Walczewski, Ewa Szykulska 14.00 Familiada (odcinek specjalny) (2765) 14.35 Kółko fortuny (odcinek specjalny) (1180) 15.20 Szansa na sukces (odcinek świąteczny) 16.25 Uratujmy święta – film obyczajowy, Kanada (2018); reż.: Michael Scott; wyk.: Sarah Lancaster, Karen Holness, Gina Holden 18.00 Panorama 18.20 Pogoda 18.25 Tony Halik. Urodzony dla przygody 20.00 40-stka Bayer Full (1) 21.10 40-stka Bayer Full (2) 22.20 Koncert kołęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (1) 23.10 Koncert kołęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (2) 0.10 To właśnie miłość – komedia, Wielka Brytania/USA (2003); reż.: Richard Curtis; wyk.: Hugh Grant, Rowan Atkinson, Colin Firth, Emma Thompson, Liam Neeson (dozwolone od lat 16) 2.35 Creed: Narodziny legendy – dramat, USA (2015); reż.: Ryan Coogler; wyk.: Michael B. Jordan, Sylvester Stallone, Tessa Thompson (dozwolone od lat 16) 4.45 Zakończenie dnia

6.10 Wielkie Kolędownie we Lwowie (1) – koncert 7.15 Czterdziestolatek (15/21): Kosztowny drobiazg, czyli rewizyta – serial TVP 8.20 Kolędy Śląska: Bóg się rodzi – koncert 8.30 W pustyni i w puszczy (3): Ucieczka – serial przygodowy TVP 9.20 W pustyni i w puszczy (4): Smain TVP 10.20 Ziarno: Hej Kołoda, Kołoda... – magazyn 10.50 Wielkie Kolędownie we Lwowie (2) – koncert 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Anioł Pański 12.15 Między ziemią a niebem 12.50 Słowo na niedzielę: Jedyny plan B 13.00 Transmisja mszy świętej z kościoła pw. Świętej Rodziny w Augustowie 14.15 Czterdziestolatek (16/21): Gdzie byłaś, czyli Szekspir – serial TVP 15.15 Koncert 16.40 Kabaretowe Naj: Święta 17.00 Teleexpress 17.20 Ogniem i mieczem (3/4) – serial TVP 18.20 Ogniem i mieczem (4/4) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Maryla. Tak kochałam – film dokumentalny; reż.: Krystian Kuczkowski, Michał Bandurski 22.20 Potop Redivivus – film fabularny 1.30 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Pozyteczni.pl 6.30 Rolnik szuka żony 8.30 Terytoriali 7.45 Moto lady 8.00 Audycja z regionu: Przystanek historia 8.30 Tomek na granicach... Rzeczypospolitej 9.00 Największe katastrofy Opolszczyzny 9.15 Szlakiem miejsc niezwykłych: Pomniki Historii 9.25 Śniadanie samorządowe 10.00 Pogoda 10.03 Pod Tatrami 10.15 Narodziłem się z miłości – koncert 11.00 Twórcy obrazów – film dokumentalny 12.05 Moje wielkie, wiejskie wesele 12.20 Dom czy mieszkanie? Oto jest pytanie 12.30 Gwiazdy od Szafy 12.45 Historie motocyklowe 13.00 Piosenka dla Ciebie – koncert życzeń 14.00 Rączka gotuje 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Kościół z bliska 16.00 Cafe piosenka 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.05 Krakowskie portrety: Świat profesora Jana Michałika 17.30 Układ 18.05 Rzec w kulturze 18.30 Kronika 18.52 Pogoda 18.55 Motion Trio Accordion Stories – koncert 19.30 Krakowskie portrety: Jak zostalem poetą i co z tego wynika? Leszek Długosz 20.05 Krzemionki 30. Przystanek reportaż 20.30 Przyroda – wędka – przyroda 21.00 Kuchenne recepty 21.30 Kronika – serwis informacyjny 21.44 Pogoda 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.15 Kryminalna Siódemka extra – magazyn 22.30 Mroczne dzielnice – cykl dokumentalny (dozwolone od lat 16) 23.00 Regionalny Magazyn Sportowy 23.15 Piosenka dla Ciebie – koncert życzeń 0.20 Rolnik szuka żony 8 1.20 Cafe piosenka 1.45 Pozyteczni.pl 2.15 Układ 2.40 Największe katastrofy Opolszczyzny 2.55 Szlakiem miejsc niezwykłych: Pomniki Historii 3.10 Polacy na krańcu świata: Jedna wyprawa – 4 żywioły

POLSAT

6.00 Nowy dzień – program informacyjny 7.40 Dziadek do orzechów i cztery królestwa – film przygodowy USA (2018) 9.45 Brzdęk w opałach – komedia USA (1994) 11.50 Bruce Wszchemogący – komedia USA (2003) 14.10 Książę w Nowym Jorku – komedia USA (1988) 16.45 Twoja Twarz Brzni Znajomo – program rozrywkowy 18.50 Wydarzenia 19.20 Sport, pogoda 19.30 Państwo w państwie 20.00 Titanic (2-ost.) – dramat katastroficzny USA (1997) 22.05 Prawdziwe kłamstwa – komedia sensacyjna USA (1994) 1.05 Skok przez miotłę – komedia USA (2011) 3.35 Love Island. Wyspa miłości (122) – reality show

tvn

5.30 Uwaga! 5.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 6.35 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 7.35 Nowa Maja w ogrodzie – magazyn ogrodniczy 8.05 Akademia ogrodnika – magazyn ogrodniczy 8.15 Pada Shrek – film animowany USA (2007) 8.45 Happy Feet: Tupot małych stóp 2 – film animowany Australia (2011) 10.45 Krudowie – film animowany USA (2013) 12.40 Kolecja smaków – magazyn 13.15 Ostatni smok – film przygodowy USA (1996) 15.30 Grinch – film animowany Francja/Japonia/USA/Chiny (2018) 19.00 Fakty 19.25 Sport, pogoda 19.45 Uwaga! 20.00 Madagwiazdka – film animowany USA (2009) 20.30 Listy do M. 2 – komedia romantyczna Polska (2015) 22.50 Wydział pościgowy – film sensacyjny USA (1988) 1.25 Nad życie – dramat biograficzny Polska (2012) 3.20 MasterChef (5) – program rozrywkowy 4.35 Kto was tak urządził? – magazyn

TVN 7

tvn

5.05 Szkoła – serial paradokumentalny 6.00 Wizja na miłość 8 – reality show 7.00 Timmy i przyjaciele 2 – serial animowany 7.15 Ukryta prawda (866) – serial paradokumentalny 8.15 Makłowicz w drodze (1) – magazyn 8.50 Receptura (3, 4) – serial obyczajowy 10.50 Sekretne życie zwierząt domowych – film animowany Japonia/USA (2016) 12.40 King Kong – film przygodowy Nowa Zelandia/USA/Niemcy (2005) 16.20 Fantastyczne zwierzęta i jak je znaleźć – film fantasy Wielka Brytania/USA (2016) 19.00 Projekt Lady 6 (12-ost.) – reality show 20.00 Gladiator – dramat historyczny USA/Wielka Brytania/Malta/Maroko (2000) 23.15 Wrogowie publiczni – film gangsterski USA (2009) 2.00 Cicha noc – dramat obyczajowy Polska (2017)

TV 4

6.00 Dzielnia Mysz – serial animowany 6.25 Dwaj bracia – film familijny Francja/Wielka Brytania (2004) 8.35 W 80 dni dookoła świata – film przygodowy USA/Niemcy/Irlandia/Wielka Brytania (2004) 11.00 Mały Manhattan – komedia romantyczna USA (2005) 13.00 Wesołych świąt – komedia obyczajowa USA (2006) 14.55 Dawno temu w Petersburgu – film przygodowy Rosja (2020) 17.55 Gwiazdy Kabaretu – program rozrywkowy 19.00 Galileo 20.00 Afera Thomasa Crowna – film sensacyjny USA (1999) 22.35 Psy mafii – film kryminalny USA (2016) 0.55 Ulepszenie – film s.f. Australia (2018) 3.00 Ucho Prezesa 4 (4) – serial komediowy 3.25 Top 10 – lista przebojów

PULS

PULS

5.50 Rodzinny interes 5 (184) – serial obyczajowy 6.45 Córka Mikołaja 2 – komedia fantasy USA/Kanada (2009) 8.35 Szczęśliwego Nowego Roku – komedia romantyczna Słowacja/Czechy (2019) 10.35 Pamiętnik księżniczki 2 – komedia romantyczna USA (2004) 12.50 Najpiękniejsze baśnie: Dziadek do orzechów – baśń filmowa Niemcy (2015) 14.15 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Pani Zamek – baśń filmowa Niemcy (2008) 15.25 Asterix i Obelix kontra Cezar – komedia przygodowa Francja/Niemcy/Włochy (1999) 17.35 Piraci z Karaibów: Zemsta Salazara – film przygodowy USA (2017) 20.00 Mechanik: Konfrontacja – film sensacyjny Francja/USA (2016) 22.00 Momentum – thriller USA (2015) 23.55 Teoria chaosu – dramat sensacyjny USA/Kanada/Wielka Brytania (2005) 2.00 Zobacz to!

ROK DWUDZIESTY PIERWSZY

Grudzień będący ostatnim miesiącem roku, to czas podsumowań dla firm i osób prywatnych. Dla jednych jest to tylko bilans zysków i strat finansowych, dla innych przemyślenia, co zrobiło się dobrze, a co źle. Dla wszystkich najważniejsze jest wyciągnięcie wniosków na przyszłość. Jednak jak nauczyły nas ostatnie dwa lata nie wszystko da się przewidzieć.



Spokojnych i radosnych Świąt Bożego Narodzenia oraz wszelkiej pomyślności w Nowym Roku

Nowohucki Oddział Muzeum Archeologicznego w Krakowie w swoim ponad siedemdziesięcioletnim istnieniu przeżywał różne chwile. Raz było lepiej (również pod względem finansowym), a raz gorzej. Czasami było tyle zajęć, że wypełniały całą dobę (przy wykopaliskach), a zdarzały się także miesiące z pracami tylko w zaciszu gabinetów. Po roku 2020 wydawało się, że kolejny będzie lepszy. Jednak pandemia nadal daje się we znaki wszystkim w Polsce i na świecie. W czasach, gdy pierwszoplanowym zadaniem rządu jest ratowanie życia i zdrowia obywateli, sprawy kultury przekładane są na później. Nie oznacza to, że muzealnicy wysyłani są na bezrobocie. Wykonują prace wymagające mniejszych nakładów finansowych. W przypadku Oddziału, mającego w swoich zbiorach zabytki pochodzące z wykopalisk z terenów Nowej Huty, głównym zajęciem pracowników jest porządkowanie magazynów i prace konserwatorskie. Nie pominięto także przygotowywania artykułów naukowych. Od paru lat pracownicy biorą udział także w realizacji internetowej, popularnej wersji programu, który ma przybliżyć małopolskie odkrycia archeologiczne. Efekty będą widoczne już wkrótce.

Kolejną ważną częścią pracy muzealników jest popularyzacja działalności. Jednym z jej istotnych aspektów są wystawy. W tym roku prezentowane były dwie wystawy. Pierwszą, otwartą jeszcze w 2020 roku, poświęcono jubileuszowi 70-lecia Oddziału w Nowej Hucie. Widzowie mogli obejrzeć najciekawsze zabytki wydobyte z ziemi w czasie budowy dzielnic i kombinatu. Druga, równie ciekawa przedstawiała, a właściwie przedstawia, bo nadal jest otwarta, historię ważnego zabytku ze zbiorów Muzeum Archeologicznego w Krakowie.

Janusz Bober

PSYCHOLOG

● psychoterapia dzieci i młodzieży

Tel. 696-620-705

TVP1

5.20 Przysięga (547) 6.05 Elif (1118) 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 7.30 Okiem wiary 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo 10 (127): Dominator 9.35 Komisarz Alex 15 (188): Zaginiona 10.35 Ojciec Mateusz 20 (254): Gang Buciaruka 11.25 Kasta: Bezpłatne poręczenie 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Agropogoda 12.35 To się opłaca 12.50 BBC w Jedyńce: Mieszkańcy śnieżnych krain w ukrytej kamerze 14.00 Elif (1119) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka (498) 16.05 Przysięga (548) 17.00 Telexpress 17.15 Jaka to melodia? (4740) 17.55 Klan (3909) 18.20 Kasta: Bezdomna – serial paradokumentalny TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (13/128) – teleturniej 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (462) 21.00 Zwycięstwo! Powstanie Wielkopolskie 1918–1919 22.40 Świat bez fikcji: ZSRR. Rozpad mocarstwa – film dokumentalny, Belgia (2016); reż.: Philippe Claude, Annette Gourdon 23.45 Terrorysta – film fabularny, Wielka Brytania (2012); reż.: Hadi Hajaig; wyk.: Sean Bean, Abhin Galeja, Charlotte Rampling (dozwolone od lat 16) 1.40 Drogi wolności (3): Herbatka z cukrem – serial TVP 2.45 Oficerowie (2/13): Druga strona lustra – serial kryminalny TVP (dozwolone od lat 16) 3.45 Ślub za milion dolarów – film dokumentalny, Wielka Brytania (2019) 4.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Na dobre i na złe (821): Najbardziej na świecie 6.20 Kolędowanie przy kominie z zespołem Pectus 6.55 Familiada (2233) 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.25 Rodzinka.pl 9 (190): Aukcja marzeń 11.50 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (2538) 12.30 Kolo fortuny (1004) 13.15 Kozacka miłość (250) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 14.05 Va Banque (342) – teleturniej 14.35 Na sygnale (75): Piknik – serial fabularny z wany TVP 15.10 Uśmiech losu (11) – serial obyczajowy, Portugalia (2019) 16.00 Kolo fortuny (1173) – teleturniej 16.35 Familiada (2235) – teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (16) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 18.00 Panorama 18.20 Va Banque (343) – teleturniej 18.45 Kozacka miłość (251) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 19.35 Barwy szczęścia (2538) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (2539) 20.55 Vabank – komedia sensacyjna, Polska; reż.: Juliusz Machulski; wyk.: Jan Machulski, Leonard Pietraszek, Witold Pyrkosz, Jacek Chmielnik, Krzysztof Kierszonowski, Ewa Szykulska, Józef Para, Elżbieta Zajączkówna, Henryk Bista, Leon Niemczyk 22.55 Walec w alejkach – film obyczajowy, Niemcy (2018); reż.: Thomas Stuber; wyk.: Franz Rogowski, Sandra Hüller, Peter Kurth 1.10 O mnie się nie martw 6 (9/13) 2.10 Święta Last Minute – komedia, USA (2004); reż.: Joe Roth; wyk.: Tim Allen, Jamie Lee Jones, Ian Aykroyd, Elizabeth Franz 4.00 Rodzinka.pl 4.25 Rodzinka.pl 5.00 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Słownik polsko@polski 6.35 W służbie bliźniemu 7.00 W kotle historii (30) 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.20 Co na obiad: Dufinki z soczewicy 11.30 Barwy szczęścia (2471) 12.00 Wiadomości 12.15 W obiektywie Polonii: Wschód 12.35 Koncert kołęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia

Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (1) 13.25 Koncert kołęd w Bazylice Katedralnej Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Pelplinie (2) 14.20 Kulturalni PL (592) (wydanie świąteczne) 15.20 Okrasa łamie przepisy: Ryby z dawnej Wisły 15.25 Okrasa łamie przepisy: Kuchnia Mazowska 15.25 Okrasa łamie przepisy: Kuchnia Mazowska 15.50 Ugotuj nam bajkę: Złotowłosa i trzy misie 16.05 Figi Migu (27): Kot i mysz 16.15 Wieczór z Wiadomirkiem: Jan Gutenberg (16) 16.30 Rodzinka.pl 12 (236): Stymulujemy się intelektualnie 17.00 Telexpress 17.20 Słownik polsko@polski 17.50 Gra słów. Krzyżówka (495) 18.20 Barwy szczęścia (2471) 18.55 Kolędy 19.15 Polacy światu 19.20 Polacy światu 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Czas honoru (3): Przydział 21.10 Czas honoru (4): Przysięga 22.05 Polonia 24 22.35 Ocaleni (dozwolone od lat 16) 23.30 Rodzinka.pl 12 (236) 0.00 Focus on Poland (752) 0.20 Gra słów. Krzyżówka (495) 0.50 #Murem za polskim mundurem 1.15 Polacy światu 1.20 Polacy światu 1.30 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Poranek TVP 3 6.05 Pogoda 6.15 Express regionów 6.25 Poranek TVP 3 7.45 Express regionów 8.01 Szalom na Szerokiej 2019: Emil Krotor & The Trance – Moldavian Express 8.30 Kronika dnia 8.43 Pogoda 8.45 felieton 8.50 Uwolnić dobro: Stefan Jan Jakubowski 9.00 Etnopejzaż (5) 9.30 Kronika dnia 9.40 Pogoda 9.42 Auto bezpieczni (5) 9.45 felieton 10.05 Wzrost miłości (91) 10.55 Rok w ogrodzie 11.15 Rączka gotuje 11.45 Na ludowo 12.00 Godki fest ucieszne 12.15 Składka. Emerytura. Przyszłość 12.25 Ratownicy 12.50 Agrobiznes extra 13.05 Agropogoda 13.20 Na zdrowie 13.30 Bazyliki i bazyliki 14.00 Drzewa pomorskich lasów 14.15 Całkiem niezła historia 14.30 Kronika dnia 14.42 Pogoda 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Agape 16.00 Kuchenne recepty 16.30 Kronika dnia 16.42 Pogoda 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.00 Pogoda 17.03 Auto bezpieczni (5) 17.07 Więcej sportu 17.30 Głos regionów 18.00 Pogoda 18.03 Jedź bezpiecznie (875) – magazyn 18.14 Kronika myślenia 18.30 Kronika 18.52 Kronika sportowa 18.56 Pogoda 18.59 Tematy dnia 19.11 Nowohucka Kronika Filmowa (723) 19.20 Niecodziennik (47) 19.31 Magazyn medyczny 19.47 Kwartet: Cudzoziemcy: Ziyad 19.58 Pogoda 20.01 Cracovia Danza. Kraków tańcem malowany – cykl reportaży 20.30 Wieczna miłość 2 (190) 21.20 Na zdrowie 21.30 Kronika 21.44 Pogoda 21.46 Kronika sportowa 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.17 Kryminalna Siódemka 22.30 Zamknięty świat 23.00 Echa dnia 23.15 Dla niesłyszących: Telekurier 23.40 Całkiem niezła historia 23.55 Całkiem niezła historia 0.20 Kasta 0.45 Miłosne potyczki (36)

POLSAT

6.00 Nowy dzień 8.40 Malanowski i partnerzy (559, 560) 9.40 Sekrety rodziny 10.40 Dlaczego ja? 11.40 Gliniarze 12.50 Wydarzenia 13.25 Interwencja 13.40 Trudne sprawy 14.40 Dlaczego ja? 15.50 Wydarzenia, sport, pogoda 16.15 Interwencja 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.05 Aniolki Charliego – film sensacyjny Niemcy/USA (2019) 22.40 „1000 lat po Ziemi” – film s.f. USA (2013) 0.50 Krwawy biznes – film sensacyjny Kanada (2015) 3.10 Kabaretowa Ekstraklasa 3.35 Love Island. Wyspa miłości – reality show

6.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 7.00 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 8.00 Dzień Dobry TVN 11.35 Miłe wieści 2 – program rozrywkowy 11.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.50 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 13.55 Ukryta prawda (1113, 910) – serial paradokumentalny 15.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 17.00 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 Fakty, sport, pogoda 19.50 Raport smogowy 19.55 Uwaga! – magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy 21.35 Masz wiadomość – komedia romantyczna USA (1998) 0.00 Złodziej życia – thriller USA/Kanada/Australia (2004) 2.10 Uprowadzona 2 – serial sensacyjny 3.10 NOC Magii

TVN 7

5.40 Szpital – serial paradokumentalny 6.50 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 7.50 Ukryta prawda (876–878) – serial paradokumentalny 10.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial fabularno-dokumentalny 11.55 Szpital – serial paradokumentalny 12.55 Receptura (5) – serial obyczajowy 13.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 16.55 Ugotowani 13 (1) – reality show 17.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 18.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.30 Papiery na szczęście – serial obyczajowy 20.00 Oszukane – dramat obyczajowy Polska (2013) 22.10 Mama – horror Hiszpania/Kanada (2013) 0.15 Zbrodnia w sąsiedztwie 6 – serial dokumentalny 1.15 Druga strona medalu 4 (8-ost.) – talk-show 1.50 Druga strona medalu (1, 2) – talk-show 3.00 NOC Magii

TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator – serial kryminalny 7.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 9.50 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 10.50 Hardkorowy lombard (8, 9) – serial dokumentalny 11.50 Święty (163, 164) – serial komediowy 12.55 Pamiętnik z wakacji – serial paradokumentalny 13.55 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.55 Hardkorowy lombard (10, 11) – serial dokumentalny 16.55 Święty (165, 166) – serial komediowy 18.00 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 19.00 Policjantki i policjanci (806) – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny (506–510) – serial kryminalny 1.10 Śmierć na 1000 sposobów (2) – serial dokumentalny 1.40 Gordon Ramsay: 24 godziny w piekle – reality show

PULS

6.00 Zbuntowany anioł (227) – telefonowa 6.50 Rodzinny interes 5 (181) – serial obyczajowy 8.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (310, 311) – serial obyczajowy Polska 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 – serial obyczajowy 11.00 Zbuntowany anioł (229) – telefonowa 12.00 Zaklinaczka duchów 4 (84, 85) – serial fantasy 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (147, 148) – serial obyczajowy 16.00 Rodzinny interes 5 (187, 188) – serial obyczajowy 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (436, 437) – serial obyczajowy Polska 20.00 Terminator – film s.f. USA/Wielka Brytania (1984) 22.10 Cyborg – film s.f. USA (1989) 0.00 Jawajska gorączka – film sensacyjny USA (2013) 2.05 Zobacz to!

BĄDŹMY DOBREJ MYŚLI

W miniony piątek Sejm uchwalił ustawę budżetową na 2022 rok. Tym samym upadł jeden z możliwych powodów przedterminowego rozwiązania parlamentu. Czy opozycja liczyła, że uda się ustawę zablokować? Chyba nie bardzo, chociaż Tusk zapowiadał wcześniejsze wybory, usiłując w ten sposób mobilizować zwolenników Platformy. Ulubioną opowieścią opozycji jest twierdzenie, że Prawo i Sprawiedliwość traci większość w Sejmie. Znow okazało się, że nic z tego. Platforma i cała opozycja muszą pogodzić się z faktem, że wybory odbędą się jesienią 2023 roku.

Czy można liczyć na to, że opozycyjne media, zwłaszcza TVN, przestaną przedstawiać świat w czarnych barwach? Odkąd nastąpiło częściowe uspokojenie na granicy polsko-białoruskiej, zmarnieć jest trochę mniej, ale to nie znaczy, że Święta Bożego Narodzenia i Nowy Rok obchodzić będziemy bardzo radośnie. Trwa czwarta fala pandemii, a w Polsce pojawiła się już nowa, zmutowana odmiana wirusa. Wszyscy liczymy na to, że najgorsze już za nami i fala opadnie, ale czy świąteczne dni nie przyczynią się do jej ponownego wzrostu? W szpitalach wciąż umiera wielu chorych, zwłaszcza młodych, w ogromnej większości niezaszczepionych. Statystyki są przerażające i nie daj Boże, aby utrzymały się także w styczniu.

Powodem do niepokoju jest także inflacja, czyli drożyzna, od kilku miesięcy coraz bardziej dokuczliwa. Małym pocieszeniem jest fakt, że inflacja jest obecnie zjawiskiem powszechnym, widocznym w całej Europie, a nawet w Stanach Zjednoczonych. Prognozy optymistyczne mówią o jej osłabieniu już w pierwszym kwartale nowego roku, pesymiści jednak twierdzą, że utrzyma się co najmniej do lata. Rząd obniża akcyzę na energię elektryczną, a także na paliwa, co już od początku roku powinno skutkować obniżką cen benzyny i oleju napędowego, a w konsekwencji także cen innych towarów. Przejściowe kłopoty inflacyjne przynajmniej w części równoważy systematyczny wzrost wynagrodzeń, obejmujący kolejne branże i zawody.

Niepokoje również sytuacja międzynarodowa i obawy, że w pierwszych tygodniach roku Rosja dokona kolejnej agresji wobec Ukrainy. Wojna w pobliżu naszych granic zawsze stwarza dodatkowe niebezpieczeństwo, nie mówiąc już o tym, że lokalny konflikt łatwo może rozszerzyć się na cały region Europy. Wprawdzie Zachód sugeruje, że nie przyjdzie Ukrainie z militarną pomocą, ale wobec rozmaitych rosyjskich prowokacji, sytuacja łatwo może wymknąć się spod kontroli.

Czy można więc życzyć sobie radosnych i spokojnych świąt Bożego Narodzenia? Powodów do optymizmu jest jednak więcej niż czarnych prognoz. Pandemia w końcu minie albo złagodnieje i będzie przypominać zwykłą gripę. Inflacja, przyspieszona przez obniżki cen paliw oraz energii, skończy się za parę miesięcy i znow będziemy cieszyć się wzrostem gospodarczym i poprawą warunków życia. Rosja ograniczy się do pogrózek, a Zachód wykaże większą stanowczość. Najważniejsze, aby ponownie nie dopuścić do władzy złodziejskiej szajki, utrzymać kurs na niepodległość i rozwój Polski, nie zgodzić się na uczynienie z naszego państwa posłusznej kolonii, zarządzanej z Berlina czy Brukseli. Dlatego, mimo zmarnieć, bądźmy dobrej myśli dzieląc się opłatkiem i świętując Boże Narodzenie.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

BĄDŹMY LUDŹMI

Przed nami Święta Bożego Narodzenia oraz Nowy Rok 2022. To ważny moment w życiu każdego człowieka. Te święta nie dość, że są związane z narodzinami Jezusa, co jest ważne dla Chrześcijan, są dla wielu ludzi czasem koncyliacji i przebaczenia, nawet dla ateistów. To w tym czasie spotykamy się przy wspólnym stole i dzielimy opłatkiem oraz wypowiadamy słowa miłości i pojednania. Wigilia to piękna chwila i dla mnie najważniejszy czas w całym roku. To wówczas spotykamy się w gronie najbliższej rodziny i zaproszonych Przyjaciół. Pozostawiamy zgodnie z tradycją puste miejsce przy suto zastawionym stole. To dla tego niespodziewanego przybysza, którego powinniśmy przyjąć nawet w gronie najbliższych. Z reguły jest to symbol, bo rzadko ktoś przybywa do naszego domu, ale to jest cenny zwyczaj. Trzeba to pamiętać szczególnie w kontekście stukających do naszych granic uchodźców.

Te święta to czas przebaczenia. Z tego czasu powinniśmy wyjść z czystym koniem. To znaczy przebaczyć tym, którzy nam wyrządzili krzywdę, a zarazem wyjść naprzeciw oczekiwaniom winowajców. Nawet ewidentne grzechy powinny być przebaczone jeżeli ktoś wyraża skruchę. Jest to zgodne z naszą etyką katolicką. Niestety są ludzie zapiekli w swoim postępowaniu i to nie tylko ze względu na własne przekonania, ale dlatego, iż ulegają namowom swoich zauszników i dają się wciągnąć do przeprowadzania nieczystych rozgrywek.

Jeszcze gorszymi ludźmi są Ci, którzy wykorzystują jakieś małe potknięcia innych osób i brną w złość i nienawiść. Zamiast korzystając z okazji i wyciągnąć rękę do ludzi, którzy ponoć wyrządzili im krzywdę, to zachowują się fatalnie i prowokują dalsze konflikty. Najgorszym jest, że Ci ludzie wyrządzają jeszcze większą krzywdę nie tylko bezpośrednim „winowajcom”, ale niszczą jego rodzinę i osoby im bliskie. Można powiedzieć, że to nieważne, bo nie są wierzący i co do tego ma Bóg. Nie, tego nie da się tak wytłumaczyć. Tym bardziej, że takie osoby stwarzają wokół siebie pozory osób opiekuńczych i dbających o ludzi potrzebujących pomocy. Dopiero w takich sytuacjach kryzysowych okazuje się, jak są to zakłamani ludzie. Na pozór to pięknie dbający o ludzi słabszych, co głoszą wszem i wobec. Głoszą te prawdy w różnych miejscach i próbują stworzyć mit jakimi są wartościowymi ludźmi. Nie wiercie im, to ludzie zakłamani, których interesuje jedynie własna kariera i ich osobisty interes. Ulegają wpływowi ludzi manewrujących ich w polityczne rozgrywki i idą po trupach do celów bardzo przyziemnych.

Wierzę jednak, że nawet takie osoby potrafią się opamiętać i odciąć od bardzo przyziemnych rozgrywek. Mam nadzieję, że czas Świąt Bożego Narodzenia jednak wyzwoli ludzkie uczucia i wartości u nas Wszystkich, nawet tych, co tylko udają jak to są wspaniali. Może jednak staną się naprawdę wartościowymi ludźmi nie tylko z deklaracji, ale także ze swoich czynów.

Szanowni Państwo, bądźmy ludźmi których stać na to, aby zostać osobami wartościowymi nie tylko z deklaracji, ale tak naprawdę, co wynika z zachowania wobec innych i zaprzestania siania wokół siebie spustoszenia i krzywdzenia swoich bliźnich. Bądźmy po prostu ludźmi, bo Człowiek znaczy wiele...

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5.20 Przysięga (548) 6.05 Elif (1119) 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 7.30 Kościół z bliska 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo 10 (128): Klauzula sumienia 9.35 Komisarz Alex 15 (189): Bez przebaczenia 10.30 Ojciec Mateusz 20 (255): El Greco 11.25 Kasta: Bezdonna 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy 12.50 Natura w Jedyńce: Superwiewiórki 14.00 Elif (1120) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka (499) – teleturniej 16.05 Przysięga (549) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? (4741) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (3910) – telenowela TVP 18.20 Kasta: Niepoczytalność – serial paradokumentalny TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (14/128) – teleturniej 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (463) 21.05 Pełny obraz 22.00 Magazyn Ekspresu Reporterów 23.05 Ocaleni 0.10 Magazyn śledczy Anity Gargas (215) – magazyn 0.45 Brannigan – film sensacyjny, Wielka Brytania/USA (1975); reż.: Douglas Hickox; wyk.: John Wayne, Judy Geeson, Mel Ferrer, Richard Attenborough 2.45 Strażacy 2 (16): Kryzys 3.40 Magazyn Ekspresu Reporterów 4.45 Notacje: Andrzej Strzelecki. Ty to z tego coś zrobisz! 5.00 Zakończenie dnia

TVP2

5.30 Na dobre i na złe (822) 6.25 Wdzięczni w nowe stulecie 6.55 Familiada (2235) 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.25 Rodzinka.pl 9 (191): Giełda wspomnień – serial komediowy TVP 11.50 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (2539) – serial obyczajowy TVP 12.30 Koło fortuny (1005) – teleturniej 13.15 Kozacka miłość (251) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 14.05 Va Banque (343) – teleturniej 14.35 Na sygnale (76): Kryzys – serial fabularny 15.10 Uśmiech losu (12) – serial obyczajowy, Portugalia (2019) 16.00 Koło fortuny (1174) – teleturniej 16.35 Familiada (2236) 17.15 Miłość i przeznaczenie (17) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 18.00 Panorama 18.20 Va Banque (344) – teleturniej 18.45 Kozacka miłość (252) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 19.35 Barwy szczęścia (2539) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (2540) 20.55 Vabank 2, czyli riposta – komedia sensacyjna, Polska; reż.: Juliusz Machulski; wyk.: Jan Machulski, Leonard Pietraszak, Bronisław Wrocławski, Witold Pyrkosz, Jacek Chmielnik, Krzysztof Kiersznowski, Marek Walczewski, Ewa Szykulska 22.50 Ludzkie historie: Syndrom Zimnowników (dozwolone od lat 16) 0.20 Zemsta – komedia, Polska; reż.: Andrzej Wajda; wyk.: Roman Polański, Janusz Gajos, Andrzej Seweryn, Katarzyna Figura, Daniel Olbrychski, Agata Buzek, Rafał Królikowski, Lech Dybik, Cezary Żak, Jerzy Nowak 2.15 Walc w alejkach – film obyczajowy, Niemcy (2018); reż.: Thomas Stuber; wyk.: Franz Rogowski, Sandra Hüller, Peter Kurth 4.25 Rodzinka.pl 4.50 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.00 Polonia 24 6.30 Pożyteczni.pl 7.00 Okrasa łamie przepisy 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.20 Co na obiad: Kalmary 11.30 Barwy szczęścia (2472) 12.00 Wiadomości 12.15 Polskie Święta (6) 12.45 Czas honoru (3): Przydział

13.35 Czas honoru (4): Przysięga 14.25 Giganci historii (50): Wazowie 15.15 Przystanek Historia (46) 15.35 Na tropie przysięgi 16.00 Przyjaciele Misia i Margolci (52) 16.30 Rodzinka.pl 12 (237): Giżycko w nowej szacie 17.00 Teleexpress 17.20 Przystanek Zaolzie (48) 17.40 Mój czas: Magdalena Zawadzka 17.50 Gra słów. Krzyżówka (496) 18.20 Barwy szczęścia (2472) 18.50 Nad Niemnem 19.10 Studio Lwów 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Ojciec Mateusz 5 (69): Ogrodnik 21.10 Ojciec Mateusz 6 (70): Eden 22.05 Polonia 24 22.35 Film dokumentalny 23.30 Rodzinka.pl 12 (237): Giżycko w nowej szacie 0.00 Focus on Poland (753) 0.20 Gra słów. Krzyżówka (496) 0.50 Nad Niemnem 1.10 Studio Lwów 1.30 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Poranek TVP 3 6.05 Pogoda 6.15 Express regionów 6.25 Poranek TVP 3 7.45 Express regionów 8.01 Cracovia Danza. Kraków tańcem malowany 8.30 Kronika dnia 8.43 Pogoda 8.45 Magazyn medyczny 9.01 Więcej sportu 9.21 Nowohucka Kronika Filmowa (723) 9.30 Kronika dnia 9.40 Pogoda 9.45 Tematy dnia 10.05 Wiadomości (92) 10.55 Działka na balkon 11.15 Qulszoł – kulinarne potyczki 11.45 Moda na styl 12.00 Rozmowy bardzo kulturalne 12.15 Składka. Emerytura. Przyszłość 12.25 Zamknięty świat 12.50 Agrobiznes extra 13.05 Agropogoda 13.20 Eko patent (13) 13.30 Kierunek Urbex 13.45 Turystyczna jazda 14.00 Las bliżej nas 14.30 Kronika dnia 14.42 Pogoda 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Kościół z bliska 15.50 PFRON wspiera dostępność 16.00 Zielnik regionalny 16.15 Wyprodukowano w Polsce 16.30 Kronika dnia 16.42 Pogoda 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.00 Pogoda 17.03 Lekcje samorządowe (4) 17.09 Felieton 17.21 Kwartet 17.30 Głos regionów 18.00 Pogoda 18.03 Niecodziennik (47): Kolekcjoner czarno-białych wspomnień 18.14 Wiele z Małopolski 18.30 Kronika 18.52 Kronika sportowa 18.56 Pogoda 18.59 Tematy dnia 19.11 Czytać, zrozumieć, działać (13): Encyklika Fides et ratio – felieton 19.17 Przez krzemionki na Krzemionki 19.58 Pogoda 20.01 Rzecz w kulturze (52) 20.24 Kwartet: Skarbiec krakowski 20.30 Wieczna miłość 2 (191) 21.20 Eko patent (13) 21.30 Kronika 21.44 Pogoda 21.46 Kronika sportowa 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.17 Kryminalna Siódemka 22.30 Jesień na Rodos 23.00 Echa dnia 23.15 Sprawa dla reportera 0.20 Kasta 0.45 Miłosne potyczki (37) 1.45 Głos regionów 2.20 Sprawa dla reportera 3.10 Miłosne potyczki (37)



POLSAT

6.00 Nowy dzień 8.40 Malanowski i partnerzy (562, 563) 9.40 Sekrety rodziny – serial paradokumentalny 10.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 11.40 Gliniarze – serial paradokumentalny 12.50 Wydarzenia 13.25 Interwencja – magazyn reporterów 13.40 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport, pogoda 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.05 World War Z – horror s.f. USA/Malta (2013) 22.40 Gloria – film sensacyjny USA (1999) 0.50 Człowiek zasad – film sensacyjny Rumunia/USA (2015) 2.55 Kabaretowa Ekstraklasa 3.25 Love Island. Wyspa miłości

tvn

5.40 Uwaga! 6.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 7.00 Kuchenne rewolucje 8.00 Dzień Dobry TVN 11.35 Doradca smaku – magazyn kulinarny 11.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.50 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 13.55 Ukryta prawda (1114, 911) – serial paradokumentalny 15.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 17.00 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 Fakty 19.35 Sport, pogoda 19.55 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy – teleturniej 21.35 Fokus – komedia kryminalna USA/Argentyna (2015) 23.45 Kuba Wojewódzki – talk-show 0.50 Na granicy światów – serial s.f. 1.45 „Chyłka” – serialowy fenomen – felieton 2.10 MasterChef – program rozrywkowy 3.40 Uwaga! 3.55 NOC Magii

TVN 7



5.55 Szpital – serial fabularno-dokumentalny 6.50 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 7.50 Miłe wieści 2 – program rozrywkowy 7.55 Ukryta prawda (879–881) – serial paradokumentalny 10.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 11.55 Szpital – serial paradokumentalny 12.55 Receptura (6.ost.) 13.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 16.55 Ugotowani 13 – reality show 17.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 18.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Wyzwanie – thriller USA (2016) 22.10 Żółtodziób – film sensacyjny USA (1990) 0.40 Zbrodnia w sąsiedztwie 6 – serial dokumentalny 1.45 Druga strona medalu (6, 3) – talk-show 2.55 NOC Magii

TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator – serial kryminalny 7.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 9.50 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 10.50 Hardkorowy lombard (10, 11) – serial dokumentalny 11.50 Święty (165, 166) – serial komediowy 12.55 Pamiętniki z wakacji – serial paradokumentalny 13.55 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.55 Hardkorowy lombard (12, 13) – serial dokumentalny 16.55 Święty (167, 168) – serial komediowy 18.00 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 19.00 Policjantki i policjanci (807) – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny 21.00 Wilkołak: Bestia wśród nas – horror USA (2012) 23.00 Noc oczyszczenia: Anarchia – horror USA/Francja (2014) 1.10 Śmierć na 1000 sposobów (3)



PULS

6.00 Zbuntowany anioł (228) 7.00 Rodzinny interes 5 – serial obyczajowy 8.00 Lombard. Życie pod zastaw 6 (311) 9.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (147) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 – serial obyczajowy 11.00 Zbuntowany anioł (230) 12.00 Zaklinaczka duchów 4 (85) 13.00 Zaklinaczka duchów 5 (86) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (148, 149) – serial obyczajowy 16.00 Rodzinny interes 5 (188, 189) – serial obyczajowy 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (437, 438) – serial obyczajowy 20.00 Wasabi: Hubert zawodowiec – film sensacyjny Francja/Japonia (2001) 22.00 Moje skarby – komedia Francja (2017) 23.50 Ucieczka z piekła – thriller USA/Tajlandia (2015) 1.50 Zobacz to!

Zapiski Jakuba Klenia

I MIJA KOLEJNY ROK

Niewiele zostało dni starego roku. To dobry czas na podsumowania. Także tego, jaki ten rok był dla wędkarzy? To także czas składania sobie życzeń na nowy rok, który dopiero przed nami. Zastanawiamy się jaki on będzie, co ze sobą przyniesie? Także nam, wędkarzom.

Mijający rok, był dla mnie wędkarsko, że tak powiem, taki sobie. Pomimo pandemii udało mi się kilka razy wyjechać nad wodę z przyjaciółmi po kiju. Wyciągnąłem też parę ładnych sztuk. Ale szalu nie było. Zaobserwowałem za to kilka symptomów, które mogą świadczyć o tym, że nasze dotychczasowe wędkarskie przyzwyczajenia będą powoli ulegać zmianie.

Zauważyłem na przykład, że coraz więcej wędkarzy z Krakowa rezygnuje z członkostwa w PZW i zapisuje się do Małopolskiego Związku Wędkarskiego z siedzibą w Wieliczce. Przyciąga ich to, że MZW posiada dobrze zarybione łowiska: Brzegi, łowisko „Lin” w Gdowie, łowiska w Wieliczce czy zbiornik na obszarze krakowskiej Bonarki.

Drugim, coraz bardziej znaczącym symptomem zmian jest powiększająca się z roku na rok ilość łowisk prywatnych, komercyjnych. W Małopolsce mamy ich już całkiem sporo. Z reguły są bardzo dobrze zarybione, a zasady wędkowania są bardzo zróżnicowane. Są łowiska, z których musimy zabierać złowione ryby (oczywiście po ich zważeniu i stosowanej zapłacie – jak na przykład na Bobrowym Rozlewisku w Zabierzowie Bocheńskim) po takie, z których złowionych ryb zabierać nie wolno, gdzie ryby po złowieniu należy od razu wypuszczać (jak choćby na łowisku „Chorwacja” niedaleko Czchowa). Na niektórych łowiskach można łowić tylko od wczesnych godzin rannych do zmroku, ale są i takie, na których można zostać na noc. Różne są też ceny wejściówek na takie akweny. Ale najczęściej spotykaną cechą wspólną łowisk komercyjnych jest organizacja otoczenia wokół wody. Wędkarz z reguły ma dostęp do parkingu, a także miejsca, gdzie może ustawić własnego grilla. Przy wielu takich łowiskach funkcjonują też niewielkie restauracje czy bary. Dla kogoś, kto na ryby jeździ raz w miesiącu, to może być oferta kusząca. Przy wejściówce kosztującej 30 zł, od kwietnia do września może pojeździć za 180 zł. Przy dużym prawdopodobieństwie, że każdy wyjazd będzie oznaczał spotkanie z rybą na haczyku.

Polski Związek Wędkarski, jak na razie, też ma jeszcze swoje atuty. Opłaty roczne na terenie okręgu krakowskiego, to koszt w granicach 200 – 300 złotych. Za taką kwotę mamy dostęp do Wisły oraz innych wpadających do niej rzek. Mamy kanał ciepłej wody i mamy też kilka zbiorników, jak zbiorniki w Przylasku Rusieckim, czy Bagry. Nie wszystkie wody są zarybione tak dobrze jak łowiska komercyjne, ale z drugiej strony można na nich wędkować do woli. Każdego dnia. Problem finansowy zaczyna się wtedy, gdy zamierzamy wybrać się nad wody nowosądeckie, czy tarnowskie. Wtedy czekają nas dodatkowe opłaty.

No cóż... Świat się zmienia. Widać to chociażby po nowohuckim zalewie przy ul. Bulwarowej, nad który wędkarze chyba już jednak nie powrócą.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

WSZYSTKIEGO NAJDROŻSZEGO

W grudniu wszystkim kierowcom składam życzenia na kolejny rok. I tak jest też obecnie. Tym bardziej, że moje życzenia niechybnie się sprawdzą – a zatem WSZYSTKIEGO NAJDROŻSZEGO.

2022 rok będzie także dla zmotoryzowanych najdroższym rokiem w krótkiej historii XXI wieku. Podrożeją paliwa wszelakie i najprawdopodobniej na pyłach stacji benzynowych przed ceną najpopularniejszego w Polsce paliwa pojawi się cyfra 7, o której już w wyborczych spotach telewizyjnych z 2011 roku marzyli prawie sprawiedliwi, rzecz jasna odnosząc się do rządów swoich politycznych rywali. Sprawdzi się po 11 latach za rządów tych, którzy te spoty wymyślali. Wprawdzie premier RP wprowadził od minionego poniedziałku czasową obniżkę akcyzy na paliwa gromko zapowiadając, iż potanieją one nawet o 25 groszy na litrze, ale, niestety, prezes NBP „zapomniał” obniżyć wyrażaną w złotych wartość dolara USA. Tymczasem w tej właśnie walucie obliczane są transakcje na rynku naftowym. I choć baryłka ropy naftowej tanieje na świecie, to cena wyrobów z niej obliczana w polskich złotych niekoniecznie. Dolar USA drożeje.

Osoby zachęcane przez ekologów do zakupu samochodu z napędem elektrycznym i dodatkowo motywowane przez premiera RP mitycznym milionem samochodów z napędem elektrycznym w 2025 roku także mają ból głowy. Prąd w 2022 roku najpierw podrożeje o 24 proc. brutto przynajmniej w pierwszym półroczu, a potem to się jeszcze zobaczy. Więc jazda na prądzie wcale nie będzie tania. Wprawdzie i w tym przypadku zapowiadana jest obniżka akcyzy na tę energię, ale jakoś rządzący zapominają powiedzieć suwerenowi, że owa akcyza wynosi obecnie ok. 5 zł, więc w globalnym rachunku nie ma co liczyć na tani prąd. Po wie ktoś, że trzeba założyć instalację fotowoltaiczną i prąd będzie za darmo. W Polsce „za darmo” to nawet nie można dostać w „zdradziecką mordę”, bo na razie rozważa się jakieś obciążenia podatkowe dla właścicieli paneli słonecznych. Zresztą w przypadku naszego kraju ta cała elektryczna motoryzacja to przeniesienie problemu z końcówki rury wydechowej samochodu na wylot komina elektrowni. Oczywiście węglowej.

Pomysłów na umocnienie w 2022 roku drożyzny w Polsce obecnie nami rządzący mają w zanadru na pewno sporo. Ale jedno jest pewne: zmniejszy się w przyszłym roku ilość pijanych za kierownicą. Takie jest przynajmniej oczekiwanie – i podstawowe założenie – władzy obiecującej podwyżkę akcyzy na alkohol zawarty zarówno w piwie, jak i mocniejszych trunkach. Warto jednak pamiętać, że to nie władza, lecz suweren wymyślił sposób na „grunwaldówkę”: 1 kg cukru, 4 dag drożdży, 10 litrów wody. A cukier podrożał na razie tylko o 11 proc. Jednak od 1410 roku Polak wroga się nie boi, leje w mordę ile wlezie.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

5.20 Przysięga (549) 6.10 Elif (1120) 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 7.30 Rodzinny ekspres: Bóg się rodzi dla każdego 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo 10 (129) 9.35 Komisarz Alex 15 (190): Kuchnia Rity 10.35 Ojciec Mateusz 20 (256): Piłkarski pasjans 11.25 Kasta: Niepoczytalność 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Agropogoda 12.35 Rok w ogrodzie extra 12.55 Natura w Jedyne: Alpejskie opowieści o przetrwaniu (1) 14.00 Elif (1121) – serial, Turcja (2018) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka (500) – teleturniej 16.05 Przysięga (550) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? (4742) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (3911) – telenowela TVP 18.20 Kasta: Chore serce – serial paradokumentalny TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (15/128) – teleturniej 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (464) 21.05 Anglik, który mnie kochał – film fabularny, USA (2014); reż.: Tom Vaughan; wyk.: Pierce Brosnan, Salma Hayek, Jessica Alba (dozwolone od lat 16) 22.55 Historia bez tajemnic: La la la. Historia Musicala 0.00 Zabójcza przysięga – film fabularny, USA (2017); reż.: Fred Olen Ray; wyk.: Charlene Amoia, Cameron Jebo, Brittany Underwood, Gerald Webb 1.40 Tajemnica Enigmy (4/8): Ocalić myśl – serial TVP 2.35 Bodo (4) – serial biograficzny 3.45 wojsko-polskie.pl 4.15 Notacje: Józef Skwark. Pod znakiem „Szatana VII klasy” 4.35 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Na dobre i na złe (823): Całe życie jest spotkaniem 6.25 Pozyteczni.pl 6.55 Familiada (2236) 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.25 Rodzinka.pl 9 (192): Braterska kasa 11.50 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (2540) 12.30 Koło fortuny (1006) 13.15 Kozacka miłość (252) 14.05 Va Banque (344) 14.35 Na sygnale (77): Próba 15.10 Uśmiech losu (13) – serial obyczajowy, Portugalia (2019) 16.00 Koło fortuny (1175) – teleturniej 16.35 Familiada (2237) – teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (18) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 18.00 Panorama 18.20 Va Banque (345) – teleturniej 18.45 Kozacka miłość (253) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 19.35 Barwy szczęścia (2540) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (2541) 20.40 Kulisy seriali „Na dobre i na złe” i „Na sygnale” (164) – felieton 20.55 Na dobre i na złe (829): Ogólnoustrojowy lek 22.00 Zniewolona: Felix Austria – dramat, Ukraina (2020); reż.: Christina Sivalop; wyk.: Marianna Januszewicz, Alesya Romanova, Roman Lutsyki 23.55 Świąteczna zamiana – komedia, USA (2007); reż.: Bert Kish; wyk.: Craig Haas, Bret LeBourveau, Bret Anthony, Kristina Barr, Nicole Eggert 1.35 McMafia (3) – serial, Wielka Brytania (2018) (dozwolone od lat 16) 2.45 Showrunnerzy: Jak się robi serial – film dokumentalny, Irlandia, Izrael (2014) 3.55 Za marnością (13) 4.50 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.00 Polonia 24 6.30 Korona królów (559) 7.00 Qulszoł – kulinarne potyczki 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.50 Pytanie na śniadanie 11.15 Co na obiad: Tortelloni 11.30 Barwy szczęścia (2473) 12.00 Wiadomości 12.15 Nad Niemnem 12.35 Ojciec Mateusz 5 (69): Ogródnik 13.30

Ojciec Mateusz 6 (70): Eden 14.20 Film dokumentalny 15.20 Kuchnia dwudziestolecia: Pływający luksus. Polskie transatlantyki 15.50 Animowanki: Rodzina Treflików: Tęcza (1) 16.00 Mami Fatale 2 16.10 Zaczarowany świat... (26): Niezwykłe ogrody Józefa Mehoffera 16.30 Rodzinka.pl 12 (238): Dwa w jednym 17.00 Teleexpress 17.20 Polak Węgier: Dwa bratanki 17.50 Gra słów. Krzyżówka (497) 18.20 Barwy szczęścia (2473) 18.50 Kierunek Zachód (145) 19.10 Magazyn z Wyp (172) 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Ranczo 8 (101): Grecy i Bułgarzy 21.10 Ranczo 8 (102) 22.05 Polonia 24 22.35 Magazyn Ekspresu Reporterów 23.30 Rodzinka.pl 12 (238) 0.00 Focus on Poland (754) 0.20 Gra słów. Krzyżówka (497) 0.50 Kierunek Zachód (145) 1.10 Magazyn z Wyp (172) (2021) 1.30 Portalki programów

TELEWIZJA
KRAKÓW

6.00 Poranek TVP 3 6.05 Pogoda 6.15 Express regionów 6.25 Poranek TVP 3 7.45 Express regionów 8.01 Wesołe lata Telewizji Kraków: Przeboje „Spotkań z balladą” (3) 8.30 Kronika dnia 8.43 Pogoda 8.45 Wielcy z Małopolski 9.00 Jedź bezpiecznie (875) 9.15 Prosto z lasu 9.30 Kronika dnia 9.40 Pogoda 9.45 Tematy dnia 10.05 Więzień miłości (93) 10.55 W starym ogrodzie 11.15 Słodka kuchnia Pszczółek 11.45 Dom czy mieszkanie? Oto jest pytanie 12.00 Ona 12.15 Składka. Emerytura. Przyszłość 12.25 Jesień na Rodos 12.50 Agrobiznes extra 13.05 Agropogoda 13.20 Poradnik zakupowy 13.30 Welcome to Poland 14.00 Historie motocyklowe 14.15 Teleszere 14.30 Kronika dnia 14.42 Pogoda 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Okiem wiary 16.00 Szukamy w archiwach 16.15 Moje wielkie, wiejskie wesele 16.30 Kronika dnia 16.42 Pogoda 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.00 Pogoda 17.03 Autobezpieczni 17.06 W dobrej wierze 17.26 Felieton 17.30 Głos regionów 18.00 Pogoda 18.03 Nowohucka Kronika Filmowa (723) 18.14 Spichlerz smaków 18.30 Kronika 18.52 Kronika sportowa 18.56 Pogoda 18.59 Tematy dnia 19.11 Jedź bezpiecznie (875) 19.21 Kultura na Ludowo#wspieram (5): Twórcy ludowi na Łemkowszczyźnie 19.37 Eko patent (6) 19.45 Niecodziennik (47) 19.58 Pogoda 20.01 Kwartet 20.23 Kwartet – felieton 20.30 Wieczna miłość 2 (192) 21.20 Poradnik zakupowy 21.30 Kronika 21.44 Pogoda 21.46 Kronika sportowa 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.17 Kryminalna Siódemka 22.30 Ochotnicy 23.00 Echa dnia 23.15 Dla niesłyszących: Telekurier 23.40 Całkiem niezła historia 23.55 Całkiem niezła historia 0.20 Kasta 0.45 Miłosne potyczki (38)



POLSAT

6.00 Nowy dzień 8.40 Malanowski i partnerzy (564, 565) – serial fabularno-dokumentalny 9.40 Sekrety rodziny – serial paradokumentalny 10.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 11.40 Gliniarze – serial paradokumentalny 12.50 Wydarzenia 13.25 Interwencja 13.40 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, pogoda 16.15 Interwencja 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.00 Wkręcenie 2 – komedia Polska (2015) 22.05 Oficer Blart w Las Vegas – komedia sensacyjna USA (2015) 0.25 Łatwa dziewczyna – komedia USA (2010) 2.10 Telemaniak – czarna komedia USA (1996) 4.20 Kabaretowa Ekstraklasa

tvn

6.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 7.00 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 8.00 Dzień Dobry TVN 11.35 Doradca smaku 11.45 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.50 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 13.55 Ukryta prawda (1115, 912) – serial paradokumentalny 16.00 Skoki narciarskie: Turniej Czterech Skoczni w Oberstdorfie – studio 16.30 Skoki narciarskie: Turniej Czterech Skoczni w Oberstdorfie 19.00 Fakty 19.35 Sport 19.40 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich 19.50 Pogoda 20.00 Uwaga! 20.15 Doradca smaku 20.20 Na Wspólnej – serial obyczajowy 21.00 Milionerzy – teleturniej 21.40 Zabójcza broń 4 – film sensacyjny USA (1998) 0.10 Wojna Charliego Wilsona – dramat biograficzny USA (2007) 2.20 MasterChef – program rozrywkowy 3.45 Uwaga! 4.05 NOC Magii

TVN 7

tvn 7

5.55 Szpital – serial paradokumentalny 6.50 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 7.50 Ukryta prawda (882–884) – serial paradokumentalny 10.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial fabularno-dokumentalny 11.55 Szpital – serial paradokumentalny 12.55 SOS. Ekipy w akcji – serial paradokumentalny 13.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 16.55 Ugotowani 13 – reality show 17.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 18.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Teoria wszystkiego – dramat biograficzny Wielka Brytania/Japonia/USA (2014) 22.35 Akcja na Eigerze – film sensacyjny USA (1975) 1.10 Zbrodnia w sąsiedztwie 6 (10-ost.) – serial dokumentalny 2.15 Druga strona medalu (4, 8) – talk-show 3.25 NOC Magii

TV 4

6.00 Gliniarz i prokurator 7.00 Strażnik Teksasu 8.00 Nasz nowy dom 9.00 Pierwsza miłość 9.50 Kochane pieniądze 10.50 Hardkorowy lombard (12, 13) – serial paradokumentalny 11.50 Święty (167, 168) – serial komediowy 12.55 Pamiętniki z wakacji – serial paradokumentalny 13.55 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.55 Hardkorowy lombard (14, 15) – serial dokumentalny 16.55 Święty (169, 170) – serial komediowy 18.00 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 19.00 Policjantki i policjanci (808) – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny 21.05 Ści(ą)gany – komedia sensacyjna Niemcy/USA (1998) 23.00 Egzorcysta: Początek – horror USA (2004) 1.25 Śmierć na 1000 sposobów (4, 2) 2.25 Disco Pollo Life 3.25 Top 10 – lista przebojów



PULS

6.00 Zbuntowany anioł (229) 7.00 Rodzinny interes 5 – serial obyczajowy 8.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (147, 148) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 – serial obyczajowy 11.00 Zbuntowany anioł (231) 12.00 Zaklinaczka duchów 5 (86, 87) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (149, 150) – serial obyczajowy 16.00 Rodzinny interes 5 (189, 190) – serial obyczajowy 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (438, 439) – serial obyczajowy Polska 20.00 W sieci kłamstw – film sensacyjny Ukraina/Wielka Brytania/Holandia/Polska (2020) 22.00 Dzielnica strachu (25, 26) – serial kryminalny Polska (2021) 0.00 Dorwać Cartera – film sensacyjny USA (2000) 2.00 Zobacz to!

KONSEKWENCJE MAJSTROWANIA
PRZY TESTAMENCIE

Jeśli nie można podważyć testamentu, pominięci w nim spadkobiercy albo niezadowoleni z tego, co im zapisano, czasem niszczą ostatnią wolę lub ją fałszują czy ukrywają. Za to jednak grozi kara. Zgodnie z artykułem 928 Kodeksu cywilnego „spadkobierca może być uznany przez sąd za niegodnego, jeżeli (...) umyślnie ukrył lub zniszczył testament spadkodawcy, podrobił lub przerobił jego testament albo świadomie skorzystał z testamentu przez inną osobę podrobionego lub przerobionego”. Dalej: „spadkobierca niegodny zostaje wyłączony od dziedziczenia, tak jakby nie dożył otwarcia spadku”. W grę wchodzi również Kodeks karny. Artykuł 270 kk: „Kto, w celu użycia za autentyczny, podrabia lub przerabia dokument lub takiego dokumentu jako autentycznego używa, podlega grzywnie, karze ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności od 3 miesięcy do lat 5”. I artykuł 276 kk: „Kto niszczy, uszkadza, czyni bezużytecznym, ukrywa lub usuwa dokument, którym nie ma prawa wyłącznie rozporządzać, podlega grzywnie, karze ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności do lat 2”.

(sp)

KOMUNIKACJA MIEJSKA
W CZASIE ŚWIĄT

Komunikacja miejska w okresie zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia oraz Nowego Roku będzie zmodyfikowana na niektórych liniach. Poniżej podajemy główne zasady reorganizacji komunikacji we wspomnianym okresie.

Czwartek, 23 grudnia Autobusy i tramwaje będą kursować według powszechnych rozkładów jazdy z następującymi zmianami: **Linie tramwajowe:** nr 17 – zostanie zawieszona; nr 50 – będzie kursować przez cały dzień co 7,5 minuty. **Piątek, 24 grudnia – Wigilia:** Autobusy i tramwaje będą kursować według powszechnych rozkładów jazdy z następującymi zmianami: **Linie tramwajowe:** nr 1, 8, 13, 18, 20 – będą kursować przez cały dzień co 15 minut; nr 3, 50, 52 – będą kursować do ok. godz. 16.00 co 7,5 minuty, a następnie co 15 minut; nr 5, 9, 19 – będą kursować do ok. godz. 16.30/17.00; nr 6, 17, 49, 74 – zostaną zawieszone; nr 50 – będzie kursować przez cały dzień co 7,5 minuty. **Linie autobusowe:** nr 100, 101, 109, 114, 116, 121, 124, 127, 128, 134, 136, 140, 148, 158, 159, 160, 165, 168, 176, 183, 184, 189, 192, 193, 537, 578, 716, 720, 740 – będą kursować do ok. godz. 16.30/17.00; nr 139 – będzie kursować przez cały dzień co 15 minut; nr 155, 433, 475, 482, 511, 572 – zostaną zawieszone; nr 194 – będzie kursować przez cały dzień co 10 minut; nr 502 – będzie kursować tylko do ok. godz. 16.30/17.00 co 15 minut; nr 708 – będzie kursować do ok. godz. 16.00 co 6 minut, a następnie co 7,5 minuty. **Sobota, 25 grudnia – Boże Narodzenie:** Autobusy i tramwaje będą kursować według świątecznych rozkładów jazdy z następującymi zmianami **Linie tramwajowe:** nr 5, 9, 19 – zostaną zawieszone; nr 50 – będzie kursować przez cały dzień co 20 minut (w godzinach porannych). **Linie autobusowe:** nr 100, 101, 103, 124, 128, 136, 159, 165, 184, 189, 192, 502, 537, 716, 720 – będą kursować od ok. godz. 13.00/13.30; nr 109, 114, 121, 155, 168, 578 – zostaną zawieszone; nr 708 – będzie kursować do ok. godz. 8.00 co 15 minut, a następnie co 10 minut. **Niedziela, 26 grudnia – drugi dzień świąt Bożego Narodzenia:** Autobusy i tramwaje będą kursować według świątecznych rozkładów jazdy z następującymi zmianami: nr 5, 9, 19 – będą kursować od ok. godz. 14.00/14.30 **Linie autobusowe:** nr 100, 101, 103, 124, 128,

136, 159, 165, 184, 189, 192, 502, 537, 716, 720 – będą kursować od ok. godz. 13.00/13.30; nr 114, 155, 168, 578 – zostaną zawieszone; nr 708 – będzie kursować do ok. godz. 8.00 co 15 minut, w godz. ok. 8.00-14.00 co 10 minut, a następnie co 7,5 minuty. **Poniedziałek, 27 grudnia – piątek, 31 grudnia:** Autobusy i tramwaje będą kursować według powszechnych rozkładów jazdy z następującymi zmianami: **Linie tramwajowe:** nr 1, 8, 13, 18, 20 – będą kursować przez cały dzień co 15 minut; nr 6, 17, 49, 74 – zostaną zawieszone; nr 50 – będzie kursować przez cały dzień co 7,5 minuty. **Linie autobusowe:** nr 139, 502 – będą kursować przez cały dzień co 15 minut; nr 155, 433, 475, 482, 511, 572 – zostaną zawieszone; nr 194 – będzie kursować przez cały dzień co 10 minut; nr 708 – będzie kursować przez cały dzień co 6 minut (w godzinach wieczornych co 7,5 minuty). **Noc z 31 grudnia na 1 stycznia:** Zostaną wprowadzone wzmocnienia komunikacji miejskiej: **Linie tramwajowe:** nr 62, 64, 69 – rozkłady jazdy pozostaną bez zmian, do obsługi będzie kierowany bardziej pojemny tabor. **Linie autobusowe:** nr 612, 642 – rozkłady jazdy pozostaną bez zmian, do obsługi będzie kierowany tabor standardowy. Pozostałe linie nocne będą kursować bez zmian. W rezerwie będą czekać dodatkowe tramwaje i autobusy. **Sobota, 1 stycznia – Nowy Rok:** Autobusy i tramwaje będą kursować według świątecznych rozkładów jazdy z następującymi zmianami. **Linie tramwajowe:** nr 5, 9, 19 – będą kursować od ok. godz. 14.00/14.30 **Linie autobusowe:** nr 100, 101, 103, 124, 128, 136, 159, 165, 184, 189, 192, 502, 537, 716, 720 – będą kursować od ok. godz. 13.00/13.30; nr 114, 155, 168, 578 – zostaną zawieszone; nr 708 – będzie kursować do ok. godz. 8.00 co 15 minut, w godz. ok. 8.00-14.00 co 10 minut, a następnie co 7,5 minuty. **Niedziela, 2 stycznia:** Autobusy i tramwaje będą kursować według świątecznych rozkładów jazdy.

(mp)

TVP1

5.20 Przysięga (550) 6.10 Elif (1121) 7.00 Transmisja mszy świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 7.30 Pełnia wiary 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda poranna 8.15 Kwadrans polityczny 8.35 Ranczo 10 (130): Cuda, cuda ogłaszają 9.35 Komisarz Alex 16 (191): Kibolskie porachunki 10.35 Ojciec Mateusz 20 (257): Cytryny – serial kryminalny TVP 11.25 Kasta: Chore serce – serial paradokumentalny TVP 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Agropogoda – magazyn 12.35 To się oplaca – magazyn 12.55 Natura w Jedynce: Alpejskie opowieści o przetrwaniu (2) – serial dokumentalny, Wielka Brytania (2019); reż.: Frederic Fougea 14.00 Elif (1122) – serial, Turcja (2018) 15.00 Wiadomości 15.10 Pogoda 15.15 Alarm! – magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka (501) – teleturniej 16.05 Przysięga (551) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 17.00 Teleexpress 17.15 Jaka to melodia? (4743) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (3912) – telenowela TVP 18.20 Kasta: W pułapce – serial paradokumentalny TVP 18.55 Jeden z dziesięciu (16/128) – teleturniej 19.25 Sport 19.30 Wiadomości 20.05 Pogoda 20.10 Alarm! – magazyn 20.30 Leśniczówka (465) 21.00 Na sygnale (348): Zagadka – serial fabularyzowany TVP 21.35 Sprawa dla reportera 22.35 Magazyn śledczy Anity Gargas (216) – magazyn 23.10 Magazyn kryminalny 997 – magazyn (dozwolone od lat 16) 0.05 Magazyn Ekspresu Reporterów 1.10 Tanie Dranie: Moroz i Kłopotowski komentują świat – talk-show 1.50 Nowa: Idealna para (dozwolone od lat 16) 2.50 Ocaleni – reality show 3.50 Sprawa dla reportera 4.40 Magazyn śledczy Anity Gargas (216) 5.05 Zakończenie dnia

TVP2

5.25 Na dobre i na złe (824): Nowa 6.25 Smaki świata – pośród mór (4) 6.55 Familiada (2237) – teleturniej 7.30 Pytanie na śniadanie – pobudka 7.55 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.45 Pytanie na śniadanie 11.25 Ostoja (10) – magazyn przyrodniczy 11.50 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (2541) – serial obyczajowy TVP 12.30 Koło fortuny (1007) – teleturniej 13.15 Kozacka miłość (253) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 14.05 Va Banque (345) – teleturniej 14.35 Na sygnale (78): Z nieba – serial fabularyzowany TVP 15.10 Uśmiech losu (14) – serial obyczajowy, Portugalia (2019) 16.00 Koło fortuny (1176) – teleturniej 16.35 Familiada (2238) – teleturniej 17.15 Miłość i przeznaczenie (19) – serial obyczajowy, Turcja (2020) 18.00 Panorama 18.20 Va Banque (346) – teleturniej 18.45 Kozacka miłość (254) – serial kostiumowy, Rosja (2013) 19.35 Barwy szczęścia (2541) – serial obyczajowy TVP 20.10 Barwy szczęścia (2542) 20.40 Kulisy serialu Ojciec Mateusz (7) – felieton 20.55 Ojciec Mateusz 26 (341): Wycinka – serial kryminalny TVP 21.55 Film fabularny 23.50 12 godzin – film akcji, USA (2012); reż.: Simon West; wyk.: Nicholas Cage, Malin Akerman (dozwolone od lat 16) 1.35 Święteczna zamiana – komedia, USA (2007); reż.: Bert Kish; wyk.: Craig Haas, Bret LeBourveau, Bret Anthony, Kristina Barr, Nicole Eggert 3.10 Bankowa gra (6) – film dokumentalny, Luksemburg, Niemcy (2017) 4.10 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.00 Polonia 24 6.30 Korona królów (360) 7.00 Kuchnia dwudziestolecia – Pływający luksus. Polskie transatlantyki 7.30 Pytanie na śniadanie 10.40 Panorama 10.45 Pytanie na śniadanie 11.15 Co na obiad: Szynele cięły

11.30 Barwy szczęścia (2474) 12.00 Wiadomości 12.15 Studio Lwów 12.35 Ranczo 8 (101) 13.25 Ranczo 8 (102) 14.20 Karla 15.20 Wojciech Ciejrowski – bosy przez świat 15.50 Alchemik: Świetny podpis (74) 16.05 Cześć, czy mogę Cię zjeść? (5) 16.15 Licz na Wiktora: Nieskończoność 16.20 Halo halo! (42): Wyprawa na sanki 16.30 Rodzinka.pl (239) 17.00 Teleexpress 17.20 Stacja Innowacja 17.50 Gra słów. Krzyżówka (498) 18.20 Barwy szczęścia (2474) 18.50 Reportaż 19.10 W obiektywie Polonii: Wschód 19.30 Wiadomości 20.05 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Archiwista (5) (dozwolone od lat 16) 21.10 Archiwista (6) – (dozwolone od lat 16) 22.05 Polonia 24 22.35 Karla 23.30 Rodzinka.pl (239) 0.00 Focus on Poland (755) 0.20 Gra słów. Krzyżówka (498) 0.50 Reportaż 1.10 W obiektywie Polonii: Wschód 1.30 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

6.00 Poranek TVP 3 6.05 Pogoda 6.15 Express regionów 6.25 Poranek TVP 3 7.45 Express regionów 8.01 Urok życia: Zbigniew Woźniak 8.30 Kronika dnia 8.43 Pogoda 8.45 Spichlerz smaków 8.59 Kultura na Ludowo-wspieram (5): Twórcy ludowi na Łemkowszczyźnie 9.15 Reportaż 9.30 Kronika dnia 9.40 Pogoda 9.45 Tematy dnia 10.05 Węzień miłości (94) 10.55 Nas Troje w Ogródku 11.15 Na tropie przysław. Pikantnie i słodko 11.45 Gwiazdy od Szafy 12.00 Moto lady 12.15 Składka. Emerytura. Przyszłość 12.25 Ochotnicy 12.50 Agrobiznes extra 13.05 Agropogoda 13.20 Masz prawo 13.30 Przyroda – wędka – przygoda 14.00 Szlak przydrożnych kapliczek 14.15 Na oklep (13): Welt Duran 14.30 Kronika dnia 14.42 Pogoda 14.45 Express regionów 15.00 Koronka do Miłosierdzia Bożego 15.20 Dla niesłyszących: Dobre historie 15.50 PFRON wspiera dostępność 16.00 Poczytania 16.15 Krótka o kulturze 16.30 Kronika dnia 16.42 Pogoda 16.45 Express regionów 16.50 Pogoda 17.00 Pogoda 17.03 Felieton 17.06 Lokalne partnerstwo ds. wody w Małopolsce (3) 17.16 Turystyczna jazda (136): Łotwa: Zemgale 17.30 Głos regionów 18.00 Pogoda 18.03 Pod Tatrami 18.13 Czas pogodnej jesieni 18.30 Kronika 18.52 Kronika sportowa 18.56 Pogoda 18.59 Tematy dnia 19.11 Kronika kulturalna 19.20 Felieton 19.40 Odkryj regiony (75) 19.58 Pogoda 20.01 Świat według Lema 20.20 Skarby architektury drewnianej UNESCO 20.30 Wieczna miłość 2 (193) 21.20 Masz prawo 21.31 Kronika 21.44 Pogoda 21.46 Kronika sportowa 21.50 Studio Lotto 22.00 Dla niesłyszących: Dziennik regionów 22.15 Pogoda 22.17 Kryminalna Siódemka 22.30 Projekt policja 23.00 Echa dnia 23.15 Ocaleni – reality show (dozwolone od lat 16) 0.20 Kasta 0.45 Miłose potyczki (39) 1.45 Głos regionów



POLSAT

6.00 Nowy dzień 8.40 Malanowski i partnerzy (566, 567) – serial fabularno-dokumentalny 9.40 Sekrety rodziny – serial paradokumentalny 10.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 11.40 Gliniarze – serial paradokumentalny 12.50 Wydarzenia 13.25 Interwencja – magazyn reporterów 13.40 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 14.40 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia, sport, pogoda 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Na ratunek 112 – serial paradokumentalny 17.00 Gliniarze – serial paradokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18.50 Wydarzenia 19.25 Gość „Wydarzeń” 19.45 Sport, pogoda 20.00 Nowożeńcy – komedia romantyczna USA/Niemcy (2003) 22.10 Nigdy więcej – thriller USA (2002) 0.45 I kto to mówi 3 – komedia USA (1993) 2.45 Śnieżna akademia – komedia USA (1996)

6.00 Ukryta prawda 7.00 Kuchenne rewolucje 8.00 Dzień Dobry TVN 11.35 Doradca smaku 11.45 Ukryta prawda 12.50 Tajemnice miłości 13.55 Ukryta prawda (1116, 913) 15.55 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy Polska 17.00 Tajemnice miłości – serial paradokumentalny 18.00 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 19.00 Fakty 19.35 Sport, pogoda 19.50 Raport smogowy 19.55 Uwaga! 20.10 Doradca smaku – magazyn kulinarny 20.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy 20.55 Milionerzy – teleturniej 21.35 Kuchenne rewolucje – program rozrywkowy 22.35 Laura – film obyczajowy Polska (2010) 0.20 Szybcy i wściekli 8 – film sensacyjny Chiny/USA/Japonia (2017) 3.00 MasterChef – program rozrywkowy 4.25 NOC Magii

TVN 7



5.55 Szpital – serial paradokumentalny 6.50 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 7.50 Miłe wieści 2 – program rozrywkowy 7.55 Ukryta prawda (885–887) – serial paradokumentalny 10.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 11.55 Szpital – serial paradokumentalny 12.55 SOS. Ekipy w akcji – serial paradokumentalny 13.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 15.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 16.55 Ugotowani 13 – reality show 17.55 Rozwód. Walka o wszystko – serial paradokumentalny 18.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 20.00 Marsjanie atakują! – komedia s.f. USA (1996) 22.15 Góra Dantego – film katastroficzny USA (1997) 0.25 Zbrodnie godne Hollywood (1) – serial dokumentalny 1.30 Druga strona medalu 4 (6, 8-ost.) – talk-show 2.40 Druga strona medalu (1/8) – talk-show 3.10 NOC Magii

TV 4

6.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny 7.00 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 8.00 Nasz nowy dom – reality show 9.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 9.50 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 10.50 Hardkorowy lombard (14, 15) – serial dokumentalny 11.50 Święty (169, 170) – serial komediowy 12.55 Galileo 13.55 STOP Drogówka – magazyn policyjny 15.55 Hardkorowy lombard (16, 17) – serial dokumentalny 16.55 Święty (171, 172) – serial komediowy 18.00 Kochane pieniądze – serial paradokumentalny 19.00 Policjantki i policjanci (809) – serial obyczajowy 20.00 Sprawiedliwi – Wydział Kryminalny – serial kryminalny 21.00 U-571 – dramat wojenny USA/Francja (2000) 23.35 Zwierz – horror USA (2013) 1.25 Śmierć na 1000 sposobów (5, 3) – serial dokumentalny 2.25 Disco polo Life 3.25 Top 10 – lista przebojów



PULS

6.00 Zbuntowany anioł (230) 7.00 Rodzinny interes 5 – serial obyczajowy 8.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (148, 149) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 – serial obyczajowy 11.00 Zbuntowany anioł (232) – telenowela 12.00 Zaklinaczka duchów 5 (87, 88) – serial fantasy 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 4 (150, 151) – serial obyczajowy 16.00 Rodzinny interes 5 (190, 191) – serial obyczajowy 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (439, 440) – serial obyczajowy 20.00 Kariera Nikosia Dyzmy – komedia Polska (2002) 22.10 Śniadanie do łóżka – komedia romantyczna Polska (2010) 23.55 Teoria chaosu – dramat sensacyjny USA/Kanada/Wielka Brytania (2005) 2.00 Zobacz to!

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Bięczyce” w Krakowie, os. Kombatantów 1 zaprasza do udziału

W PRZETARGU NA WYBÓR WYKONAWCY NA WYKONANIE ZMIANY SPOSOBU ZASILANIA W WODĘ LOKALI MIESZKALNYCH I USŁUGOWYCH

w budynku os. J. Strusia 6 w Krakowie.

Informacje dotyczące warunków przetargu dostępne są na stronie www.bienczyce.pl lub w Dziale Technicznym Spółdzielni, os. Kombatantów 1. Tel. 12 349-78-02

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Bięczyce” w Krakowie, os. Kombatantów 1 zaprasza do udziału

W PRZETARGU NA WYBÓR WYKONAWCY

NA WYKONANIE INSTALACJI CENTRALNEJ
CIEPŁEJ WODY UŻYTKOWEJ (c.w.u.)
WRAZ Z MODERNIZACJĄ
WĘZŁA CIEPŁEGO W BUDYNKACH
MIESZKALNYCH WIELORODZINNYCH:

os. J. Strusia 6, 9, 10, 11, 14

i os. Kalinowe 9, 10 w Krakowie.

Informacje dotyczące warunków przetargu dostępne są na stronie www.bienczyce.pl lub w Dziale Technicznym Spółdzielni, os. Kombatantów 1. Tel. 12 349-78-02

GARMAŻERIA (PRACOWNICY Z REST. „PIASTOWSKA”)

OS. KAZIMIERZOWSKIE 22
(BAR MLECZNY obok LUDWIKA)
TEL. 606 205 558 lub 12 648 15 10



zapraszamy
do korzystania i zamawiania
pysznych wyrobów garmazeryjnych
bez konserwantów
STAŁYCH I NOWYCH KLIENTÓW

ODBIÓR I ZAMAWIANIE W BARZE LUB W SKLEPACH

MAGAZYN I GARMAŻERIA - OS. KAZIMIERZOWSKIE 22
DELIKATESY - OS. CENTRUM C TEL. 12 644 30 20
SKLEP SPOŻYWCZY - OS. KOŚCIUSZKOWSKIE TEL. 12 644 05 34
SKLEP SPOŻYWCZY - obok DOMU HANDLOWEGO „WANDA” TEL. 12 648 13 25
SKLEP SPOŻYWCZY 003 - OS. MOGIŁA TEL. 12 644 47 11

ASORTYMENT POTRAW GOTOWYCH WYROBÓW GARMAŻERYJNYCH



PIEROGI RUSKIE
PIEROGI Z MIĘSEM
PIEROGI Z SEREM
PIEROGI Z KAPUSTĄ KISZONĄ I MIĘSEM
PIEROGI Z KAPUSTĄ BIAŁĄ I PIECZARKAMI
PIEROGI Z KAPUSTĄ KISZONĄ I GRZYBAMI (PODGRZEBEK)
PIEROGI Z JAGODAMI
PIEROGI Z TRUSKAWKAMI
PIEROGI LENIWE EWY



KLUSKI ŚLĄSKIE
KOPYTKA
KOTLET MIELONY
NALEŚNIKI Z SEREM
NALEŚNIKI Z JABŁKAMI PRĄŻONYMI



USZKA Z GRZYBAMI (PODGRZEBEK)
USZKA Z MIĘSEM



GOŁABKI Z RYŻEM I MIĘSEM
PLACKI ZIEMNICZANE



KROKIETY Z MIĘSEM
KROKIETY Z KAPUSTĄ KISZONĄ I MIĘSEM
KROKIETY Z SEREM I PIECZARKAMI
KROKIETY Z KAPUSTĄ BIAŁĄ I PIECZARKAMI
KROKIETY Z KAPUSTĄ KISZONĄ I GRZYBAMI (PODGRZEBEK)
KROKIETY Z JAJKIEM



ŚLEDŹ PO JAPOŃSKU
ŚLEDŹ W ŚMIETANIE Z JABŁKIEM



SALAATKA ŚLEDZIOWA
SALAATKA JARZYNOWA
SALAATKA „FALCE LIŻAĆ”
SALAATKA PIECZARKOWA
SURÓWKA Z KAPUSTY KISZONEJ



CIASTA I TORTY

WSPIERAJCIE NAS W TYM TRUDNYM CZASIE PANDEMII.
KUPUJĄC NASZE POLSKIE WYROBY BEZ KONSERWANTÓW I POLEPSZACZY.
DLA WAS SZANOWNI KLIENTY, BĘDZIEMY STARAĆ SIĘ O CORAZ BOGATSZE MENU.
DZIĘKUJEMY SERDECZNIE!

ZAPRASZAMY W GODZ. 10 - 18



POZIOMO: 5. tubylec, 8. komisariat policji w zaborze rosyjskim, 9. subtelna różnica, 12. miasto powiatowe w woj. lubelskim, 13. dzieci nosi, 14. istota sprawy, 15. urzędowy etat, 17. opłata pieniężna za przewóz morski, 19. kółeczko przy biegu jeźdźca, 20. pokrowiec, etui, 23. ćwiczebny utwór muzyczny, 25. stolica Estonii, 27. ilość towarów na rynku, 28. rozpina się je na blejtrami, 30. echo, 31. monstrum, maskara, 32. jeden z trzech głównych rodzajów literackich, 33. wielkie gospodarstwo rolne w strefach gorących.

PIONOWO: 1. podjadec, szkodnik upraw, 2. podkład, spodnia warstwa, 3. dawna nazwa stolicy Korei Północnej, 4. odkrył Amerykę, 6. dykcja, artykulacja, 7. rośliny o długich, wiotkich pędach, 10. układ, system rozważany w całości, 11. wybitny kompozytor rosyjski (1873–1943), 16. ptak śpiewający, 18. pokrywa rogowa u parzystokopytnych, 21. współpracownik, kontrahent, 22. miejsce zwycięstwa admirała Nelsona nad flotą hiszpańsko-francuską, 24. miasteczko w Beskidzie Śląskim, 26. nauka o formach poprawnego myślenia, 29. nagłe zimowe ocieplenie, 30. racja żywnościowa.

Rozwiązanie krzyżówki nr 50:

POZIOMO: 6. sanktuarium, 9. karczer, 10. Rangun, 12. grono, 14. łacina, 15. kompas, 18. miniatura, 19. skafander, 20. Rembrandt, 22. oligarcha, 25. biceps, 29. Tamiza, 30. amper, 31. rondel, 32. wiosna, 33. beztalencie.

PIONOWO: 1. wajcha, 2. skarga, 3. Quito, 4. prorok, 5. lutnik, 7. Tahiti, 8. furman, 11. rafineria, 13. katechizm, 16. Kutno, 17. habit, 21. blekot, 23. remont, 24. kaprale, 26. Sydney, 27. paleta, 28. drwina, 29. tropik.

FESTIWAL NORWIDA I CHOINKA NAD ZALEWEM

Zapraszamy do oglądania 691. odcinka Nowohuckiej Kroniki Filmowej. Jak wiemy, rok 2021 ogłoszony został Rokiem Cypriana Kamila Norwida. Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida postanowił uczcić 200. rocznicę urodzin swojego patrona organizując Norwid Festiwal 2021. Jego hasło przewodnie brzmiało „Dopokąd idę!...” W programie znalazły się koncerty, recytacja wierszy, panele dyskusyjne, warsztaty kreatywnego pisania, gra terenowa, spacer po Krakowie. Zwieńczeniem festiwalu była gala festiwalowa z finałem rezydencji artystycznych i wręczeniem Nagrody Norwidowskiej. Relacje

NOWOHUCKA KRONIKA FILMOWA

z tych wydarzeń widzowie znajdą w pierwszej części Kroniki.

W jej drugiej części wybierzemy się nad Zalew Nowohucki, gdzie tuż przed Świętami spotkali się mieszkańcy pobliskich osiedli, by ubrać choinkę, zaśpiewać kolędy i wesprzeć akcję charytatywną skierowaną do potrzebujących z Centrum Aktywności Seniora. Na przybyłych czekał wigilijny poczęstunek, można było zakupić prace wykonane przez seniorów i spędzić miło czas.

★★★

Do oglądania najnowszej NKF zapraszamy od wtorku 28 XII do kina Sfinks, a także na antenie TVP Kraków.

MATEMATYKA

Tel. 507 869 805



*Komendant
Straży Miejskiej
Miasta Krakowa
Jerzy Mądryk
życzy
wszystkim
mieszkańcom
Nowej Huty
bezpiecznych,
rodzinnych
i radosnych
Świąt
Bożego Narodzenia*

POTRAWY I GARMAŻERIA

(W WYKONANIU PRACOWNIKÓW
RESTAURACJI „PIASTOWSKA”),
os. Kazimierzowskie 22,
BAR MLECZNY obok „LUDWIKA”.
Tel. 606 205 558 lub 12 648 15 10
(szczegóły oferty na str. III TV)

*Klientom
i Czytelnikom
„Głosu”
życzymy
zdrowych
Świąt
Bożego Narodzenia
oraz
szczęśliwego
Nowego Roku*



*Spokojnych, rodzinnych
i bezpiecznych
świąt Bożego Narodzenia
mieszkańcom Nowej Huty
życzą
nowohuccy policjanci*



SERWIS OPON „KRAWAL”

*Wszystkim naszym Klientom
oraz Czytelnikom „Głosu”
składamy życzenia
zdrowych i pogodnych
Świąt Bożego Narodzenia*

*Wojciech Capała
ze współpracownikami*

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰
e-mail: capala@driver-polska.pl
Tel./fax 425-70-08, 608-034-643, www.driver-polska.pl



*Życzenia
zdrowych, spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz*

*wszelkiej pomyślności
w Nowym 2022 Roku*

*składają
właścicielka Agata Machowska
i pracownicy*

*sklepu spożywczego „Nasza Baśka”
z os. Przy Arce*



TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19, pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu. Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w poprzednim numerze.

Kupon jest ważny do 4 stycznia 2022 roku.

Imię i nazwisko:

Adres:

*Grażyna i Janusz Taborowie,
właściciele
księgarni „Złoty Wiek”,
wraz ze współpracownikami
życzą Czytelnikom „Głosu”
i swoim Klientom
pogody ducha
i bożonarodzeniowej radości*

W ARTzonie Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida

KULTURA. PRZESTRZENIE INSPIRACJI – PODSUMOWANIE PROJEKTU

W grudniu 2021 ukaże się katalog podsumowujący projekt KULTURA. PRZESTRZENIE INSPIRACJI 2021*, którego organizatorem jest Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida. Treści w katalogu będą stanowiły zestawienie wątków istotnych w kontekście edukacji i animacji kultury poruszanych w ramach projektu i będą odpowiadały na bieżące problemy środowiska kadr kultury. Organizatorzy liczą, że materiał ten stanie się narzędziem w edukacji kulturalnej dla osób związanych z sektorem kreatywnym. W publikacji przeczytacie m.in. rozdział poświęcony pracy osobom związanym z sektorem kreatywnym. Przytaczamy fragment publikacji, tekst Weroniki Idzikowskiej „Poruszanie się we mgle. O bezradności i kruchości liderów kultury”. Przyjęcie bezradności jako towarzyszy w codzienności wydaje się nie tyle przyjęciem pewnej konkretnej postawy i zachowań, ale raczej dostrzeżeniem i uznaniem całego spektrum doświadczeń, które na co dzień przeżywamy.

Przyjrzyj się temu, co robisz, co dzieje się z Tobą, kiedy odczuwasz bezradność. Jakie uczucia się pojawiają? Jakiej przyjmujesz strategię radzenia sobie w takiej sytuacji? Kiedy czujemy się bezradni, często temu odczuciu towarzyszy lęk, niepokój, wstyd, złość. To nie są łatwe emocje, ale – warto o tym pamiętać – nasze emocje są informacją o nas samych, o naszych

potrzebach. To jak wewnętrzna sygnalizacja: od nas do nas. Komunikat, że powinienem zadbać o swoje potrzeby.* Całość przeczytacie Państwo w katalogu podsumowującym projekt, dostępnym w wersji papierowej w ARTzonie Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida oraz w wersji internetowej na stronie instytucji www.okn.edu.pl.

Organizatorzy zapytali uczestników i uczestniczki o opinię po wydarzeniu. Zamiast podsumowania przytoczymy kilka z nich.

Udział w wydarzeniu „Kultura. Przestrzenie Inspiracji” był wartościowym doświadczeniem zawodowym. Mogłam realnie wzmocnić swoje kompetencje z zakresu komunikacji. W mojej opinii na szczególną uwagę zasługuje zaproszenie Agaty Etmanowicz jako prelegentki, która w sposób nowatorski, bezpośredni i przystępny przeprowadziła warsztat dotyczący dostępności. Przestrzeń ARTzony urzeka już od progu – w najwyższym stopniu spełnia standardy komfortu przebywania w przyjaznym otoczeniu. Do tego życzliwa kadra organizacyjna w najdrobniejszych szczegółach indywidualnie zadbała o każdą osobę.

(Agnieszka)

„Kultura. Przestrzenie Inspiracji” była dla mnie bardzo inspirującym (jak zapowiadał tytuł) działaniem. Umożliwiło mi ono spotkanie z osobami tak jak ja, pa-

rafrakując Weronikę Idzikowską, poruszającymi się we mgle. Odnoszę to określenie do bycia animatorką, a więc osobą z potrzebą wyrażania swojej kreatywności przez działania, funkcjonującą w zderzeniu z potrzebami i gotowością ludzi na moje propozycje”.

(Katarzyna)

Miałam przyjemność uczestniczyć w wydarzeniu „Kultura. Przestrzenie Inspiracji” już drugi raz. Tęgo rodzaju projekty są bardzo potrzebne, bo odpowiadają na dynamicznie zmieniający się świat kultury. Dają możliwość spotkania ludzi i porozmawiania o tym, jak funkcjonują ich instytucje, z jakimi problemami się borykają, jakie znajdują rozwiązania. Kolejną bardzo cenną rzeczą są wykłady i warsztaty prowadzone przez specjalistki i specjalistów z całej Polski, reprezentujących różne dyscypliny. Organizacja wydarzenia była na bardzo wysokim poziomie. Warto podkreślić łatwy dostęp do informacji, planu konferencji oraz miejsca, w którym odbywają się warsztaty.”

(Karolina)

* Projekt KULTURA. PRZESTRZENIE INSPIRACJI 2021 dofinansowano z Programu Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu pochodzących z Funduszu Promocji Kultury – program Edukacja Kulturalna 2021 oraz Gminy Miejskiej Kraków.



Organizator:
Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5, 31-959 Kraków.

Patroni: Kraków.pl, TVP 3 Kraków, Kalendarz Imprez Nowohuckich, Kulturatka.pl, „Głos Tygodnik Nowohucki”.

Projekt KULTURA. PRZESTRZENIE INSPIRACJI 2021 dofinansowano z Programu Ministra Kultury, Dziedzictwa Narodowego i Sportu pochodzących z Funduszu Promocji Kultury – program Edukacja Kulturalna 2021 oraz Gminy Miejskiej Kraków.

NIEODZOWNOŚĆ DOMU KULTURY

Nieodzowny, inaczej konieczny, niezastąpiony, niezbędny, taki, bez którego nie da się obyć. Czy dom kultury możemy określić tym przymiotnikiem? To jedno z pytań, które zadałam Małgorzacie Hajto z ARTzony Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida, koordynatorce projektu WYJĄTKOWE HISTORIE POWSZECHNE. DOM KULTURY. Właśnie kończy się pierwszy rok realizacji tego przedsięwzięcia, zatem to dobry moment na rozmowę i parę słów podsumowań.

Agnieszka Łoś: „Nieodzowność domu kultury”, tak nazywało się spotkanie finałowe projektu. To zdecydowane stwierdzenie. Czy rzeczywiście nie da się żyć bez domów kultury?

Małgorzata Hajto: Sami cały czas zastanawiamy się, czy w tytule spotkania finałowego powinien zostać postawiony znak zapytania, czy raczej wykrzyknik. Chociaż pewnie byłoby nam animatorkom i animatorom kultury dużo łatwiej pracować, gdyby to było jednak stwierdzenie. Trochę jest tak, że czas pandemii pokazał nam rzeczywistą wartość naszej pracy, ale też wyrwał z pewnej rutyny i postawił przed nami nowe zadania. Kolejne zamknięcia i czas izolacji zmusiły nas do zatrzymania się i na nowo przemyślenia naszej misji. Musieliśmy też przyjrzeć się nowym potrzebom i oczekiwaniom społeczności zgromadzonej wokół naszego domu kultury. Bo to, że są one nowe nie mamy co do tego wątpliwości.

A. Ł.: A jakie są te nowe oczekiwania? W jaki sposób się o nich dowiadujecie?

M.H.: Już w pierwszych miesiącach pandemii w 2020 roku przeprowadziliśmy badania, w których pytaliśmy uczestników działań prowadzonych

przez nasz Ośrodek o to, czym powinna być nasza instytucja w trakcie wychodzenia z kryzysu pandemii, ale też po pandemii. Otrzymałyśmy odpowiedzi, które pokazały drogę, którą powinniśmy dalej pójść, ale w pewnym sensie wyznaczyły też nową rolę, którą powinniśmy odegrać w środowisku lokalnym. Głównym i chyba najczęściej pojawiającym się oczekiwaniem było stworzenie w domu kultury przestrzeni wsparcia w różnych obszarach, miejsca do bezpiecznego bycia razem, wspólnego rodzinnego świętowania, niosącego ukojenie i regulującego stres.

A. Ł.: Wiem, że na bazie tych zeszłorocznych badań powstał projekt WYJĄTKOWE HISTORIE POWSZECHNE. DOM KULTURY. Właśnie kończy się pierwszy rok jego realizacji. Czy udało się sprostać oczekiwaniom społeczności Waszego domu kultury?

M.H.: Tak, rzeczywiście nie byłoby tego przedsięwzięcia, gdyby nie nowo zdobyta wiedza i wspólne pandemiczne doświadczenie. Nietypowa kryzysowa rzeczywistość jeszcze bardziej uświadomiła nam jak ważna jest w takich miejscach zwykła obecność i bycie ze sobą. Czasami bycie, by zroz-

mieć i ośwoić własne emocje, zarówno w ciszy twórczej pracy, ale też w dyskusji i poszukiwaniach odpowiedzi na trudne pytania. Takie codzienne towarzyszenie, skupienie, słuchanie drugiego człowieka i bycie obok ma ogromną wartość. I chyba to trochę nam się udało. Trwaliśmy i działaliśmy w tym roku w małych grupach, także tych rodzinnych. Mieliśmy przy tej okazji możliwość lepszego poznania się, wsłuchiwanie w swoje potrzeby ale też okazję do bliskiej, bezpiecznej artystycznej zabawy.

A. Ł.: Jakie działania zrealizowaliście w ramach projektu w 2021

roku? Czy było wśród nich coś co sprawiło Wam szczególną radość?

M.H.: Zrealizowaliśmy szereg działań. Każde z nich zostało zaplanowane w taki sposób, aby miało arteterapeutyczny charakter. Spotykaliśmy się z różnymi dziedzinami sztuki – muzyką, sztukami wizualnymi, teatrem, filmem i animacją filmową. Odkrywaliśmy potencjały naszego miejskiego i sąsiedzkiego krajobrazu, rozwijaliśmy pasje i talenty zarówno tych najmłodszych, jak i nieco starszych uczestników. Podczas wszystkich naszych działań w sposób twórczy staraliśmy się zmierzyć ze wspólnym doświadczeniem ostatniego półtora roku. Chyba najwięcej radości, z perspektywy domu kultury, przynosiły nam wspólne śniadania w ramach serii „Myśli na dobry

czas”. Pozwalały nam one, pomimo trudnego czasu, znowu poczuć blisko siebie, lepiej się poznać i poczuć się bezpiecznie, jak w domu. A przy okazji zdobywać nowe umiejętności w dosyć nietypowych i wyjątkowych okolicznościach. Nie udało się to wszystko gdyby nie sprawdzeni i doświadczeni edukatorzy i edukatorki, którzy towarzyszyli nam w tej całorocznej drodze. Za co im tutaj wszystkim serdecznie dziękuję.

A. Ł.: Ale projekt WYJĄTKOWE HISTORIE POWSZECHNE. DOM KULTURY jeszcze się nie kończy, prawda?

M.H.: Tak. Przedsięwzięcie otrzymało dofinansowanie z programu Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego Edukacja kulturalna 2021 na dwa lata. Zatem przed nami kolejny rok realizacji wielu działań, z którymi mamy nadzieję, trafimy w oczekiwania naszej społeczności. Będziemy też dalej pracować z naszą Kreatywną Mapą Nowej Huty, na której w tym roku lokalizowaliśmy sąsiedzkie przestrzenie dla domu kultury. Będziemy wkraczać w nieoczywiste miejsca w naszej najbliższej okolicy, by tam realizować nowe przedsięwzięcia kulturalne.

A. Ł.: Dziękuję za rozmowę i mocno trzymam kciuki, za udaną drugą część projektu w 2022 roku.

* Projekt WYJĄTKOWE HISTORIE POWSZECHNE. DOM KULTURY realizowany jest dzięki dofinansowaniu Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach Funduszu Promocji Kultury, Miasta Kraków oraz Rady Dzielnicy XVIII Nowa Huta.

Rozmawiała: Agnieszka Łoś



Wesołych Świąt!

ZDROWYCH, SPOKOJNYCH
ŚWIĄT BOŻEGO
NARODZENIA, SPĘDZONYCH
W RODZINNEJ ATMOSFERZE.

NIECH NADCHODZĄCY
NOWY ROK BĘDZIE CZASEM
REALIZACJI PLANÓW I
SPEŁNIANIA MARZEŃ.

ŻYCZĄ RADNI DZIELNICY
XVIII NOWA HUTA





WODOCIĄGI
Miasta Krakowa

120 lat! Jesteśmy z Wami. Każdego dnia.



Pięknych Świąt Bożego Narodzenia!

*Spotkań obfitujących w radość, nadzieję
i wzajemną życzliwość.*

*W Nowym 2022 Roku dużo spokoju, zdrowia
i wszelkiej pomyślności.*

Zarząd i Pracownicy
Wodociągów Miasta Krakowa S.A.

*Radosnych i spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności i sukcesów
w nadchodzącym Nowym Roku*

życzy



**Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
i nadchodzącego Nowego Roku,
życzenia wszelkiej pomyślności,
niepowtarzalnej atmosfery, ciepła,
życzliwości najbliższych i przyjaciół
oraz samych sukcesów i radości**

składają

**Dyrektor Małgorzata Jezutek
oraz Pracownicy
Ośrodka Kultury
Kraków-Nowa Huta**



www.krakownh.pl

NOWA HUTA POMNIKIEM HISTORII?

Nowa Huta to zarówno charakterystyczna architektura i unikalna siatka urbanistyczna, jak też historia ludzi, przez pryzmat której można opowiadać o powojennych dziejach Polski, a także sięgać do znacznie wcześniejszych dziejów – do Opactwa Cystersów i losów krzesławickiego dworku oraz tradycji osadniczej z okresu neolitu. Od ponad dekady miasto prowadzi starania, aby Nowa Huta została uznana za pomnik historii.

Historię Nowej Huty można opowiadać na różne sposoby. Często opisuje się tę część Krakowa tylko przez pryzmat socrealistycznego stylu architektonicznego, w jakim została wybudowana i komunistycznego eksperymentu społecznego, jakim było sprowadzenie i osiedlenie tutaj młodych ludzi wyrwanych z tradycyjnych, wiejskich środowisk Polski południowej. Trzeba jednak pamiętać, że dziedzictwo kulturowe Nowej Huty sięga znacznie wcześniejszego okresu i jest bardzo bogate.

Park Kulturowy, dziedzictwo liczne inicjatywy kulturalne

W trosce o ochronę dziedzictwa tego obszaru w 2014 r. miasto podjęło starania (zakończone wejściem w życie stosownej uchwały w 2020 r.) o utworzenie tu parku kulturowego. Obszar Parku Kulturowego Nowa Huta objął ponad 300 ha, w tym: wpisany do rejestru zabytków układ urbanistyczny Nowej Huty, postmodernistyczne os. Centrum E, tereny wokół Zalewu Nowohuckiego i Nowohuckiego Centrum Kultury, część dawnej wsi Krzesławice wraz z posiadłością dworską należąca niegdyś m.in. do Hugona Kołłątaja i Jana Matejki, a także gotycki drewniany kościół pw. św. Bartłomieja z XV w. oraz niezwykle cenne Opactwo Cystersów w Mogile, które w 2022 r. będzie obchodzić jubileusz 800-lecia, symbolicznie zainaugurowany 23 października 2021 r. otwarciem Muzeum Kultury i Duchowości Cystersów.

★★★

Poza utworzeniem parku kulturowego miasto realizuje szereg różnorodnych działań, które mają na celu zarówno troskę o zachowanie dziedzictwa kulturowego Nowej Huty, jak też informowanie i promowanie wartości kulturowej tych terenów. Można tu wymienić m.in. prace nad utworzeniem Parku Edukacyjnego „Branice” ze skansenem prezentującym zabudowę drewnianą Krakowa i okolic, realizowane przez Spółkę Kraków Nowa Huta Przyszłości S.A., czy inicjatywy przygotowane w ramach obchodów 70-lecia Nowej Huty (2019 r.). Obok kampanii informacyjno-promocyjnej przygotowano wówczas projekty infrastrukturalne, planowany jest remont dawnego kina Światowid na potrzeby Muzeum Nowej Huty powstałego z połączenia już działających: Muzeum PRL-u (w organizacji) i Oddziału Muzeum Historycznego Miasta Krakowa „Dzieje Nowej Huty”.

★★★

W 2020 r. w Ośrodku Kultury im. C. K. Norwida powstało Nowohuckie Laboratorium Dziedzictwa zajmujące się dziedzictwem kulturowym i przyrodniczym wschodniej części Krakowa. Laboratorium we współpracy z Opactwem Cystersów w Mogile realizuje m.in. projekt „Raptularz, czyli spraw przednowohuckich opisanie”, który ma na celu przypomnienie przemian życia codziennego, kulturalnego i gospodarczego terenów Nowej Huty oraz pokazanie, jak daleko sięga ich historia.

Od kilku lat prowadzona jest też sukcesywna odnowa Nowohuckiego Centrum Kultury wraz z otoczeniem, a w tym roku Teatr Łaźnia Nowa oddał do użytku Dom Utopii – Międzynarodowe Centrum Empatii.

Nowa Huta pomnikiem historii?

Pierwsze próby uznania Nowej Huty za pomnik historii, podjęte ponad dekadę temu, nie spotkały się z przychylnością Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Kulturowego. Wniosek w dużej mierze opierał się na obszarze tzw. Starej Nowej Huty. Teraz jednak miasto stara się, by postrzeganie Nowej Huty

obejmowało szerszy kontekst i odwoływało się do kategorii krajobrazu kulturowego. W tym sensie obszar wpisany zostaje poszerzony. Nie chodzi wyłącznie o wyjątkową architekturę nowohuckiego centrum, ale i związane z dzielnicą wydarzenia, m.in. narodziny ruchu solidarnościowego i działalność opozycyjną w PRL, ale także historię zamierzającą: m.in. Opactwa Cystersów i krzesławickiego dworku – wszystko to znajduje się w argumentacji aktualnego wniosku, w którym Kraków stara się o uznanie za pomnik historii obszaru Parku Kulturowego Nowa Huta wraz z Opactwem Cystersów w Mogile i częścią Krzesławic. Zgodnie z ustaleniami ekspertów miejsce wskazane do uznania za pomnik historii określone jest jako „Kraków – krajobraz kulturowy Nowej Huty z Opactwem Cystersów w Mogile i częścią Krzesławic”.

★★★

W ten sposób tą formą ochrony zabytków może zostać objęty obszar o szczególnej wartości dla kultury naszego kraju ze wszystkimi jego wartościami materialnymi i niematerialnymi, odzwierciedlający nie tylko historię drugiej połowy XX w., ale też wielowiekowe dzieje mogińskiego opactwa i wsi Krzesławice. Park Kulturowy Nowa Huta tworzy spójny, nawarstwiający się od stuleci krajobraz kulturowy, będący miejscem ważnych wydarzeń historycznych, godny uznania za pomnik historii – podkreśla Robert Piaskowski, pełnomocnik prezydenta Krakowa ds. kultury, koordynujący starania miasta o uznanie Nowej Huty za pomnik historii.

Kolejne kroki

Wpisów na listę pomników historii, na wniosek ministra ds. kultury dokonuje w drodze rozporządzenia prezydent kraju. Kraków pracuje nad nową wersją wniosku o nadanie tego statusu Nowej Hucie, który w pierwszym kwartale 2022 r. zostanie złożony w Ministerstwie Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Przygotowany jest także harmonogram dalszych działań wynikających z obowiązującej procedury.

★★★

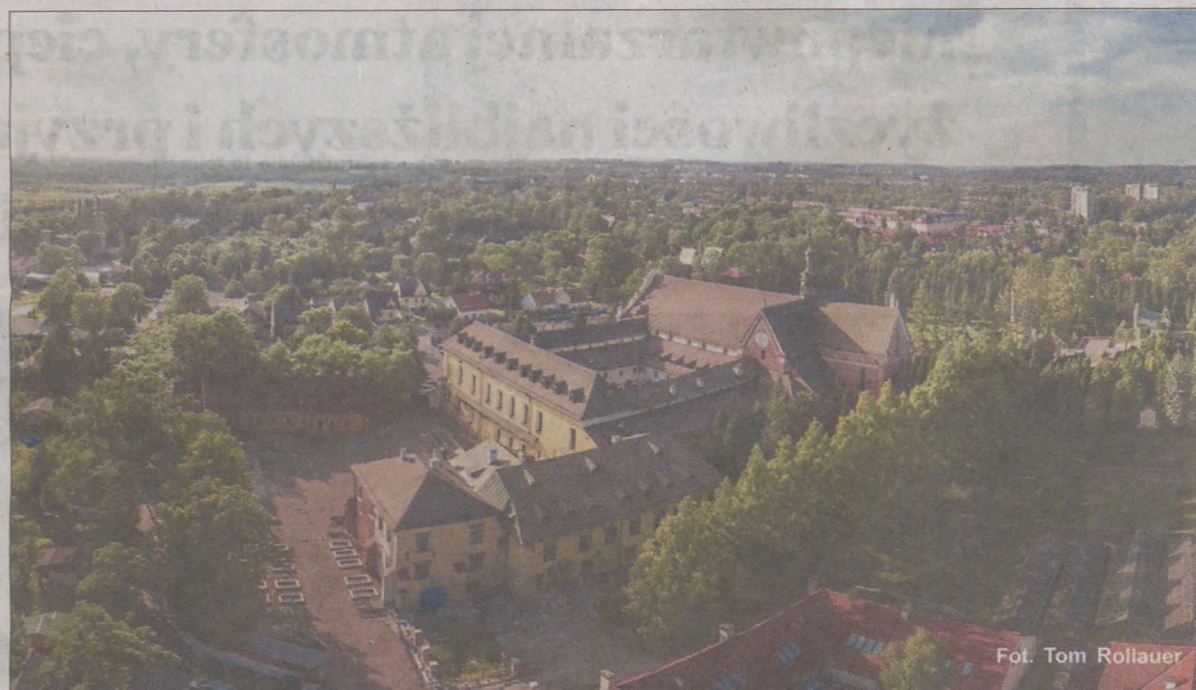
Uznanie „Krakowa – krajobrazu kulturowego Nowej Huty z Opactwem Cystersów w Mogile i częścią Krzesławic” za pomnik historii w 2022 r. mogłoby stać się szczególnym elementem obchodów 800-lecia średniowiecznego Opactwa Cystersów w Mogile oraz doskonałym uzupełnieniem listy obiektów uznanych za pomnik historii, na której od 2017 r. znajduje się leżące po drugiej stronie Krakowa Opactwo Benedyktynów w Tyńcu. Jednocześnie byłoby to odzwierciedlenie opinii i starań zarówno ekspertów zajmujących się zabytkami, jak i oczekiwań społeczności lokalnej. Nowa Huta jest też przedmiotem zainteresowania środowiska międzynarodowego. Wyrazem uznania dla dziedzictwa kulturowego tego obszaru był m.in. projekt „Od-Nowa Huta”, zorganizowany przez Stowarzyszenie Narodowych Instytutów Kultury Unii Europejskiej EUNIC.

Uznanie Nowej Huty za pomnik historii może w przyszłości utorować wpis na Listę Światowego Dziedzictwa UNESCO, co jest możliwe poprzez tzw. wpis seryjny z miastami modernistycznymi czy socrealistycznymi. Rozmowy na ten temat od kilku lat toczą się wśród ekspertów UNESCO.

Do druku przygotował
MARCIN PIETRZYK
w oparciu o materiały
udostępnione przez pełnomocnika
Prezydenta Miasta Krakowa
Robert Piaskowskiego



Fot. Tom Rollauer



Fot. Tom Rollauer



Fot. Jarosław Klas

NOWOHUCKA ZIELEŃ DLA NAJMŁODSZYCH

Na terenie pięciu nowohuckich dzielnic wśród parków i różnego rodzaju terenów zieleni znajdziemy miejsca szczególnie cenione przez mieszkańców. Spacer nad urokliwym Zalewem Nowohuckim, malpi gaj, labędzie, ścieżka biegowa – to kusząca propozycja spędzenia czasu nie tylko dla nowohucian. Lubiany przez sportowców o każdej porze roku Park Lotników Polskich jest przestrzenią, która od kilku lat zyskuje nowe funkcje sprzyjające aktywnemu wypoczynkowi. Łąki Nowohuckie, zrewitalizowany Park Tysiąclecia z tak lubianą w okresie zimy górką saneczkową – parki na terenie Nowej Huty to miejsca, które w różnorodny sposób zapewniają mieszkańcom dostęp do zieleni i rekreacji.

Aktywny wypoczynek i przebywanie – mówiąc po krakowsku – na polu, ma wyjątkowe znaczenie jeśli mowa o najmłodszym pokoleniu. Pośpiech dnia codziennego, pokusy świata komputerów, gier czy mediów społecznościowych to problemy, z którymi w wychowaniu dzieci mierzą się rodzice. Tak istotna jest więc możliwość korzystania z przestrzeni nam najbliższej. Zadanie to nierzadko wypełniają osiedlowe place zabaw i ogródki jordanowskie. W ostatnim czasie, niedawno bo 10 grudnia br., otwarty został plac zabaw w Łuczanowicach przy ul. Mycielskiego. Jego budowa to wzbogacenie istniejącego tam zespołu pałacowo-parkowego o przestrzeń, która szczególnie od wiosny służyć będzie młodszemu i nieco starszemu mieszkańcom okolicy. Jego projekt to odpowiedź na potrzeby nie tylko dzieci z różnych grup wiekowych, ale również propozycja spędzenia czasu dla dorosłych. Taką możliwość daje stworzona w tym miejscu siłownia na świeżym powietrzu z takimi urządzeniami jak podwójny stepper, twister, orbitrek czy rowerek. Odpoczynek? Na huśtawkę-ławce, na której dorośli mogą spróbować nieco chwili dziecięcej beztroski. Najmłodsze pociechy bawić się będą w specjalnie wydzielonej strefie, gdzie znajdą chociażby karuzele, huśtawkę, spotkają żabę czy niedźwiedzia, który zachęci do pierwszej wspinaczki. Dla nieco starszych zuchów nie zabraknie większych wspinaczkowych wyzwań na linarium, huśtawki w formie równoważni, czy tak lubianych ptasich gniazd, dzięki którym huśtać można się z widokiem na niebo. Całość dopełnia nawierzchnia przepuszczalna z piasku i żwiru, dzięki czemu prawie 7 tys. m² placu zabaw to blisko 95% powierzchni biologicznie czynnej. Wiosną na placu zazielenią się posadzone drzewa – jesienią wyniosłe, wiąz, szypułkowe, czy białe wierzyby. Naturalnym ogrodzeniem będzie żywopłot z grabu pospolitego, a kolory wiosny, lata i jesieni ukażą się na specjalnie zaprojektowanych rabatach bylinowych. Wśród tej różnorodnej znajdzie się m.in. zawilec japoński, krwawnica pospolita czy bodziszek czerwony. Na rabacie niebieskiej uwadze nie umknie smukły przetacznik kłosowy czy intensywna barwa kwiatów kosaćca syberyjskiego.

Stworzenie, modernizacja, bądź doposażenie placu zabaw to zadania, w które obfitował mijający rok. W grudniu odebrane zostały również prace polegające na doposażeniu ogródka jordanowskiego przy ul. Centralnej 34. Nowe ogrodzenie wokół piaskownicy, montaż huśtawki dziecko-dorośli, czy stolicek w piaskownicy to pierwszy etap prac, których kontynuację planuje się w przyszłym roku. Modernizacja placu zabaw trwa również na os. Wandy, gdzie w ramach 25-lecia KHK S.A. oraz 5-lecia Ekospalarni Kraków wraz z Radą Dzielnicy XVIII Nowa Huta podjęte zostały działania, dzięki którym najmłodszy krakowianin zyskał m.in. stół do tenisa stołowego, urządzenia do ćwiczeń, linarium czy karuzele i huśtawki.

W Dzielnicy XIV Czyżyny w trakcie prac budowlanych powstał również plac zabaw przy ul. mjr. pil. Mariana Pisarka. Odwołanie do patrona ulicy będzie motywem przewodnim tego miejsca. Sercem placu zabaw stanie się właśnie samolot, po którego skrzydłach będzie można zjeżdżać, wspinać się na ogon, bądź stanąć za jego sterami. Nie zabraknie huśtawki bocianie gniazdo czy piaskownicy. Dla trenujących swoje zmysły i uważność zaplanowana została ścieżka sensoryczna. Ogródek dostosowany będzie dla osób z niepełnosprawnościami, a w samolotowym placu zabaw

nie zabraknie również zieleni, którą zapewnią posadzone w przyszłym roku drzewa, krzewy oraz byliny.

Ubiegłe miesiące to również intensywna praca nad zagospodarowaniem terenu zieleni przy ul. Miśnieńskiej/Cedyńskiej na os. Tysiąclecia, ogródkiem jordanowskim na os. Albertyńskim 13, czy trwającym zagospodarowaniem przy os. Albertyńskim 30. Mnóstwo ciekawych urządzeń zagościło również na os. Słonecznym 7-10. Zjeżdżalnie, ścianki wspinaczkowe, trampoliny, karuzele, zestawy do ćwiczenia sprawności czy orbitreki – to tylko przykłady tego, co od wiosny będzie czekać na najmłodszych nowohucian w tych lokalizacjach. W listopadzie do użytku oddany został również ogródek jordanowski na os. Kazimierzowskim 24. Oprócz urządzeń siłowych takich jak wioślacz czy orbitrek dedykowanych starszym użytkownikom, dzieciaki skorzystają z trampoliny, karuzeli, bujaków czy będą ćwiczyć równowagę na desce surfingowej.

W kontekście rekreacji to czego również nie zabraknie na mapie nowohuckich dzielnic to tak lubiane przez mieszkańców Ogrody Krakowian, czyli parki kieszonkowe, z których każdy ma swój niepowtarzalny charakter. W dzielnicy Czyżyny na os. Dywizjonu 303 przy ul. Franciszka Hynka powstanie ogród niebiański. Stworzenie miejsca spotkań dla lokalnej społeczności wśród mnóstwa zieleni to główne założenie projektu. Porośnięte roślinami pergole, tworzące swoisty tunel nad główną ścieżką to tak upragniony cień latem oraz sielskość i tajemniczość niebiańskiego ogrodu. Okolice dawnego pasa startowego zmienią całkowicie swoje oblicze już w przyszłym roku.

Początkiem roku 2022 rozpocznie się również budowa Ogrodu Krakowian, który jest zwycięskim projektem Budżetu Obywatelskiego. Jego motywem przewodnim będzie... wiewiórka! W ogrodzie pojawią się nowe nasadzenia m.in. sosny, leszczyny, orzechy włoskie czy głogi, które stanowią przysmaki wiewiórek. Ptaki będą również bardzo zadowolone. Powstanie nowe miejsce spotkań mieszkańców w cieniu drzew – pojawią się stoły piknikowe otoczone rabatami przyjaznymi dla zapylaczy. Najmłodszy natomiast będzie mógł przenieść się do świata wiewiórek – w specjalnych domkach będą na nich czekać liczne atrakcje m.in. zimowa spiżarnia, którą będą mogli zapelnąć owocami znalezionymi w ogrodzie.

Przed zbliżającą się zimą pamiętajmy, że jednym z najlepszych sposobów na relaks, nie tylko od święta, jest kontakt z przyrodą. Niech coraz niższe temperatury za oknem nas nie zrażają – każda pora roku jest idealna na spacer. Może ten zimowy okaże się wyjątkową przygodą. W samym sercu Nowej Huty znajduje się Las Łęgowski. Urok wielkich dębów, wieżów, olsz czy jesionów pozwoli poczuć się jak w pradawnej puszczy. Ścieżki spacerowe pokonacie z łatwością wózkami czy rowerem. Spacer warto przedłużyć o przejście wzdłuż brzegu nieopodal płynącej Wisły. To miejsce zachwyci nas swoim dzikim charakterem. Warto się tam wybrać i przeżyć te uczucia.

Do druku przygotował:
Marcin Pietrzyk



Niebiański Ogród Krakowian.



Wiewiórkowy Ogród Krakowian.



Osiedle Słoneczne.



Otwarcie placu zabaw w Łuczanowicach.

*Zdrowych i radosnych
Świąt Bożego Narodzenia*

oraz

Szczęśliwego

Nowego 2022 Roku

życzą



*Rada Nadzorcza, Zarząd
oraz pracownicy
Spółem PSS Nowa Huta*

*Zapraszamy klientów
na zakupy świąteczne
w sieci sklepów
Spółem PSS Nowa Huta*

LIDIA SERAFIN NA ŚWIĘTA



*Właścicielka cukierni
w os Zielonym 16
Lidia Serafin z załogą
życzy Klientom i Czytelnikom
udanych, rodzinnych i słodkich
Świąt Bożego Narodzenia*

PRZEPIS NA SERNIK PO KRAKOWSKU

Składniki: 1 kg cukru, 2 kg masła, 3 kg mąki, 8 żółtek, cukier waniliowy, amoniak lub proszek do pieczenia 1 łyżeczka, ser najlepszy z Limanowej, sól, skórka z cytryny.

Przygotowujemy blat kruchy, a także ciasto kruche na paski, które ułożymy na serniku przed pieczeniem i całość pieczemy.

Fot. (mp)

**Kupcom i Klientom
z Bieńczyckiego
Placu Targowego
zdrowych i radosnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz szczęśliwego
Nowego 2022 Roku
życzą**

**Zarząd i Pracownicy
spółki**

**Powszechna
Agencja Handlowa**

**Wszystkim naszym
Wspólnotom Mieszkaniowym,
Współpracownikom**

oraz

**Mieszkańcom Nowej Huty
życzymy spokojnych, pełnych radości
Świąt Bożego Narodzenia
a także dużo szczęścia i wszelkiej pomyślności
w nadchodzącym Nowym 2022 Roku**

**Zarząd i pracownicy
PP-U „ADREM” S.A.**



*Wesołych spokojnych i ciepłych
Świąt Bożego Narodzenia.
Niech ten szczególny czas
będzie wypełniony prawdziwą radością,
wypoczynkiem i serdecznymi spotkaniami
w gronie najbliższych.
A nadchodzący Rok 2022
przyniesie wiele sukcesów i satysfakcji
oraz szczęścia i zdrowia!*

*Składają Anna i Kazimierz Lassakowie
oraz Członkowie Zespołów Góralskich
Hamernik i Mali Hamernicy.
Kraków, Grudzień 2021*



INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SLUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999 (także N. Huta).
 Toksykologia 12 411 99-99.
 Straż Pożarna 998, 12 646-01-10.
 Policja 997.
 Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 12 61-52-910,
 os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.
 Straż Miejska 986.
 Pogotowie gazowe 992.
 Pogotowie dźwigowe 12 644-23-08.
 Pogotowie c.o. 12 644-38-46.
 Wodociągi 12 648-28-61.
 Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 12 644-19-69,
 12 643-27-43. ADREM awarie poza budynkiem 12 644-12-10.
 Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 12 647-05-65 w dni
 powszednie i 12 647-15-87 w dni świąteczne.
 Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholo-
 wym i ich rodzin 12 411-60-44.

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

▼ **GABINET KARDIOLOGICZNY.** Lek. med. Krzysztof Ideć,
 os. Hutnicze 10/3. Rejestracja: 12 357-36-12.
 ▼ **KOMPLEKSOWE LECZENIE STOMATOLOGICZNE:** le-
 czenie kanałowe, protetyka, implanty. Kraków, os. Słoneczne 11, lo-
 kal U 1.
 Tel. 12 644 89 01, kom. 664 395 417. Pon.-pt. 9.00-19.00.
 www.bjb.net.pl.
 ▼ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STEPIEŃ** – os. Han-
 dlowe 8, tel. 12 644-78-26 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej,
 tarczycy. Czynna: poniedziałek 12.00-16.00 oraz środa i piątek 9.00-
 12.00.
 ▼ **NAPRAWA PROTEZ ZĘBOWYCH.** Wzmacnianie metalem.
 Tel. 608-205-981.

USŁUGI RÓŻNE

▼ **TELEWIZOR ANTENY.**
 Tel. 12-640-00-42, 609 586 881.
 ▼ **USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów,** os. Jagiellońskie
 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście
 z tyłu).
 Tel. 12 647-86-50, 504-552-197.
 ▼ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglą-
 du) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3.
 Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
 ▼ **SALON FRYZJERSKI „Dorota”** (damski, męski, dzieci).
 Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27.
 Tel. 506-529-863.
 ▼ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKO-GRAWERSKI, Adam Sroka,**
 przeniesiony z os. Niepodległości do Borzęcina 797A.
 Aktualny tel. 14 68-46-756, e-mail: zaklad@odznaki.pl.
 ▼ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, ko-
 mis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3.
 Tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.
 ▼ **ANTEN MONTAŻ,** naprawa telewizorów wszystkich typów
 u klienta.
 Tel. 12 640-00-41, 609-586-881.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ **ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERU-
 CHOMOŚCI.** Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe.
 Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.
 Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ **FUNDACJA WIĘCEJ SERCA.** Usługi księgowe – pełny za-
 kres – ceny do uzgodnienia. Os. Złotej Jesieni 15 B, lok. 2.
 Tel. 503-602-661.

BIURA TURYSTYCZNE

▼ **BIURO TURYSTYCZNE Cerro Torre Szkoła Górską,**
 al. Pokoju 82, 501 568 948, www.szkołagorska-cerrotorre.pl.
 Wyjazdy polskie i zagraniczne, górskie wyprawy, pilotaż i prze-
 wodnictwo wycieczek, obozy i kursy wspinaczkowe, szkolenia, kur-
 sy pierwszej pomocy. Oferta dla grup, szkół, firm, klientów
 indywidualnych.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ **FIRMA AUTOKOMPUTER, Janina Walasek, ul. Maku-
 szyńskiego 9B.**
 Tel. 12 644-18-80, 12 684-19-00 (01, 02), pon.-pt. 8.00-18.00. Ba-
 dania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne):
 okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za gra-
 nicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli
 układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regu-
 lacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów.
 www.stacja-autokomputer.pl. E-mail: autokomputer@op.pl.
 ▼ **AUTOMYJNIA I STUDIO DETAILINGU „SPLASZ”.**
 MYCIE RĘCZNE. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy
 parking.
 ▼ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń,
 transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

KWIACIARNIE

▼ **KWIACIARNIA „KALINA”,** os. Centrum D1, czynna od
 pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty 8-17, w niedziele 9-15.
 Tel. 12 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
 ▼ **KWIACIARNIA „CUPIDO”,** pl. Targowy Bieńczyce 6, tel.
 641-46-35.
 Czynna: pon.-sob. 6.00-19.00, niedziela 9.00-16.00. Zamówie-
 nia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wiązanki oko-
 licznościowe, bukiety.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE.** Naprawy. Grawerowanie.
 Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta.
 Bieńczycki pl. Targowy 5. Tel. 12 685-53-80.

*„Umiera się nie dlatego aby przestać żyć, lecz po to by żyć inaczej”
 Paulo Coelho*

ZAKŁADY POGRZEBOWE
 Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

• ul. Rakowicka 35a, tel. 12/411-47-76, sob. 8.00-14.00
 • ul. Reduty 1, tel. 12/411-35-26
 • cm. Grębałów, tel. 12/645-31-61
 • cm. Podgórze, tel. 12/656-55-11

Wszystkie punkty czynne od pon. do pt. od 7.30 do 15.30

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBÓW
BEZGOTÓWKOWE ROZLICZANIE POGRZEBÓW

WWW.PUK.KRAKOW.PL
DYŻUR CAŁODOBOWY
 RÓWNIEŻ W NIEDZIELE I ŚWIĘTA
 tel. 12/411-45-02,
 12/411-45-04

OGŁOSZENIA DROBNE

● **ANTEN** montaż, naprawa telewi-
 zorów u klienta.
 (12)640-00-42, 609-586-881.
 ● **CZYSZCZENIE** dywanów, tapi-
 ckerki meblowej i samochodowej.
 Tel. 513-587-700.
 ● **DOM** sprzedam/zamienię.
 606-918-243.
 ● **DACHY,** papa termozgrzewalna,
 obróbki blacharskie.
 Tel. 507-896-506.
 ● **RTV** – telewizory – anteny – ser-
 wis profesjonalny od 1985 r.
 Tel. 609-719-072.
 ● **SPRZEDAM** niszę 6 osób, Grę-
 bałów. Opłacona 2033 r. 505-054-940.
 ● **SZKLARZ,** oprawa obrazów,
 montaż luster, szyby zespolone. Szkol-
 ne 30. Transport gratis.
 Tel. 600-384-136, (12)644-27-07.
 ● **TAPICER.** Tel. 784-906-675.
 ● **ZAWSZE** aktualne. Zakład napraw
 telewizorów, montaż anten. Profesjonal-
 nie, solidnie, tanio!
 (12)640-00-42, 511-942-158.

CORDIA B. KWIECIŃSKA
 www.cordia.com.pl
 os. Na Skarpie 24 os. Uroczysko 5

12 644-87-75, 512-179-466

**KOMPLEKSOWE
 USŁUGI POGRZEBOWE
 TANIO – CAŁODOBOWO**

MATEMATYKA
Tel. 507 869 805

*Odszedłeś, lecz w sercach naszych
 pozostaniesz na zawsze...*

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy,
 że w dniu 21 grudnia 2021 roku
 odszedł od nas, opatrzony św. Sakramentami

Ś.† P.

MAREK HANIEWSKI

UKOCHANY MAŻ, TATA, TEŚĆ I DZIADEK

Przeżył 75 lat. Był znanym krakowskim przedsiębiorcą.
 Przez wiele lat sprawował funkcję dyrektora Firmy TOMEX.

Msza Święta żałobna przy Zmarłym
 odprawiona zostanie w poniedziałek,
 27 grudnia 2021 roku o godzinie 14.20
 w kaplicy na Cmentarzu Rakowickim,
 po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
 na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamia

RODZINA

*W TE PIĘKNE I JEDYNE W ROKU CHWILE
 WSZYSTKIM NASZYM KLIENTOM
 SKŁADAMY NAJLEPSZE ŻYCZENIA
 POGODNYCH, ZDROWYCH I RADOSNYCH
 ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA
 ORAZ SZCZĘŚLIWEGO NOWEGO ROKU*

KRAKOWSKIE
cht

Zdrowie i uroda

CitoReh Dietetyka

Dietetyka online:

porady przez Internet
pod adresem: www.citoreh.pl

Dietetyka stacjonarna:

porady stacjonarne,
analizy i pomiary
komputerowe zawartości
tłuszczu, masy mięśniowej
i wody w organizmie.

Prosimy o telefoniczne
lub mailowe
uzgodnienie terminu wizyty!

Os. Złotej Jesieni 2,
31-826 Kraków
(pok. 222, II piętro)

Tel.
12 641 65 14
lub 696 999 958

e-mail: dietetyka@citoreh.pl
<http://www.citoreh.pl>

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:
→ kręgosłupa
→ klatki piersiowej
→ kostne, zębów
i panoramiczne zębów

os. Urocze 2
Tel. 12 644-92-82

Dlaczego warto sięgać po niego przez cały rok?

KARP – ZDROWY Z NATURY

Norwegowie mają łososa, a my – Polacy – karpia. Rybę, która zazwyczaj gości na naszych wigilijnych stołach, a przecież równie dobrze smakuje w ciągu całego roku. Co najważniejsze, jest naszym lokalnym, łatwo dostępnym dobrem!

Ze względu na właściwości odżywcze i dietetyczne karp powinien na stałe wpisać się w nasze menu – jego mięso to nie tylko źródło naturalnego kolagenu i kwasów omega-3, ale także wapnia, którego jest aż ponad trzykrotnie więcej niż w łososiu. Ale to nie wszystko! Dlaczego jeszcze karp powinien królować na naszych talerzach?

Ryba w stylu „slow food”

Hodowla karpia wpisuje się w naturalny bieg przyrody, a producenci starają się naśladować zmiany środowiska, którym karpie poddawane są w naturze. Zanim ryba trafi na nasze stoły, rośnie aż przez trzy lata, odżywiając się tym, co znajdzie na dnie stawu: zooplanktonem czy opadłymi na dno nasionami roślin nawodnych. Później do jadłospisu karpia dołącza dodatkowe źródło pożywienia w postaci ziarna zbóż (głównie pszenicy i jęczmienia), ale nie jest to podstawowe źródło białka, lecz uzupełnienie energetyczne by mogły lepiej wykorzystać obecne w pokarmie naturalnym białko na przyrost własnej masy ciała. Hodowcy przykładają ogromną wagę do dobrostanu zwierząt i warunków, w jakich dorasta. Pojedyncza dorosła ryba ma do dyspozycji aż 10–20 m² dna stawu.

– Mięso karpia nie zawiera żadnych antybiotyków czy konserwantów. Dzięki temu, że karp odżywia się pokarmem naturalnie występującym w stawie, a później jest dokarmiany zbożem, to jego produkcja nie jest uzależniona

od wysokobiałkowych pasz opartych na mące rybnej, której pozyskanie niesie zagrożenie dla środowiska mórz i oceanów. Dlatego właśnie chów karpia w stawach ziemnych uważany jest za jeden z nielicznych w pełni zrównoważonych środowiskowo systemów akwakultury – mówi dr Michał Nowak, ichtiolog, znawca i miłośnik karpia.

Karp – zdrowy z natury

Wysoka wartość odżywcza mięsa karpia jest efektem zawartego w nim lekkostrawnego białka, wysokowartościowych tłuszczów oraz wielu składników mineralnych i witamin. Wszystkie te związki stanowią składniki odżywcze, które wykorzystywane są przez organizm, jako materiał budulcowy, źródło energii oraz czynniki regulujące procesy metaboliczne. Karp należy do ryb średniotłustych – zawiera zazwyczaj od 2 do 5% tłuszczów. Kwasy tłuszczowe zawarte w świeżych rybach są wbudowywane o wiele efektywniej w lipidy w naszym organizmie niż te podawane w postaci suplementów diety.

● Udział najcenniejszych żywieniowo wielonienasyconych kwasów tłuszczowych (PUFA) w mięsie karpia wynosi zwykle 18–32%. Według międzynarodowych zaleceń, w celu obniżenia ryzyka chorób układu krążenia spożycie kwasów eikozapentaenowego (EPA) i dokozaheksaenowego (DHA) powinno wynosić min. 0,22 g/dzień każdego z nich. Spożycie 300 g karpia całkowicie pokrywa to zapotrzebowanie.

● Mięso karpia jest odpowiednie dla diety wysokobiałkowej, zawiera 17–18% łatwostrawnego białka.

● Ryba ta jest doskonałym źródłem żelaza oraz cynku. Ilość tych składników mineralnych w mięsie karpia jest porównywalna z ich zawartością w wędzonej makreli czy szprotach. Karpie cechują się również wysoką zawartością wapnia – jest go ponad 2 razy więcej niż w tkance pstrąga i ponad 3,5 razy więcej niż w mięsie łososia.

● Karp jest bogatym źródłem naturalnego kolagenu. Kolagen rybi występuje najczęściej w postaci kolagenu typu I, który wpływa pozytywnie na strukturę skóry i kości. Wykazano, że jego podaż z dietą bardziej korzystnie oddziałuje na stan naszego zdrowia niż suplementacja w postaci kapsułek czy proszku.

– Karp zawiera pełnowartościowe białko, co oznacza, że zawiera wszystkie aminokwasy egzogenne, czyli takie, których nasz organizm nie potrafi sam zsyntetyzować i które muszą być dostarczane razem z żywnością. Karp będzie doskonale wpisywał się w dietę odchudzającą, ponieważ z całkiem niewielką ilością energii, dostarcza nam właśnie bardzo dużo pełnowartościowego białka. Tłuszcz, który jest zawarty w karpie, to tłuszcz wyjątkowy. Tłuszcz rybny jest doskonałym źródłem niezbędnych nienasyconych kwasów tłuszczowych, mających działanie prozdrowotne w profilaktyce wielu chorób. Nie bez znaczenia są również cynk i żelazo, które znajdziemy w mięsie karpia – są to składniki mineralne niezbędne dla naszego organizmu i szczególnie potrzebne w diecie dzieci – mówi dr hab. inż. Joanna Tkaczewska

z Uniwersytetu Rolniczego im. Hugona Kołłątaja w Krakowie.

– Jedzenie ryb powinniśmy traktować jako rodzaj profilaktyki zdrowotnej. W związku z kwasami Omega-3, karp świetnie wpisuje się w profilaktykę chorób układu sercowo-naczyniowego – może redukować poziom złego cholesterolu w surowicy krwi, obniża poziom trójglicerydów, zapobiega zawałom, nadciśnieniu. Ponadto, składniki zawarte w mięsie karpia wykazują działanie przeciwzapalne – a to właśnie w dzisiejszych czasach te czynniki zapalne odpowiadają za wiele chorób, jak np. choroby układu nerwowego, nowotwory czy choroba Alzheimera – dodaje dr hab. inż. Joanna Tkaczewska.

Łatwo dostępny – w wielu postaciach!

Karpie nie muszą być mrożone, nie muszą przebyć tysięcy kilometrów, by trafić na nasze stoły, ponieważ dorastają tuż obok nas w lokalnych, rodzinnych gospodarstwach. Samą rybę możemy dostać w wygodnej dla nas formie, np.:

- ❖ rybę patroszoną
- ❖ tuszki
- ❖ płaty
- ❖ dzwonka
- ❖ filety – schłodzone, luzem lub zapakowane
- ❖ filety nacinane.

Coraz bogatsza staje się też oferta dań z karpia: galaret, pasztetów a nawet sushi z wędzonym karpem. To wszystko wyprodukowane z ryb lokalnie wyhodowanych, w warunkach przyjaznych środowisku. Warto podkreślić, że karp jest bardzo przyjazną rybą, jeśli chodzi o obróbkę kulinarną. (f)



dastainvest.pl

18 LAT

DZIĘKUJEMY ZA ZAUFANIE



Szczęśliwych i radosnych Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności i sukcesów
w nadchodzącym Nowym Roku
przesyłają Pracownicy oraz Zarząd
firmy deweloperskiej **DASTA INVEST**



ul. Lubelska 10/1, 30-003 Kraków

TO BĘDĄ WSPANIAŁE ŚWIĘTA



Znajdź nas na
Facebooku



TO BĘDĄ WSPANIAŁE ŚWIĘTA



F.H.U. "ELMAR" s.c.

rowery**SPRZEDAŻ • SERWIS • KOMIS
CZĘŚCI I AKCESORIA ROWEROWE****31-625 Kraków, os. Piastów 60 A, paw. 3, Plac Targowy "PIAST"****tel. 12 647 13 88
kom. 502 730 087****www.elmar.interial.pl
www.elmar-rowery.pl****elmar@interial.pl
sklep@elmar-rowery.pl****Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają**

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). To będzie niełatwy tydzień, wypełniony mrówczą pracą. Zechcesz, jak na dżentelmena przystało, wywiązać się przykładnie z poczynionych obietnic. Poradzisz sobie, ale pewnie z zaliczeniem wielu niedospianych nocy.

BYK (21 IV–20 V). Nie wszystko układa się według marzeń, ale generalnie nie powinienś narzekać na nielaskawy los. Przede wszystkim poprawi się stan Twego zdrowia i już choćby z tego powodu, należy się cieszyć.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Częściej górnolotnie przebywasz wśród gwiazd, snując wielkie plany. Nie zawsze są one realne, więc z tego

tytułu stresujesz się. Wiele z tych nietuzinkowych pomysłów będziesz mógł przedyskutować w święta.

RAK (22 VI–22 VII). Tegoroczne święta i powitanie Nowego Roku zapewne spędzisz objazdowo. Dojrzałeś bowiem do decyzji, by odnowić kontakty z bliższą i dalszą rodziną. W dużym gronie poczujesz siłę salonowego lwa.

LEW (23 VII–22 VIII). Docenisz stare, wypróbowane przyjaźnie i wieloletnie kontakty. Docenisz ich znaczenia, zwłaszcza w święta. Będzie to zapowiedź spędzenia miłych, rodzinnych świąt. Wystarczy, że pozwolisz się gościć.

PANNA (23 VIII–22 IX). Jeśli podejrzewałeś u siebie jakieś scho-

żenia, czy niedyspozycje, będziesz mieć powody do zadowolenia. Twoje zdrowie ma się dobrze, a drobne dolegliwości wynikają być może z jesiennej pogody.

WAGA (23 IX–22 X). Masz fart. Uda Ci się uporać z kłopotami finansowymi. Może trzeba będzie trochę zacisnąć pasa, ale wyjdiesz obronną ręką z wszelkich zobowiązań terminowych. Święta więc przebiegną w dobrym nastroju.

SKORPION (23 X–21 XI). Przygotowania do świąt w pełni. Przewidujesz najazd gości i chcesz zabłysnąć kulinarnymi niespodziankami, a to wymaga trochę nowatorskich pomysłów i sporo pracy. Trzeba wcześniej planować.

STRZELEC (22 XI–21 XII). Nic kłopotliwego nie powinno przyćmić świątecznego nastroju. Uda Ci się do świąt załatwić ważne sprawy w firmie, ewentualnie

rozdzielić zadania. Zaplanuj więc relaksujące spotkania i wypoczynek.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Nie jesteś w najlepszym nastroju. Podziel się swoimi wątpliwościami z przyjaciółmi, a poza tym wiesz, że czas wszystko zmienia. Pozytywne myślenie pomaga przyciągnąć dobre wydarzenia. Głowa do góry.

WODNIK (20 I–18 II). Wysokie tempo pracy daje o sobie znać zmęczeniem. Oderwij się od wielkich zadań, więcej czasu poświęć drobnym sprawom codziennym. Rodzina również oczekuje od Ciebie znacznie większego zainteresowania.

RYBY (19 II–20 III). Unikasz większych zgromadzeń, przypadkowych spotkań. Potrzebujesz chwili wytchnienia, samotności, by przemyśleć co istotnego wydarzyło się w mijającym roku i jak dalej żyć.

SAMANTA

Biedak pyta bogacza:

– Powiedz mi, jak człowiek staje się bogaty?
– Trzeba zacząć od tego, – wyjaśnia bogacz – że przez dwadzieścia lat musisz być skąpcem, dusigroszem...

– No a potem? – dopytuje się biedak z rosnącą ciekawością.

– Potem? Potem ci to zostaje do końca życia.

★★★

Rozprawa sądowa. Prawnik przesłuchuje świadka:

– Czy widział pan wypadek?

– Tak.

– Jak daleko był pan od zdarzenia?

– Trzydzieści metrów pięćdziesiąt sześć centymetrów i siedem milimetrów.

– Czy może nam pan powiedzieć, skąd tak dokładnie zna pan odległość? – zdziwił się przesłuchujący.

– Zmierzyłem zaraz po wypadku, bo wiedziałem, że prędzej czy później jakiś głupi prawnik o to zapyta.

★★★

Facet budzi się po operacji. Woła siostrę:

– Siostró... Dlaczego tu jest tak ciemno...

– Bo zasloniliśmy wszystkie okna...

– Po co?

– Żeby pan się nie przestraszył...

– Czego?

– Po drugiej stronie ulicy jest pożar. Pali się budynek i widać ogromny ogień. Nie chcieliśmy żeby od razu po wybudzeniu zobaczył pan taki obrazek, bo mógłby pan pomyśleć, że operacja się nie udała...

★★★

Do sklepu zoologicznego wchodzi dziewczyna:
– Dzień dobry, ja poproszę z pięć myszy, dwadzieścia karaluchów, garść moli i ze czterdzieści pluskiew.

– To na jakieś doświadczenia?

– Nie, po prostu wyprowadzam się, a właścicielka chce, bym zostawiła pokój w stanie, w jakim go zastałam.

Danie à la Kmita

GOŁĄBKI Z KASZĄ GRYCZANĄ

Składniki: główka białej kapusty, 10 dag kaszy gryczanej, 4 duże ziemniaki, jajko, duża cebula, 2 łyżki masła, sól, pieprz, vegeta.

Liście kapusty dokładnie umyć, sparzyć wrzątkiem i ostrym nożem usunąć zgrubiałe nerwy. Kaszę ugotować na sypko w osolonej wodzie z dodatkiem przyprawy warzywnej, odsączyć. Ziemniaki obrać i zetrzeć na tarce o małych oczkach, odcisnąć, przełożyć do sporej miski. Dodać ugotowaną kaszę i pokrojoną w drobną kostkę, zeszląconą na maśle cebulę. Dodać jajka, doprawić do smaku solą i pieprzem i wyrobić na jednolitą masę. Na sparzone wcześniej liście kapusty nakładać nadzienie i formować gołąbki. Układać w rondlu z grubym dnem, zalać wodą, tak aby gołąbki zostały przykryte, dodać przyprawę warzywną i masło. Dusić pod przykryciem na małym ogniu około jednej godziny. Podawać z sosem grzybowym lub pieczarkowym.



§ Akta sprawy... Bezdomny z kapitałem

Posiadanie czyjejs tożsamości, to możliwość pozornie bezkarnego popełniania przestępstw. Polowanie na czyjeś dane w internecie jest obecnie nagminne, ale o wiele bardziej skuteczne bywa bezpośrednie dysponowanie czynimś dowodem osobistym czy numerem Pesel. 59-letni Kazimierz W. po eksmisji z rodzinnego domu, pomieszkował w noclegowni, czasem na ogródkach działkowych – więc otrzymanie za użyczenie swych danych - swoistego 500+ było dla niego darem niebios. A dla dwóch kombinatorów szansą na kolejne zakupy ratalne czy branie tzw. chwilówek.

Alkohol, bezrobocie i beznadzieja, to główne czynniki powodujące zejście na obrzeża społeczeństwa. Wtedy, każdy kto oferuje pieniądze za nic, staje się potencjalnym wybawcą. Tak też było w przypadku pana Kazimierza, który usiłując sprzedać na jednym z placów targowych rozmaite zebrane ze śmietników lub tzw. wystawek przedmioty, został zaczepiony przez młodego mężczyznę. Ten kupił od niego jakieś bibeloty, a następnie zaproponował łatwiejszy sposób zarabkowania. Pytając tylko o to, czy sprzedający ma aktualny dowód osobisty.

Postawienie piwa i krótka rozmowa, uzmysłowiła panu W., że może bez zbytnich starań, dostać gotówkę, a nawet nową garderobę aby godnie i wiarygodnie się prezentować w rozmaitych instytucjach czy sklepach. I tak ubrany w nowe spodnie, kurtkę i buty, ogolony i ostrzyżony 59-letni bezdomny miał do wykonania pod nadzorem zleceniodawcy kilka prostych czynności. Być wiarygodnym klientem, zdecydowanym na zakup. Towarzyszący mu oszust, zazwyczaj przedstawiał się jako jego syn, miał stać na straży tego, aby taty nie oszukano. O ironio!

Najważniejsze było rzecz jasna wcześniej sprawdzenie zdolności kredytowych „wynajętych” kredytobiorców. To jednak dwójka przestępców

czyli 32-letni Jacek I. oraz 31-letni Zbigniew L. załatwiała zazwyczaj wcześniej – mając znajomą w jednej z firm udzielających pożyczek, która za pieniądze była skłonna dokonać stosownej inwigilacji. Osoby obciążone kredytami, niespłaconymi kartami kredytowymi były eliminowane, te mające możliwości zakupu towaru na raty, czy korzystania z usług parabankowych, z kolei mile widziane.

59-latek dostał swoje 500 zł za wizytę w sklepie i pozorowany zakup drogiego odkurzacza oraz wzięcie tzw. chwilówki w kwocie 3000 zł. Dostał z powrotem swój dowód osobisty, zapominając, że to jego dane widnieją we wszelkich podpisanych wcześniej dokumentach i na nim spoczywa również konieczność spłaty – czyli miesięcznych rat w sumie ponad 400 zł.

Według danych zdobytych przez policję, oszuści na nazwisko pana W. i kilkudziesięciu innych osób kupili kilka telewizorów, smartfonów, zegarków, sprzętu agd. I wzięli pożyczki o wartości 50 tys. zł. Na tym jednak nie koniec, bo dwie osoby stały się na krótko właścicielami samochodów, każdy o wartości blisko 100 tys. zł. A inni nie wiedząc o tym, ale udostępniając swe dokumenty - wypożyczyli auta. Takich tzw. słupów przestępcy mieli kilkudziesięciu. I to nie tylko w Krakowie.

Wykorzystanie danych oczywiście skutkowało zabraniami towarów i zastawieniem osób biorących kredyty na lodzie. Wstępnie wartość tych wyłudzonych de facto towarów i „chwilówek” oszacowano na blisko 300 tys. zł. Poszukiwania obu oszustów trwały kilka miesięcy – wreszcie wpadli, w czasie kontroli drogowej wypożyczonego i nieoddanego pojazdu.

Oczywiście obaj trafili do aresztu, ale według prawa nie tylko oni mogą odpowiadać za te wszystkie przestępstwa. Udzielanie swoich danych osobom, aby ktoś inny mógł wziąć kredyt nie jest „niewinną przysługą”. To także udział w przestępstwie.

Mimo, że „słup” nie dostaje pieniędzy, które wypłaca bank czy firma pożyczkowa – jednak świadomie wchodzić w porozumienie i współpracę ze sprawcami – wprost podlega się pod kodeks karny. I to z kilku artykułów, przede wszystkim odpowiada, jak sami aresztowani za oszustwo, za które przewidziana jest kara od 6 miesięcy do 8 lat więzienia.

(mar)

Sentencja tygodnia

*Dla całego świata możesz być nikim,
dla kogoś możesz być całym światem.*

Antoine de Saint-Exupéry



i Kredyty

KREDYTY • POŻYCZKI • CHWILÓWKI**ODDŁUŻANIE
ZWROTY PROWIZJI****tel. 531 765 328, 694 018 498****Kraków, ul. Miechowity 21A***dojeżdżamy do klienta*

BIURO TURYSTYCZNE BELFEREK
www.belferek.pl Biuro istnieje od 1996r.

KRAKÓW AL. SŁOWACKIEGO 52
TEL. 531 11 17 21
TEL. 531 550 302
TEL. 12 634 23 12

SYLWESTER 2021/2022
KRYNICA ZDRÓJ
28.12.2021-02.01.2022
od 999zł z dojazdem

Cena zawiera:
TRANSPORT autokarem lub busem: KRAKÓW-KRYNICA-KRAKÓW
ZAKWATEROWANIE w pensjonacie przy deptaku,
pokoje 2,3 osobowe z łazienką, TV, dopłata do jedynki 300zł
WYŻYWIENIE 3 razy dziennie
od obładu w dniu przyjazdu do śniadania w dniu wyjazdu
31 XII ZABAWA SYLWESTROWA POŁĄCZONA Z KOLACJĄ